



eurostat

LIBRARY

**VEGETABILSK PRODUKTION  
PFLANZLICHE ERZEUGUNG  
CROP PRODUCTION  
PRODUCTION VEGETALE  
PRODUZIONE VEGETALE  
PLANTAARDIGE PRODUKTIE**



DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR  
STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Luxembourg-Kirchberg, Boîte postale 1907 — Tél. 43011 Téléx: Comeur Lu 3423  
1049 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, Rue de la Loi 200 (Bureau de liaison) — Tél. 735 80 40

Denne publikation kan fås gennem de salgssteder, som er nævnt på omslagets tredje side i dette hæfte.

Diese Veröffentlichung ist bei den auf der dritten Umschlagseite aufgeführten Vertriebsbüros erhältlich.

This publication is obtainable from the sales agents mentioned on the inside backcover.

Pour obtenir cette publication, prière de s'adresser aux bureaux de vente dont les adresses sont indiquées à la 3<sup>e</sup> page de la couverture.

Per ottenere questa pubblicazione, si prega di rivolgersi agli uffici di vendita i cui indirizzi sono indicati nella 3<sup>a</sup> pagina di copertina.

Deze publikatie is verkrijgbaar bij de verkoopkantoren waarvan de adressen op blz. 3 van het omslag vermeld zijn.

**DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR  
 STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
 STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
 OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
 ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITA EUROPEE  
 BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

- A. Dornonville de la Cour**    **Generaldirektør / Generaldirektor / Director-General  
 Directeur général / Direttore generale / Directeur generaal**
- V. Paretti**    **Direktør, som varetager den tekniske koordination, navnlig koordinationen  
 mellem direktorat A, B, og F  
 Direktor für die technische Koordinierung, namentlich der Direktionen A, B,  
 und F  
 Director responsible for technical coordination and coordination between  
 Directorates A, B, and F in particular  
 Directeur chargé de la coordination technique et en particulier des direc-  
 tions A, B et F  
 Direttore incaricato del coordinamento tecnico e in particolare del coordina-  
 mento delle direzioni A, B ed F  
 Directeur belast met de technische coördinatie tussen de directoraten A, B  
 en F**
- G. W. Clarke**    **Konsulent / Berater / Adviser / Conseiller / Consigliere / Adviseur**
- N. Ahrendt**    **Assistent / Assistent / Assistant / Assistant / Assistente / Assistent**
- Direktører / Direktoren / Directors / Directeurs / Direttori / Directeuren:**
- V. Paretti**    **Almen statistik, metodologi og forbindelsesvirksomhed  
 Allgemeine Statistik, Methoden, Verbindungswesen  
 General statistics, statistical methods and liaison activities  
 Statistiques générales, méthodologie et activités de liaison  
 Statistiche generali, metodologia ed attività di collegamento  
 Algemene statistiek, statistische methoden en contactbureau**
- G. Bertaud**    **Nationalregnskaber  
 Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung  
 National accounts  
 Comptes nationaux  
 Conti nazionali  
 Nationale rekeningen**
- D. Harris**    **Befolknings- og socialstatistik  
 Bevölkerungs- und Sozialstatistik  
 Demographic and social statistics  
 Statistiques démographiques et sociales  
 Statistiche demografiche e sociali  
 Sociale en bevolkingsstatistiek**
- S. Louwes**    **Landbrugs-, skovbrugs- og fiskeristatistik  
 Statistik der Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Fischerei  
 Agriculture, forestry and fisheries statistics  
 Statistiques de l'agriculture, des forêts et des pêches  
 Statistiche dell'agricoltura, delle foreste e della pesca  
 Landbouw-, bosbouw- en visserijstatistiek**
- H. Schumacher**    **Industri-, miljø- og tjenesteydelsesstatistik  
 Industrie, Umwelt- und Dienstleistungsstatistik  
 Industrial, environment and services statistics  
 Statistiques de l'industrie, de l'environnement et des services  
 Statistiche dell'industria, dell'ambiente e dei servizi  
 Industrie-, milieu- en dienstverleningsstatistiek**
- S. Ronchetti**    **Statistik vedrørende udenrigshandel, AVS og tredjelande  
 Statistik des Außenhandels, der AKP-Länder und der Drittländer  
 External trade, ACP and non-member countries statistics  
 Statistiques du commerce extérieur, ACP et pays tiers  
 Statistiche del commercio estero, ACP e paesi terzi  
 Statistiek van de buitenlandse handel, ACS-Landen, derde landen**



**VEGETABILSK PRODUKTION  
PFLANZLICHE ERZEUGUNG  
CROP PRODUCTION  
PRODUCTION VEGETALE  
PRODUZIONE VEGETALE  
PLANTAARDIGE PRODUKTIE**

**5-1979**

Indholdsgengivelse kun tilladt med angivelse af kilde  
Inhaltswiedergabe nur mit Quellenachweis gestattet  
Reproduction of the contents of this publication is subject to acknowledgment of the source  
La reproduction des données est subordonnée à l'indication de la source  
La riproduzione del contenuto è subordinata alla citazione della fonte  
Het overnemen van gegevens is toegestaan mits met duidelijke bronvermelding

*Printed in Belgium 1979*

Kat./cat.: CA-AD-79-005-6A-C

<i>Indhold</i>	<i>Inhalt</i>	<i>Contents</i>	<i>Page Pagina Bladz.</i>
Anmærkninger Tegn og forkortelser Produktliste for dyrkede arealer i seks sprog	Anmerkungen Zeichen und Abkürzungen Verzeichnis der Erzeugnisse des Ackerlandes in sechs Sprachen	Preface Symbols and abbreviations List of products of arable land in six languages	5 8 11
<b>Del I: Sammen drag af resultaterne</b>	<b>Teil I: Zusammenfassung der Ergebnisse</b>	<b>Part I: Summary of results</b>	
— på tysk — på engelsk — på fransk	— in Deutsch — in English — In Französisch	— in German — in English — in French	16 18 20
<b>Del II: Høstareal, høstudbytte pr. ha/i alt</b>	<b>Teil II: Anbauflächen, Erträge und Erzeugung</b>	<b>Part II: Areas, yields and production</b>	
Sammen drag af resultaterne Korn Bælgsæd Rodfrugter Olieplanter Industriplanter Græs og grønfoder	Zusammengefaßte Ergebnisse Getreide Hülsenfrüchte Hackfrüchte Ölsaaten Handelsgewächse Raufutter	Summary of results Cereals Dried Pulses Root crops Oilseeds Industrial crops Green fodder	24 25 29 31 32 34 37
<b>Del III: Udlagte arealer</b>	<b>Teil III: Aussaatflächen</b>	<b>Part III: Sown areas</b>	55
<b>Del IV: Månedlige leveringer og lagerbeholdninger af korn og kartofler</b>	<b>Teil IV: Monatliche Ablieferungen und Bestände an Getreide und Kartoffeln</b>	<b>Part IV: Monthly supply and stocks of cereals and potatoes</b>	
Landbrugets salg Beholdninger hos landbrugere Beholdninger hos handlende	Verkäufe der Landwirtschaft Bestände der Landwirtschaft Marktbestände	Sales off farms Stocks on farms Market stocks	62 64 66
<b>Del V: Agrarmeteorologisk beretning</b>	<b>Teil V: Agrarmeteorologische Berichterstattung</b>	<b>Part V: Reports on agricultural meteorology</b>	
Metodologiske bemærkninger på seks sprog Kort Tabeller	Methodologische Anmerkungen in sechs Sprachen Karte Tabellen	Methodological notes in six languages Map Tables	72 78 79

			<i>Page Pagina Bladz.</i>
Avertissement	Osservazioni	Opmerkingen	5
Signes et abréviations	Segni e abbreviazioni	Tekens en afkortingen	8
Liste des produits des terres arables en six langues	Elenco dei prodotti dei seminativi in sei lingue	Lijst van akkerbouwprodukten in zes talen	11
<b>Partie I: Résumé des résultats</b>	<b>Parte I: Riepilogo dei risultati</b>	<b>Deel I: Samenvattende resultaten</b>	
— en allemand	— in tedesco	— in Duits	16
— en anglais	— in inglese	— in Engels	18
— en français	— in francese	— in Frans	20
<b>Partie II: Superficies, rendements et récoltes</b>	<b>Parte II: Superfici rese unitarie e raccolte</b>	<b>Deel II: Oppervlakten, opbreng- sten, produktie</b>	
Résultats récapitulatifs	Risultati riepilogativi	Samenvattende resultaten	24
Céréales	Cereali	Granen	25
Légumes secs	Leguminose da granella	Peulvruchten	29
Plantes sarclées	Piante sarchiate	Hakvruchten	31
Oléagineux	Semi oleaginosi	Oliehoudende gewassen	32
Plantes industrielles	Piante industriali	Handelsgewassen	34
Fourrage grossier	Coltivazioni foraggere	Groenvoedergewassen	37
<b>Partie III: Superficies ensemencées</b>	<b>Parte III: Superfici seminate</b>	<b>Deel III: Bezaaide oppervlakten</b>	55
<b>Partie IV: Collectes et stocks men- suels de céréales et pommes de terre</b>	<b>Parte IV: Conferimenti e giacenze mensili dei cereali e delle patate</b>	<b>Deel IV: Maandelijkse leveringen en voorraden van granen en aardappelen</b>	
Ventes de l'agriculture	Vendite dell'agricoltura	Verkopen van de landbouw	62
Stocks de l'agriculture	Giacenze dell'agricoltura	Voorraden van de landbouw	64
Stocks du marché	Giacenze del mercato	Voorraden van de markt	66
<b>Partie V: Rapport sur la météoro- logie agricole</b>	<b>Parte V: Relazione sulla meteo- logia agraria</b>	<b>Deel V: Bericht over de landbouw- meteorologie</b>	
Remarques méthodologiques en six langues	Note metodologiche in sei lingue	Methodologische opmerkingen in zes talen	72
Carte	Carta	Kaart	78
Tableaux	Tavole	Tabellen	79



## Anmærkninger

Serien »Vegetabilsk produktion« udkommer uregelmæssigt, i overensstemmelse med vegetationens udvikling og de til rådighed stående statistikker herom.

Denne serie af statistikker om »Vegetabilsk produktion« består af to rækker hæfter:

### Landbrugsafgrøder:

- Udlagte arealer
- Kultureernes tilstand
- Høstareal
- Høstudbytte pr. ha
- Høstudbytte i alt
- Leveringer og lagerbeholdninger af korn og kartofler

### Produktion af grønsager og frugt og i påkommende tilfælde vin:

- Kultureernes tilstand
- Høstprognose
- Høstareal
- Høstudbytte pr. ha
- Høstudbytte i alt
- Lager af vin

Hvert hæfte indeholder et sammendrag af resultater svarende til den behandlede statistik (landbrugsafgrøder eller produktion af grønsager, frugt og vin).

Hvert hæfte indeholder desuden en agrarmeteorologisk beretning.

I årets løb vil de nyeste til rådighed stående forsyningsbalancer for vegetabiliske produkter (de grønne sider) blive offentliggjort.

Disse oplysninger er ment som en hurtig og kortfristet oplysning. Oplysninger på længere sigt er (bortset fra den agrarmeteorologiske beretning og de månedlige statistikker over leveringer og lagerbeholdninger af korn) opført i den »grønne serie«. Seneste hæfte i denne serie: 1977 »arealanvendelse og høstudbytte« henholdsvis 1978 »produktion af grønsager og frugt«.

Væsentlige afvigelser mellem de nationale statistikker på grund af varierende undersøgelsesmetoder har ikke kunnet udelukkes. Ved anvendelsen af disse statistikker må der derfor tages hensyn til den varierende nøjagtighed af de gængs tal.

---

Der kan forekomme afvigelser i summerne på grund af afrunding af tallene.

## Anmerkung

Die Reihe „Pflanzliche Erzeugung“ erscheint unregelmäßig, entsprechend dem Fortschreiten der pflanzlichen Vegetation und den hierüber verfügbaren Statistiken.

Diese Reihe über Statistiken der „Pflanzlichen Erzeugung“ besteht aus zwei Arten von Heften:

### Erzeugung auf dem Ackerland:

- Aussaatflächen
- Stand der Kulturen
- Anbauflächen
- Hektarerträge
- Erzeugung
- Ablieferung und Bestände an Getreide, Kartoffeln

### Erzeugung von Gemüse und Obst und gegebenenfalls Wein:

- Stand der Kulturen
- Ernteaussichten
- Anbauflächen
- Hektarerträge
- Erzeugung
- Weinbestände

Jedes Heft enthält eine Zusammenfassung der Ergebnisse entsprechend der behandelten Statistik (Erzeugung auf dem Ackerland oder Erzeugung von Gemüse, Obst und Wein).

Jedes Heft enthält außerdem eine agrarmeteorologische Berichterstattung.

Im Laufe des Jahres werden die neuesten verfügbaren Versorgungsbilanzen über pflanzliche Erzeugnisse (grüne Seiten) veröffentlicht.

Diese Informationen dienen der schnellen und kurzfristigen Unterrichtung. Längerfristige Angaben sind (abgesehen von der agrarmeteorologischen Berichterstattung und den Monatsstatistiken über Ablieferungen und Bestände an Getreide) in der „Grünen Reihe“ aufgeführt. Letzte Hefte dieser Reihe: 1977 — „Bodennutzung und Erzeugung“ b.z.w. 1978 — „Erzeugung von Gemüse und Obst“.

Beträchtliche Unterschiede, die zwischen den nationalen Statistiken als Folge verschiedenartiger Erhebungsmethoden bestehen, konnten nicht ausgeschaltet werden. Bei Benutzung dieser Statistiken muß daher dem unterschiedlichen Genauigkeitsgrad der wiedergegebenen Zahlen Rechnung getragen werden.

---

Abweichungen in den Summen durch Runden der Zahlenangaben.

## Preface

The series 'Crop production' appears at irregular intervals according to crop development and the availability of relevant statistics.

This series, which provides statistics on 'Crop production', consists of two types of publication:

production from arable land:

- sown area
- state of the crops
- areas under cultivation
- yield per hectare
- production
- supply and stocks of cereals and potatoes

production of vegetables and fruit, and occasionally wine:

- state of the crops
- harvest prospects
- areas under cultivation
- yield per hectare
- production
- stocks of wine

Each issue contains a summary of the results of the relevant statistics (production from arable land or production of fruit, vegetables and wine).

Each issue also includes an agricultural weather report.

The latest available balance sheets for horticultural production are published during the year (green pages).

These data are intended for rapid and short-term information. Longer-term data (with the exception of the agricultural weather report and the monthly statistics on supplies and stocks of cereals) appear in the 'Green series'. The last issues in this series are:

- 1977 — Land use and production.
- 1978 — Production of vegetables and fruit.

It is not possible to eliminate the considerable differences between the national statistics which arise from the use of varying survey methods. When using these statistics, allowance must therefore be made for differing degrees of accuracy in the data.

## Avertissement

La série « Production végétale » paraît irrégulièrement en fonction de l'évolution végétative et des disponibilités statistiques dans ce domaine.

Cette série, qui présente des statistiques sur la production végétale comprend deux sortes de fascicules :

Production des terres arables :

- superficies ensemencées
- état des cultures
- superficies cultivées
- rendement
- production
- collecte et stocks de céréales, de pommes de terre

Production légumière et fruitière, et le cas échéant vinicole :

- état des cultures
- perspectives de récolte
- superficies cultivées
- rendement
- production
- stocks de vin

Chaque fascicule comprend un résumé des résultats concernant la statistique traitée (soit production des terres arables, soit production légumière, fruitière et vinicole).

Chaque fascicule comprend en outre un rapport sur la météorologie agricole.

Dans le courant de l'année sont publiés (pages vertes) les derniers bilans d'approvisionnement disponibles concernant les produits végétaux.

Ces données sont destinées à l'information rapide et à court terme. Les données à long terme (exception faite de la météorologie agricole et des statistiques mensuelles sur les collectes et les stocks de céréales) figureront dans la « Série verte ». Derniers numéros de cette série :

- 1977 — Utilisation des terres et production
- 1978 — Production de légumes et de fruits.

Il n'est pas possible d'éliminer les écarts considérables qui existent entre les statistiques nationales par suite de la diversité des méthodes de recensement employées. Pour l'utilisation de ces statistiques, il faudra par conséquent tenir compte des différents degrés d'exactitude des données retenues.

---

Discrepancies in the tables are due to rounding.

---

Dans le tableau, les différences proviennent de l'arrondi des données.

## Osservazioni

La serie «Produzione vegetale» esce a intervalli irregolari, in funzione dell'evoluzione vegetativa e delle disponibilità statistiche del settore.

La presente serie, che presenta statistiche sulla produzione vegetale, comprende due tipi di fascicoli:

### Produzione dei seminativi

- superfici insemiante
- stato delle colture
- superfici coltivate
- rese unitarie
- produzione
- conferimenti e giacenze di cereali e delle patate

### Produzione ortofrutticola ed eventualmente vinicola:

- stato delle colture
- prospettive di raccolta
- superficie coltivata
- rese unitarie
- produzione
- giacenze di vino

Ciascun fascicolo contiene un sommario dei risultati concernenti la statistica trattata, ossia produzione dei seminativi, oppure produzione ortofrutticola e vinicola.

Ciascun fascicolo comprende inoltre una relazione sulla meteorologia agraria.

Nel corso dell'anno vengono pubblicati (pagine verdi) gli ultimi bilanci di approvvigionamento disponibili concernenti prodotti vegetali.

Questi dati sono destinati all'informazione rapida e a breve termine. I dati a lungo termine (fatta eccezione per la meteorologia agraria e le statistiche mensili sul raccolto e sulle giacenze di cereali) figureranno nella «Serie verde». Ultimi numeri di questa serie:  
1977 — Utilizzazione delle terre e produzione  
1978 — Produzione di ortaggi e di frutta

Non è possibile eliminare gli scarti considerevoli esistenti fra le statistiche nazionali dovuti alla diversità dei metodi di censimento impiegati. Per l'utilizzazione di tali statistiche occorrerà pertanto tener conto dei diversi gradi di esattezza dei dati raccolti.

---

Nelle tabelle le differenze derivano dall'arrotondamento dei dati.

## Opmerkingen

De reeks „plantaardige produktie” verschijnt onregelmatig, afhankelijk van de ontwikkeling in de plantenteelt en de hierover beschikbare statistieken.

Deze reeks over de statistieken van de plantaardige produktie bestaat uit twee soorten brochures:

### Akkerbouwproduktie

- bezaaide oppervlakten
- stand van de gewassen
- bebouwd areaal
- opbrengst per hectare
- produktie
- levering en voorraad graan, aardappelen.

### Produktie van groenten en fruit en eventueel wijn:

- stand van de gewassen
- vooruitzichten voor de oogst
- bebouwd areal
- opbrengst per hectare
- produktie
- wijnvoorraden.

Iedere brochure bevat een samenvatting van de resultaten van de behandelde statistieken (akkerbouwproduktie of teelt van groenten, fruit en wijn).

Iedere brochure bevat bovendien een bericht over de landbouwmeteorologie.

In de loop van het jaar worden de laatst beschikbare overzichten gepubliceerd over de voorzieningsbalansen van plantaardige produkten (groene bladzijden).

Deze gegevens zijn bedoeld als snelle informatie op korte termijn. De gegevens op langere termijn (met uitzondering van de meteorologische berichtgeving voor de landbouw en de maandelijkse statistieken over leveringen en voorraden van granen) zijn opgenomen in de „groene reeks”. Laatste afleveringen van deze reeks:  
1977 — Bodemgebruik en produktie  
1978 — Produktie van groenten en fruit.

Er bestaan aanzienlijke verschillen tussen de nationale statistieken, als gevolg van de van elkaar afwijkende enquêteringsmethoden, welke niet kunnen worden uitgeschakeld. Bij gebruik van deze statistieken moet men derhalve rekening houden met de verschillende nauwkeurigheidsgraden van het aangeboden cijfermateriaal.

---

Eventuele verschillen in de totalen zijn door afronding ontstaan.

## Tegn og forkortelser

Nul  
Mindre end det halve af den anvendte enhed  
Oplysning foreligger ikke  
Usikre eller anslåede tal  
Foreløbige tal  
Skønsmæssigt angivet af EUROSTAT  
Ikke andetsteds anført  
Nye eller korrigerede tal  
Gennemsnit  
Vejet gennemsnit  
Procent  
Procentuelle variation  
Gennemsnitlig årlig stigning  
Brud i sammenlignelighed  
Regningsenhed for De europæiske Fællesskaber = 0,888671 g finguld  
Tyske mark  
Franske frank  
Lire  
Gylden  
Belgiske franc  
Luxembourgske franc  
Pund sterling  
Danske kroner  
US-dollars  
Million  
Milliard  
Metrisk ton  
Millioner metriske tons  
Hektoliter  
Millioner hektoliter  
Hektar  
Millioner hektar  
Millimeter  
Celsius grader  
Motor-hestekraft  
Udnyttet landbrugsareal  
Storkreatur-enhed  
Kreatur-enhed  
Trækraft-enhed  
Årlig arbejdsenhed  
De seks oprindelige EF-medlemsstater i alt  
EF-medlemsstaterne i alt  
De europæiske Fællesskabers statistiske Kontor  
De europæiske Fællesskaber  
Oversøiske amter  
Belgisk-Luxembourgske Økonomiske Union  
Organisation for økonomisk samarbejde og udvikling  
FN's fødevarer- og landbrugsorganisation  
Den internationale Valutafond

—  
0  
:  
≠  
prov./p  
\*  
a.n.g./n.d.a.  
r  
M/Ø  
MP/ØP  
%  
% AT  
AM  
⊥  
Eur  
DM  
FF  
LIT  
HFL  
BFR  
LFR  
UKL  
DKR  
USD  
Mio  
Mrd  
t.  
Mt  
hl  
Mhl  
ha  
Mha  
mm  
°C  
PS/Ch  
LF/SAU  
GVE/UGB  
VE/UB  
ZK/UT  
JAE/UTA  
EUR 6  
EUR 9  
EUROSTAT  
CE/EC  
DOM  
UEBL/BLEU/BLWU  
OECD/OCDE  
FAO  
FMI/IMF

## Verwendete Zeichen und Abkürzungen

Nichts  
Weniger als die Hälfte der verwendeten Einheit  
Kein Nachweis vorhanden  
Unsichere oder geschätzte Angabe  
Vorläufige Angabe  
Schätzung des Eurostat  
Anderweitig nicht genannt  
Neu aufgenommene oder berichtigte Angabe  
Durchschnitt  
Gewogener Durchschnitt  
Prozentsatz  
Prozentuale Veränderung  
Durchschnittlicher jährlicher Zuwachs  
Bruch beim methodischen Vergleich  
Rechnungseinheit der Europäischen Gemeinschaften = 0,888671 Gramm Feingold  
Deutsche Mark  
Französischer Franc  
Lira  
Gulden  
Belgischer Franc  
Luxemburger Franc  
Pfund Sterling  
Dänische Krone  
US-Dollar  
Million  
Milliarde  
Metrische Tonne  
Millionen metrische Tonnen  
Hektoliter  
Millionen Hektoliter  
Hektar  
Millionen Hektar  
Millimeter  
Grad Celsius  
Motorleistung in Pferdestärken  
Landwirtschaftlich genutzte Fläche  
Großvieheinheit  
Vieheinheit  
Zugrafteinheit  
Jahresarbeitsinheit  
Ursprüngliche Mitgliedsländer, insgesamt  
Mitgliedsländer, insgesamt  
Statistisches Amt der Europäischen Gemeinschaften  
Europäische Gemeinschaften  
Überseedepartements  
Belgisch-Luxemburgische Wirtschaftsunion  
Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Food and Agriculture Organization of the United Nations  
Internationaler Währungsfonds

## Symbols and abbreviations used

Nil	—
Data less than half the unit used	0
No data available	:
Uncertain or estimated data	≠
Provisional data	prov./p
Estimate made by Eurostat	*
Not otherwise specified	a.n.g./n.d.a.
New or revised data	r
Average	M/Ø
Weighted average	MP/ØP
Percentage	%
Percentage variation	% AT
Average annual growth	AM
Break in the comparability	⊥
Unit of account of the European Communities = 0.888671 g of fine gold	Eur
Deutsche Mark	DM
French franc	FF
Italian lira	LIT
Florin (Guilder)	HFL
Belgian franc	BFR
Luxembourg franc	LFR
Pound sterling	UKL
Danish crown	DKR
US dollar	USD
Million	Mio
1 000 million	Mrd
Metric ton	t
Million metric tons	Mt
Hectolitre	hl
Million hectolitres	Mhl
Hectare	ha
Million hectares	Mha
Millimetre	mm
Degree Celsius	°C
Power	PS/Ch
Agricultural area used	LF/SAU
Livestock unit	GVE/UGB
Livestock unit	VE/UB
Traction unit	ZK/UT
Annual work unit	JAE/UTA
Total of the first six countries of the EC	EUR 6
Total of the member countries of the EC	EUR 9
Statistical Office of the European Communities	EUROSTAT
European Communities	CE/EC
Overseas 'Départements'	DOM
Belgo-Luxembourg Economic Union	UEBL/BLEU/BLWU
Organization for Economic Cooperation and Development	OECD/OCDE
Food and Agriculture Organization of the United Nations	FAO
International Monetary Fund	FMI/IMF

## Signes et abréviations employés

Néant
Donnée inférieure à la moitié de l'unité utilisée
Donnée non disponible
Donnée incertaine ou estimée
Donnée provisoire
Estimation de l'Eurostat
Non dénommé ailleurs
Donnée nouvelle ou révisée
Moyenne
Moyenne pondérée
Pourcentage
Pourcentage de variation
Accroissement moyen annuel
Rupture dans la comparabilité
Unité de compte des Communautés européennes = 0,888671 g d'or fin
Deutsche Mark
Franc français
Lire italienne
Florin
Franc belge
Franc luxembourgeois
Livre sterling
Couronne danoise
Dollar US
Million
Milliard
Tonne métrique
Million de tonnes métriques
Hectolitre
Million d'hectolitres
Hectare
Million d'hectares
Millimètre
Degré Celsius
Puissance-moteur en chevaux
Superficie agricole utilisée
Unité de gros-bétail
Unité-bétail
Unité de traction
Unité de travail-année
Ensemble des six premiers pays membres des CE
Ensemble des pays membres des CE
Office Statistique des Communautés Européennes
Communautés Européennes
Départements d'Outre-Mer
Union Économique Belgo-Luxembourgeoise
Organisation de Coopération et de Développement Économique
Food and Agriculture Organization of the United Nations
Fonds Monétaire International

**Segni e abbreviazioni convenzionali**

Il fenomeno non esiste  
 Dato inferiore alla metà dell'unità indicata  
 Dato non disponibile  
 Dato incerto o stima  
 Dato provvisorio  
 Stima dell'Eurostat  
 Non denominato altrove  
 Dato nuovo o riveduto  
 Media  
 Media ponderata  
 Percentuale  
 Percentuale di variazione  
 Incremento medio annuo  
 Interruzione della comparabilità  
 Unità di conto delle Comunità Europee =  
 0,888671 g d'oro fino  
 Marco tedesco  
 Franco francese  
 Lira italiana  
 Fiorino  
 Franco belga  
 Franco lussemburghese  
 Lira sterlina  
 Corona danese  
 Dollaro USA  
 Milione  
 Miliardo  
 Tonnellata metrica  
 Milioni di tonnellate metriche  
 Ettolitro  
 Milioni di ettoltri  
 Ettaro  
 Milioni di ettari  
 Millimetro  
 Grado Celsius  
 Potenza-cavalli  
 Superficie agricola utilizzata  
 Unità-bestiaie grosso  
 Unità-bestiaie  
 Unità di trazione  
 Unità lavorativa annua  
 Insieme dei primi sei paesi membri delle CE  
 Insieme dei paesi membri delle CE  
 Istituto Statistico delle Comunità Europee  
 Comunità Europee  
 «Départements» d'Oltremare  
 Unione Economica Belgo-Lussemburghese  
 Organizzazione di Cooperazione e di sviluppo Economico  
 Food and Agriculture Organization of the United Nations  
 Fondo Monetario Internazionale

—  
 0  
 :  
 ≠  
 prov./p  
 ·  
 n.d.a./a.n.g.  
 r  
 M/Ø  
 MP/ØP  
 %  
 %AT  
 AM  
 †  
 Eur  
 DM  
 FF  
 LIT  
 HFL  
 BFR  
 LFR  
 UKL  
 DKR  
 USD  
 Mio  
 Mrd  
 t  
 Mt  
 hl  
 Mhl  
 ha  
 Mha  
 mm  
 °C  
 PS/Ch  
 LF/SAU  
 GVE/UGB  
 VE/UB  
 ZK/UT  
 JAE/UTA  
 EUR 6  
 EUR 9  
 EUROSTAT  
 CE/EG  
 DOM  
 UEBL/BLEU/BLWU  
 OCSE/OCDE  
 FAO  
 FMI/IMF

**Gebruikte tekens en afkortingen**

Nul  
 Minder dan de helft van de gebruikte eenheid  
 Geen gegevens beschikbaar  
 Onzekere of geschatte gegevens  
 Voorlopige gegevens  
 Schatting van Eurostat  
 Nergens anders vermeld  
 Nieuw of herzien cijfer  
 Gemiddelde  
 Gewogen gemiddelde  
 Percentage  
 Veranderingspercentage  
 Jaarlijks gemiddelde groei  
 Breuk in de vergelijkbaarheid  
 Rekeneenheid van de Europese Gemeenschappen = 0,888671 gr fijn goud  
 Duitse Mark  
 Franse frank  
 Lire  
 Gulden  
 Belgische frank  
 Luxemburgse frank  
 Pond sterling  
 Deense kroon  
 US dollar  
 Miljoen  
 Miljard  
 Metrieke tonnen  
 Miljoen metrieke tonnen  
 Hectoliter  
 Miljoen hectoliter  
 Hectare  
 Miljoen hectare  
 Millimeter  
 Graad Celsius  
 Paardekracht  
 Gebruikte landbouwoppervlakte  
 Grootvee-eenheid  
 Vee-eenheid  
 Trekkrachtenheid  
 Jaararbeidseenheid  
 Totaal van de zes eerste Lid-Staten van de EG  
 Totaal van de Lid-Staten van de EG  
 Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen  
 Europese Gemeenschappen  
 Overzeese „Departementen”  
 Belgisch-Luxemburgse Economische Unie  
 Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling  
 Food and Agriculture Organization of the United Nations  
 Internationaal Monetair Fonds

Produktliste for dyrkede arealer  
Verzeichnis der Erzeugnisse der Ackerlandes  
List of products of arable land  
Liste des produits des terres arables  
Elenco dei prodotti dei seminativi  
Lijst van akkerbouwprodukten

**BEMÆRKNING**

Koderne for de forskellige produkter svarer til EUROSTAT's nomenklatur for landbrugsprodukter.

**HINWEIS**

Die laufenden Nummern für die einzelnen Erzeugnisse entsprechen der Nomenklatur des EUROSTAT für landwirtschaftliche Erzeugnisse.

**NOTE**

The numbers for the different products correspond to EUROSTAT's nomenclature for agricultural products.

**REMARQUE**

Les numéros pour les différents produits correspondent à la nomenclature des produits agricoles de EUROSTAT.

**OSSERVAZIONE**

I codici per i diversi prodotti corrispondono alla nomenclatura dei prodotti agricoli dell'EUROSTAT.

**BEMERKINGEN**

De nummers der verschillende produkten stemmen overeen met de nomenclatuur der landbouwprodukten van EUROSTAT.

No	DANSK	DEUTSCH	ENGLISH	FRANÇAIS	ITALIANO	NEDERLANDS
1.1.	<b>Korn i alt (incl. ris)</b>	<b>Getreide Insgesamt (einschl. Reis)</b>	<b>Total cereals (incl. rice)</b>	<b>Céréales totales (y compris le riz)</b>	<b>Totale cereali (compreso il riso)</b>	<b>Totaal granen (met Inbegrip van rijst)</b>
1.11	Korn i alt (excl. ris)	Getreide insg. (ohne Reis)	Total cereals (excl. rice)	Céréales totales (sans le riz)	Totale cereali (senza il riso)	Totaal granen (rijst uitgezonderd)
1.111	Hvede og spelt	Weizen und Spelz	Wheat and spelt	Blé et épeautre	Frumento e spelta	Tarwe en spelt
1.11111 } + } 1.11121 } 1.11112 } + } 1.11122 }	Vinterhvede og spelt	Winterweizen einschl. Spelz	Winter wheat and spelt	Blé d'hiver y compris épeautre	Frumento autunnale e spelta	Wintertarwe en spelt
	Vårhvede	Sommerweizen	Spring wheat	Blé de printemps	Frumento marzuolo	Zomertarwe
1.1111	Blød hvede	Weichweizen	Soft wheat	Blé tendre	Frumento tenero	Zachte tarwe
1.1112	Hård hvede	Hartweizen	Durum wheat	Blé dur	Frumento duro	Harde tarwe
1.112	Rug og vinterblandsæd	Roggen und Winter- menggetreide	Rye and maslin	Seigle et méteil	Segale e frumento segalato	Rogge en masteluin
1.1121	Rug	Roggen	Rye	Seigle	Segale	Rogge
1.11211	Vinterrug	Winterroggen	Winter rye	Seigle d'hiver	Segale autunnale	Winterrogge
1.11212	Vårrug	Sommerroggen	Spring rye	Seigle de printemps	Segale marzuola	Zommerrogge
1.1122	Vinterblandsæd	Wintermenggetreide	Maslin	Méteil	Frumento segalato	Masteluin
1.113	Byg	Gerste	Barley	Orge	Orzo	Gerst
1.1131	Vinterbyg	Wintergerste	Winter barley	Orge d'hiver	Orzo autunnale	Wintergerst
1.1132	Vårbyg	Sommergerste	Spring barley	Orge de printemps	Orzo marzuolo	Zommergerst
1.114	Havre og blandsæd	Hafer und Sommer- menggetreide	Oats and mixed grains other than maslin	Avoine et mélanges de céréales d'été	Avena e miscugli dei cereali primaverili	Haver en mengsels van zomergranen
1.1141	Havre	Hafer	Oats	Avoine	Avena	Haver
1.1142	Blandsæd	Sommernenggetreide	Mixed grains other than maslin	Mélanges de céréa- les d'été	Miscugli dei cereali primaverili	Mengsels van zomergranen
1.115	Majs	Körnermais	Grain maize	Maïs grain	Granoturco	Korrelmaïs
1.1191	Milokorn	Sorghum	Sorghum	Sorgho	Sorgo	Sorghum
1.1192	Hirse, boghvede, kanariefro	Hirse, Buchweizen, Kanariensaar	Millet, buckwheat, canary seed	Millet, sarrasin, alpiste	Miglio, grano sara- ceno, scagliola	Gierst, boekweit, kanariezaad
1.12	Ris	Reis	Rice	Riz	Riso	Rijst
1.13	<b>Bælgsæd til modning</b>	<b>Hülsenfrüchte zum Ausreifen</b>	<b>Dried pulses</b>	<b>Légumes secs</b>	<b>Leguminose per granella</b>	<b>Droog geogste peulvruchten</b>
1.1311	Andre ærter excl. foderærter	Andere Erbsen als Futtererbsen	Peas other than field- peas	Pois secs autres que pois fourragers	Piselli diversi dai piselli da foraggio	Andere erwten dan voererwten
1.1312	Foderærter	Futtererbsen	Fieldpeas	Pois fourragers	Piselli da foraggio	Voererwten
1.1321	Spisebønner (tørrede)	Speisebønnen zum Ausreifen	Kidney beans (dried)	Haricots secs	Fagioli per granella	Droog geogste bonen



1.1322	Hestebonner	Ackerbohnen zum Ausreifen	Broad and fieldbeans	Fèves et féveroles pour la graine	Fave per granella	Veldbonen
1.1391	Linser	Linsen	Lentils	Lentilles	Lenticchie	Linzen
1.1392	Fodervikker	Wicken zum Ausreifen	Common vetches (dried)	Vesces pour la graine	Veccia per granella	Droog geoogste wikken
1.1393	Lupiner	Lupinen zum Ausreifen	Lupins (dried)	Lupins pour la graine	Lupino per granella	Droog geoogste lupinen
1.1399	Andre bælgfrugter i.a.a.	Hülsenfrüchte zum Ausreifen a.n.g.	Dried pulses n.o.s.	Légumes secs n.d.a.	Leguminose per granella n.d.a.	Droog geoogste peulvruchten n.a.v.
<b>1.141</b>	<b>Kartofler i alt</b>	<b>Kartoffeln insgesamt</b>	<b>Total potatoes</b>	<b>Total pommes de terre</b>	<b>Totale patate</b>	<b>Totaal aardappelen</b>
1.14111 + 1.1412a	Tidlige kartofler	Frühkartoffeln	Early potatoes	Pommes de terre hâtives	Patata primaticcia	Vroege aardappelen
1.14112 + 1.1412b	Andre kartofler	Übrige Kartoffeln	Other potatoes	Autres pommes de terre	Patata comune	Andere aardappelen
1.142	Sukkerroer	Zuckerrüben	Sugar beets	Betteraves sucrières	Barbabetola da zucchero	Suikerbieten
1.1491	Runkelroer	Futterrüben	Fodder beets	Betteraves fourragères	Barbabetola da foraggio	Voederbieten
1.14921	Kålroer	Kohlrüben	Swedes	Rutabagas	Rutabaga	Koolrapen
1.14922	Gulerodder til foder og turnips	Futtermöhren und Wasserrüben	Forage carrots and turnips	Carottes et navets fourragers	Carota da foraggio e rapa da foraggio	Voederwortelen en stoppelknollen
1.1493	Foderkål	Futterkohl	Fodder Kale	Choux fourragers	Cavolo da foraggio	Voederkool
1.1499	Andre rodfrugter	Übrige Hackfrüchte	Other root crops	Autres plantes sarclées	Altre piante sarchiate	Andre hakvruchten
<b>1.151</b>	<b>Olieplanter i alt</b>	<b>Ölsaaten insgesamt</b>	<b>Total oilseeds</b>	<b>Total oléagineux</b>	<b>Totale semi oleaginosi</b>	<b>Totaal oliehoudende gewassen</b>
1.1511	Raps og rybs	Raps und Rübsen	Rape and turnip rape	Colza et navette	Colza e ravizzone	Koolzaad en raapzaad
1.15111	Vinterraps	Winterraps	Winter rape	Colza d'hiver	Colza autunnale	Winterkoolzaad
1.15112 + 1.15113	Vårraps og rybs	Sommerraps und Rübsen	Summer and turnip rape	Colza d'été et navette	Colza primaverile e ravizzone	Zomerkoolzaad en raapzaad
1.1512	Solsikkekerner	Sonnenblumenkerne	Sunflower seeds	Graines de tournesol	Granelli di girasole	Zonnebloempitten
1.1515	Oliehor	Öflachs	Oilflax	Lin oléagineux	ino oleaginoso	Lijnzaad
1.1513/14 1.1516 + 1.9521	Andre Olieplanter	Übrige Ölsaaten	Other oilseeds	Autres oléagineux	Altri semi oleaginosi	Andere oliehoudende gewassen
1.1531	Spindhor (strå)	Flachs (Stroh)	Flax (straw)	Lin (paille)	Lino (paglia)	Vlas (ongerepeld)
1.1532	Hamp til spinding (strå)	Hanf (Stroh)	Hemp (straw)	Chanvre (paille)	Canapa (paglia)	Hennep (ongerepeld)
1.9541	Bomuld	Baumwolle	Cotton	Coton	Cotone	Katoen
1.155	Tobak (rå)	Tabak (roh)	Tobacco (raw)	Tabac (brut)	Tabacco (greggio)	Tabak (brut)
1.156	Humle	Hopfen	Hops	Houblon	Luppolo	Hop
	i.a.a. = ikke andet steds anfort	a.n.g. = anderweitig nicht genannt	n.o.s. = not otherwise specified	n.d.a. = non dénommé ailleurs	n.d.a. = non denominato altrove	n.a.v. nergens anders vermeld

No	DANSK	DEUTSCH	ENGLISH	FRANÇAIS	ITALIANO	NEDERLANDS
1.91 +						
2.1/2.2	<b>Grønfoder I alt</b>	<b>Grünfutter Ingesamt</b>	<b>Total green fodder</b>	<b>Total fourrages verts</b>	<b>Totale di foraggi verdi</b>	<b>Totaal groenvoeder</b>
1.91	<b>Grovfoder I omdriften</b>	<b>Feldrauhfutterbau</b>	<b>Green fodder from arable land</b>	<b>Fourrages verts des terres arables</b>	<b>Coltivazioni foraggere temporanee</b>	<b>Groenvoedergewassen</b>
1.911	Etårige grovfoderkulturer	Einjähriger Feldrauhfutterbau	Annual green fodder from arable land	Fourrages verts annuels des terres arables	Colture foraggere annuali	Eenjarige groenvoedergewassen
1.9111 1.9112	Fodermajs Andre etårige grovfoderkulturer	Grünmais Übriger einjähriger Feldrauhfutterbau	Green maize Other annual green fodder from arable land	Maïs fourrage Autres fourrages verts annuels des terres arables	Mais verde Altre colture foraggere annuali	Voedermajs Andere eenjarige groenvoedergewassen
1.912	Flerårige grovfoderkulturer	Mehrfähriger Feldrauhfutterbau	Perennial green fodder from arable land	Fourrages verts pluri-annuelles des terres arables	Colture foraggere poliennali temporanee	Meerjarige groenvoedergewassen
1.9121	Kløver og blandinger	Klee und Gemenge	Clover and mixtures	Trèfles et mélanges	Trifoglio e miscugli	Klaver en mengsels
1.9122 1.9123 1.9124	Lucerne Andre bælgplanter Græsmark i omdriften	Lucerne Übrige Leguminosen Ackerwiesen	Lucerne Other legumes Temporary grasses	Lucerne Autres légumineuses Prairies temporaires	Erba medica Altre leguminose Prati temporanei	Lucerne Andere leguminosen Tijdelijk hooiland
1.925	Græsgang i omdriften	Ackerweiden	Temporary grazings	Pâturages temporaires	Pascoli temporanei	Tijdelijk weiland
2.1/2.2	<b>Varige græsarealer</b>	<b>Dauergrünland</b>	<b>Permanent grassland</b>	<b>Superficies toujours couvertes d'herbe</b>	<b>Coltivazioni foraggere permanenti</b>	<b>Blijvend grasland</b>
2.1	Græsmark uden for omdriften	Dauerwiesen	Permanent grasses	Prairies permanentes	Prati permanenti	Blijvend hooiland
2.2	Græsgang uden for omdriften	Dauerweiden	Permanent grazings	Pâturages permanents	Pascoli permanenti	Blijvend weiland



Sammendrag af resultaterne  
Zusammenfassung der Ergebnisse  
Summary of results  
Résumé des résultats  
Risultati riepilogativi  
Samenvattende resultaten

## I. ZUSAMMENFASSUNG DER ERGEBNISSE

Text und Statistiken stellen die neuesten, seit der vorhergehenden Veröffentlichung bis zum Redaktionsschluß eingegangenen Meldungen dar. Unter Durchschnitt bzw. dem Zeichen M ist der Durchschnitt der Jahre 1973-77 zu verstehen. Als Gemeinschaft gilt die erweiterte Gemeinschaft (9 Länder).

### 1. Wichtigste Ergebnisse

Die Aussaaten an WINTERGETREIDE erfolgten im allgemeinen zeitig und unter günstigen Bedingungen. Infolge eines langen, strengen Winters mit folgender übermässiger Bodennässe konnten nicht alle Anbauabsichten an GETREIDE und HACKFRUECHTEN realisiert werden.

Die Auswinterungen überstiegen weit das Mass von Normaljahren. Im allgemeinen konnten die Ende April 1979 festgestellten Rückstände in der Entwicklung der Kulturen aufgeholt werden. Falls die günstigen Wachstumsbedingungen der letzten Wochen anhalten, könnten hohe ha-Erträge erwartet werden. Allerdings liegen auch schon Meldungen über Unwetterschäden vor. Pflanzenkrankheiten und Schädlingsbefall treten öfter auf. Nach bisher vorliegenden lückenhaften Angaben über Anbauabsichten bzw. Aussaatflächen zeichnet sich beim Vergleich mit den entsprechenden Angaben von 1978 beim WEIZEN ein Anbau ab, der etwa um 2 % rückläufig ist. Der GERSTEN- und KOERNERMAISANBAU wird sich ausdehnen. Rückläufig ist der Anbau von ROGGEN, HAFER und KARTOFFELN. Der ZUCKERRUEBENANBAU dürfte dem von 1978 entsprechen.

### 2. Allgemeine Lage für die Ernte 1979

BR DEUTSCHLAND: Nach dem endgültigen Ergebnis der Betriebs- und Marktwirtschaftlichen Meldungen wurde Ende Mai 1979 mit folgenden Flächen in 1 000 ha (in Klammern entsprechende Angaben von 1978) gerechnet: Weizen 1657 (1650); Roggen 550\* (660); Gerste 2048 (1887); Hafer 751 (790); Menggetreide 246\* (259); Körnermais 128 (106); Kartoffeln 335 (365); Zuckerrüben 399 (415) und an Oelisaaten 129 (111). Abgesehen von einigen Unwetterschäden wurde der Pflanzenstand Anfang Juni 1979 im allgemeinen als gut bis befriedigend bezeichnet. Inoffiziellen Meldungen zufolge dürfte die Getreideernte 1979 etwa 5 - 6 % hinter dem Vorjahresergebnis zurückbleiben.

FRANKREICH: Nach dem Stand vom 1.5.1979 gab das Landwirtschaftsministerium folgende Anbauabsichten in 1000 ha (entsprechende Angaben von 1978 in Klammern) bekannt: Weizen 3817 (4236); Winterroggen 122 (137); Gerste 2814 (2824); Hafer 550 (601); Körnermais 2052 (1766); Menggetreide 159 (168). Diese Getreidearten zusammen wurden gegenüber 1.5.1978 um 2 % eingeschränkt. Ungünstige Aussaatbedingungen führten zum Anbaurückgang. Am 1.5.1979 waren folgende Prozentsätze der Anbauabsichten realisiert worden; Weizen = 99 %; Roggen = 100 %; Gerste = 94 %; Hafer 94 %; Menggetreide = 82 %; Körnermais = 15 %. Der Hilfenfruchtanbau dürfte etwa dem des Jahres 1978 entsprechen. Der Kartoffelanbau umfasst am 1.5.1979 277100 ha (1.5.78 = 284500 ha). Der Anbau von Zuckerrüben ging um 2 % auf 555000 ha und von Raps um 16 % auf 222000 ha zurück.

ITALIEN: Die Aussaatflächen an Winterweizen werden auf 3,44 Mio ha (1978 = 3,45 Mio ha) geschätzt. Auf Hartweizen entfallen davon 1,63 Mio ha (1978 = 1,62 Mio ha). Bei Körnermais wird gegenüber 1978 mit geringer Anbauausweitung gerechnet. Nach offiziell unbestätigten Meldungen wird für Frühkartoffeln auf einer Fläche von 32310 ha (1978 = 31335 ha) eine Erzeugung von 0,51 Mio t (1978 = 0,49 Mio t) erwartet.

NIEDERLANDE: Der voraussichtliche Anbau von Getreide dürfte wie in beiden Vorjahren 0,24 Mio ha, darunter 0,13 Mio ha (1978 = 0,10 Mio ha) an Winterweizen umfassen. Der Anbau von Hilfenfrüchten wurde auf 10 000 ha (1978 = 9100 ha); für Kartoffeln 0,16 Mio ha wie 1978; für Zuckerrüben unverändert auf 0,13 Mio ha; Handelsgewächse (Raps, Mohn, Flachs und Kümmel) auf 16000 ha (1978 = 20500 ha) und für Grünfutter 121000 - 130000 ha (1978 = 120500 ha) geschätzt. Mitte Mai 1979 ist der Stand des Wintergetreides gut. Die Aussaat an Sommergetreide verzögerte sich wegen grösserer Niederschläge. Das Auspflanzen der Kartoffeln sowie die Grünmaisaussaat dauerte bis Ende Mai.

BELGIEN: Nach der Erhebung vom 1.12.1978 umfassen die Aussaatflächen nach vorläufigen Ergebnissen, im Vergleich zu den Ernteflächen 1978 in 1000 ha; Winterweizen 181 (1978 = 173); Winterroggen 13 (1978 = 15) und Wintergerste 129 (1978 = 121).

LUXEMBURG: Der Stand der meisten Kulturen ist Anfang Juni 1979 günstig.

VEREINIGTES KOENIGREICH: Bis 1.12.1978 waren 1,28 Mio ha (1.12.1977 = 1,16 Mio ha) mit Weizen eingesät. Der Anbau für 1979 an Weizen, Gerste und Hafer zusammen dürfte in England und Wales nach einer Umfrage vom Mai 1979 gegenüber 1978 um 1,5 % ausgeweitet worden sein. Rückläufig dürfte der Kartoffelanbau sein. Der Stand der Kulturen wurde im Mai sehr unterschiedlich beurteilt.

IRLAND: Anfang Mai waren die Frühjahrsaussaaten zu 90 % durchgeführt und die Rüben zu 60 % gedreht.

DAENEMARK: Im Mai 1979 wurden die Aussaatflächen für die Ernte 1979 in 1000 ha (in Klammern Zahlen von 1978) wie folgt beziffert: Weizen 115 (122); Roggen 71 (84); Gerste 1595 (1570); Hafer 37 (61); Menggetreide 5 (8); Kartoffeln 35 (34). Anfang Juni war der Stand der Kulturen günstig.

### 3. Rückblick auf die Ernte 1978

Die Ernteschätzung der EUR-9 für 1978 ist immer noch nicht endgültig. Sie liegt für Futterhackfrüchte, Oelseten und Grünfütter auch noch nicht vollständig vor. Für ausgewählte Erzeugnisse gibt nachstehende Uebersicht die neuesten Schätzungen von 1978 wieder.

Erzeugnisse	Erzeugung 1978									
	1000 t	in % nach Ländern								
	EUR-9	BRD	F	I	NL	B	L	UK	IRL	DK
Getreide insges.	116 036*	20,6	39,3	14,4	1,2	1,7	0,1	14,7	1,5	6,5
Weizen	47 519*	17,1	44,3	19,3	1,7	2,1	0	13,6	0,5	1,4
Weichweizen	43 734*	18,6	47,4	13,1	1,8	2,3	0	14,8	0,6	1,4
Hartweizen	3 784	-	8,2	91,8	-	-	-	-	-	-
Roggen <sup>1)</sup>	3 513	72,6	12,8	1,0	1,9	1,6	0,2	0,9	:	9,0
Gerste	39 488*	21,8	28,9	2,0	0,9	1,9	0,2	24,9	3,4	16,0
Hafer <sup>2)</sup>	8 671*	46,7	31,0	5,3	1,6	1,9	0,4	9,0	1,4	2,7
Körnermais	16 402*	3,8	58,4	37,6	0	0,2	-	0	-	-
Reis	794	-	3,8	96,2	-	-	-	-	-	-
Kartoffeln	37 574*	28,0	19,8	7,5	16,6	3,3	0,1	19,4	2,8	2,5
Zuckerrüben	77 598*	24,1	31,8	14,2	8,2	6,7	-	9,1	1,9	3,9
Rohzucker	12 386	24,2	32,8	13,2	8,3	7,3	-	9,0	1,6	3,6
Flachsstroh	442	0	77,5	0,2	9,7	12,6	-	-	-	-
Tabak	171	4,6	31,7	62,8	-	0,9	-	-	-	-
Hopfen	43	70,8	3,7	-	-	3,3	-	22,2	0	-

1) Einschl. Wintermenggetreide

2) Einschl. Sommermenggetreide

## I. SUMMARY OF RESULTS

The text and statistics relate to the most recent information made available since the last publication. The average, shown by the letter M, refers to the years 1973-77. The Community means the enlarged Community (9 countries).

### 1. Main results

On the whole, sowings of WINTER CEREALS took place on time and under favourable conditions. As a result of a long, hard winter followed by excessively wet ground, not all planned areas of CEREALS and ROOT CROPS could be sown.

Winter killings were much greater than usual. On the whole, the retarded crop growth noted at the end of April 1979 has been made up. If the favourable growth conditions of the past few weeks continue, high yields per hectare can be expected. However, reports of damage caused by storms and of frequent cases of crop disease and pest infestation have already also been received. According to the incomplete information received to date on cultivation plans and areas sown, cultivation of WHEAT is about 2 % down on the corresponding figures for 1978. More BARLEY and GRAIN MAIZE will be grown, but cultivation of RYE, OATS and POTATOES will be down. Cultivation of SUGAR BEET should be much the same as in 1978.

### 2. General prospects for the 1979 harvest

FR OF GERMANY: According to the final results of the Farm Management and Market Reports the following areas (in 1 000 ha) were expected to have been sown at the end of May 1979 (corresponding figures for 1978 in brackets): wheat 1657 (1650); rye 550\* (660); barley 2048 (1887); oats 751 (790); mixed grains 246\* (259); grain maize 128 (106); potatoes 335 (365); sugar beet 399 (415) and oil seeds 129 (111). Apart from some damage caused by storms, the condition of crops at the beginning of June 1979 was generally described as good to satisfactory. According to unofficial reports, the 1979 cereal harvest is expected to be some 5-6 % down on last year.

FRANCE: The Ministry of Agriculture issued the following estimates of crop areas (in 1 000 ha) based on the situation as at 1 May 1979 (figures for 1978 in brackets): wheat 3817 (4236); winter rye 122 (137); barley 2814 (2824); oats 550 (601); grain maize 2052 (1766); mixed grains 159 (168). The total area under these cereals was 2 % less than at 1 May 1978, owing to unfavourable sowing conditions. On 1 May 1979 the following percentages of the planned cultivation areas had in fact been sown: wheat 99 %; rye 100 %; barley 94 %; oats 94 %; mixed grains and maslin 82 %; grain maize 15 %. The area under dried pulses should be much the same as in 1978. On 1 May 1979 the area under potatoes was 277 100 ha (1 May 1978 = 284 500 ha). The area under sugar beet fell by 2 % to 555 000 ha and that under rape by 16 % to 222 000 ha.

ITALY: The areas sown with winter wheat are estimated at 3.44 Mio ha (1978 = 3.45 Mio ha), of which 1.63 Mio ha (1978 = 1.62 Mio ha) are accounted for by durum wheat. Cultivation of grain maize is expected to be slightly greater than in 1978. According to reports which have not yet been confirmed by official sources, it is anticipated that the area under early potatoes will be 32 310 ha (1978 = 31 335 ha), yielding a crop of 0.51 Mio t (1978 = 0.49 Mio t).

**NETHERLANDS:** As in 1977 and 1978, the area under cereals is expected to be 0.24 Mio ha, of which 0.13 Mio ha (1978 = 0.10 Mio ha) is winter wheat. Estimates for other crops are as follows: dried pulses 10 000 ha (1978 = 9100 ha); potatoes 0.16 Mio ha as in 1978; sugar beet unchanged at 0.13 Mio ha; industrial crops (rape, poppy, flax and caraway) 16 000 ha (1978 = 20 500 ha); green fodder 121 000 - 130 000 ha (1978 = 120 500 ha). In the middle of May 1979 the condition of winter cereals was good. Sowing of spring cereals was delayed owing to fairly heavy rainfall. Planting of potatoes and sowing of green maize continued until the end of May.

**BELGIUM:** The provisional results of the survey carried out on 1 December 1978 show the following areas sown (in 1 000 ha) compared with the crop areas in 1978: winter wheat 181 (1978 = 173); winter rye 13 (1978 = 15); winter barley 129 (1978 = 121).

**LUXEMBOURG:** The condition of most crops at the beginning of June 1979 was good.

**UNITED KINGDOM:** On 1 December 1978 1.28 Mio ha had been sown with wheat (1 December 1977 = 1.16 Mio ha). According to a survey carried out in May 1979, the total area under wheat, barley and oats together in England and Wales is expected to have increased by 1.5 % between 1978 and 1979. The area under potatoes is likely to have decreased. The condition of the crops was reported in May to vary considerably.

**IRELAND:** At the beginning of May 90 % of spring sowings had been completed and 60 % of beets had been drilled.

**DENMARK:** In May 1979 the areas sown for the 1979 harvest (in 1 000 ha) were estimated as follows (figures for 1978 in brackets): wheat 115 (122); rye 71 (84); barley 1595 (1570); oats 37 (61); mixed grains 5 (8); potatoes 35 (34). At the beginning of June the condition of the crops was good.

### 3. Review of the 1978 harvest

The estimates of the 1978 EUR-9 harvest are still provisional. The data on root crops oil seeds and green fodder are still not yet complete. The table below shows the latest estimates for the 1978 harvest of certain products.

Product	Production in 1978									
	1000 t	in % by country								
	EUR-9	BRD	F	I	NL	B	L	UK	IRL	DK
Total cereals	116 036*	20,6	39,3	14,4	1,2	1,7	0,1	14,7	1,5	6,5
Wheat	47 519*	17,1	44,3	19,3	1,7	2,1	0,0	13,6	0,5	1,4
Soft wheat	43 734*	18,6	47,4	13,1	1,8	2,3	0,0	14,8	0,6	1,4
Durum wheat	3 784	-	8,2	91,8	-	-	-	-	-	-
Rye <sup>1)</sup>	3 513	72,6	12,8	1,0	1,9	1,6	0,2	0,9	:	9,0
Barley	39 488*	21,8	28,9	2,0	0,9	1,9	0,2	24,9	3,4	16,0
Oats <sup>2)</sup>	8 671*	46,7	31,0	5,3	1,6	1,9	0,4	9,0	1,4	2,7
Grain maize	16 402*	3,8	58,4	37,6	0	0,2	-	0	-	-
Rice	794	-	3,8	96,2	-	-	-	-	-	-
Potatoes	37 574*	28,0	19,8	7,5	16,6	3,3	0,1	19,4	2,8	2,5
Sugar beet	77 598*	24,1	31,8	14,2	8,2	6,7	-	9,1	1,9	3,9
Raw sugar	12 386	24,2	32,8	13,2	8,3	7,3	-	9,0	1,6	3,6
Flax straw	442	0	77,5	0,2	9,7	12,6	-	-	-	-
Tobacco	171	4,6	31,7	62,8	-	0,9	-	-	-	-
Hops	43	70,8	3,7	-	-	3,3	-	22,2	0	-

1) Including maslin

2) Including mixed grains other than maslin

## I. RÉSUMÉ DES RÉSULTATS

Les textes et les statistiques se rapportent aux données les plus récentes rendues disponibles entre la parution de la publication précédente et la fin de la rédaction. La moyenne, désignée par la lettre M, se réfère aux années 1973-77. Par la Communauté on entend la Communauté élargie (9 pays).

### 1. Principaux résultats

D'une façon générale les travaux d'ensemencement des CEREALES D'HIVER ont été effectués en temps utile et dans des conditions favorables. Par suite de l'hiver long et rigoureux puis de l'humidité au sol excessive, la mise en culture des CEREALES D'ETE et des PLANTES SARCLEES n'a pu être réalisée dans sa totalité. Les destructions de semis par le froid ont dépassé de beaucoup la normale. Dans l'ensemble, les retards dans le développement des cultures constatés à la fin du mois d'avril 1979 ont pu être rattrapés. Si les conditions de croissance favorable des dernières semaines se maintiennent, on pourra escompter des rendements à l'hectare élevés. Toutefois, on signale déjà des dégâts causés par le mauvais temps. Les maladies des plantes et les attaques de nuisibles se produisent plus fréquemment. D'après des informations encore incomplètes sur les intentions de culture ou les ensemencements et par comparaison avec les données correspondantes de 1978, l'étendue des cultures de BLE recule d'environ 2 %. Les cultures d'ORGE et de MAIS-GRAIN vont s'étendre tandis que l'on enregistre un recul dans les cultures de SEIGLE, d'AVOINE et de POMMES DE TERRE. La superficie en BETTERAVES SUCRIERES devrait correspondre à celle de 1978.

### 2. Situation générale des cultures en 1979

R.F. D'ALLEMAGNE: D'après les résultats définitifs des comptes rendus établis en matière de gestion et d'économie de marché, on escomptait à la fin du mois de mai 1979 les superficies suivantes exprimées en 1 000 ha (entre parenthèses: données correspondantes de 1978): blé 1657 (1650); seigle 550\* (660); orge 2048 (1887); avoine 751 (790); mélanges de céréales 246\* (259); maïs-grain 128 (106); pommes de terre 335 (365); betteraves sucrières 399 (415) et oléagineux 129 (111). Au début du mois de juin 1979, l'état des cultures était jugé bon à satisfaisant en général, exception faite de quelques dégâts dus au mauvais temps. Selon des informations officieuses, la récolte de céréales de 1979 devrait être inférieure de 5 à 6 % à celle de l'année précédente.

FRANCE: Au 1.5.1979, le ministère de l'Agriculture communiquait les prévisions suivantes de superficies cultivées exprimées en 1 000 ha (entre parenthèses: les données correspondantes pour 1978): blé 3817 (4236), seigle d'hiver 122 (137); orge 2814 (2824); avoine 550 (601); maïs-grain 2052 (1766); mélanges de céréales 159 (168). La superficie totale de ces variétés de céréales a diminué de 2 % par rapport au 1.5.1978. Ce recul est dû aux conditions d'ensemencement défavorables. Au 1.5.1979, les intentions de culture étaient réalisées dans les proportions suivantes: blé = 99 %; seigle = 100 %; orge = 94 %; avoine = 94 %; mélanges de céréales = 82 %; maïs-grain = 15 %. Les cultures de légumes secs devraient correspondre approximativement à celles de l'année 1978. Au 1.5.1979, les cultures de pommes de terre atteignaient 277 100 ha (1.5.1978 = 284 500 ha). Les cultures de betteraves sucrières ont diminué de 2 % et n'atteignent plus que 555 000 ha tandis que les cultures de colza diminuaient de 16 % pour s'établir à 222 000 ha.



ITALIE: Les superficies ensemencées en blé d'hiver sont estimées à 3,44 Mio ha (1978 = 3,45 Mio ha), dont 1,63 Mio ha de blé dur (1978 = 1,62 Mio ha). Pour le maïs-grain, on prévoit par rapport à 1978 une faible extension des cultures. Selon des informations non confirmées officiellement, on s'attend à une production de 0,51 Mio t de pommes de terre hâtives (1978 = 0,49 Mio t) sur une superficie de 32 310 ha (1978 = 31 335 ha).

PAYS-BAS: Comme lors des deux années précédentes, les cultures de céréales devraient atteindre 0,24 Mio ha, dont 0,13 Mio ha (1978 = 0,10 Mio ha) de blé d'hiver. Pour les autres cultures, les estimations sont les suivantes: légumes secs 10 000 ha (1978 = 9 100 ha); pommes de terre 0,16 Mio ha, comme en 1978; betteraves sucrières 0,13 Mio ha, comme en 1978; plantes industrielles (colza, oeillettes, lin et cumin) = 16 000 ha (1978 = 20 500 ha) et fourrages verts; 121 000 à 130 000 ha (1978 = 120 500 ha). Au milieu du mois de mai 1979, l'état des céréales d'hiver était bon. Les ensemencements en céréales d'été ont traîné en longueur en raison des fortes précipitations. La plantation des pommes de terre ainsi que l'ensemencement en maïs vert se sont poursuivis jusqu'à la fin mai.

BELGIQUE: Les résultats provisoires de l'enquête du 1.12.1978 donnent les superficies d'ensemencement suivantes (entre parenthèses, les superficies des récoltes de 1978) en 1 000 ha: blé d'hiver 181 (173); seigle d'hiver 13 (15) et orge d'hiver 129 (121).

LUXEMBOURG: Au début de juin 1979, l'état de la majorité des cultures était favorable.

ROYAUME-UNI: Au 1.12.1978, la superficie ensemencée en blé atteignait 1,28 Mio ha (1.12.1977 = 1,16 Mio ha). Selon une enquête effectuée au mois de mai 1979, les superficies cultivées en blé, orge et avoine en Angleterre et au Pays de Galles, auraient augmenté en 1979 de 1,5 % par rapport à 1978. Les cultures de pommes de terre accusent vraisemblablement un recul. En mai, l'état des cultures était jugé très disparate.

IRLANDE: Au début du mois de mai, les ensemencements de printemps avaient été exécutés à 90 % et ceux des betteraves sucrières à 60 %.

DANEMARK: En mai 1979, les superficies ensemencées exprimées en 1 000 ha pour la récolte de 1979 se chiffraient comme suit (entre parenthèses: données correspondantes de 1978): blé 115 (122); seigle 71 (84); orge 1595 (1570); avoine 37 (61); mélanges de céréales 5 (8); pommes de terre 35 (34). Au début du mois de juin, l'état des cultures était favorable.

### 3. Rétrospective sur la récolte de 1978

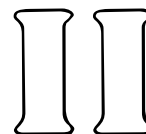
L'estimation des récoltes d'EUR-9 pour 1978 n'est toujours pas définitive. Elle reste même incomplète en ce qui concerne les plantes sarclées fourragères, les oléagineux et les fourrages verts. Le tableau suivant donne les dernières estimations de récolte de quelques produits pour 1978.

Produits	Production 1978									
	1000 t	exprimé en pourcentage et par pays								
	EUR-9	BRD	F	I	NL	B	L	UK	IRL	DK
Total céréales	116 036*	20,6	39,3	14,4	1,2	1,7	0,1	14,7	1,5	6,5
blé	47 519*	17,1	44,3	19,3	1,7	2,1	0,0	13,6	0,5	1,4
blé tendre	43 734*	18,6	47,4	13,1	1,8	2,3	0,0	14,8	0,6	1,4
blé dur	3 784	-	8,2	91,8	-	-	-	-	-	-
seigle <sup>1)</sup>	3 513	72,6	12,8	1,0	1,9	1,6	0,2	0,9	:	9,0
orge	39 488*	21,8	28,9	2,0	0,9	1,9	0,2	24,9	3,4	16,0
avoine <sup>2)</sup>	8 671*	46,7	31,0	5,3	1,6	1,9	0,4	9,0	1,4	2,7
maïs-grain	16 402*	3,8	58,4	37,6	0	0,2	-	0	-	-
Riz	794	-	3,8	96,2	-	-	-	-	-	-
Pommes de terre	37 574*	28,0	19,8	7,5	16,6	3,3	0,1	19,4	2,8	2,5
Bett.sucrières	77 598*	24,1	31,8	14,2	8,2	6,7	-	9,1	1,9	3,9
Sucre brut	12 386	24,2	32,8	13,2	8,3	7,3	-	9,0	1,6	3,6
Paille de lin	442	0	77,5	0,2	9,7	12,6	-	-	-	-
Tabac	171	4,6	31,7	62,8	-	0,9	-	-	-	-
Houblon	43	70,8	3,7	-	-	3,3	-	22,2	0	-

1) Y compris le méteil

2) Y compris les mélanges de céréales d'été





Høstareal, Høstudbytte pr. ha/i alt  
Anbauflächen, Erträge, Ernten  
Areas, yields and production  
Superficies, rendements et récoltes  
Superfici, rese unitarie e raccolte  
Oppervlakten, opbrengsten, produktie

**BEMÆRKNING**

De anførte oplysninger stammer fra de inden redaktionens afslutning (se side 1) foreliggende officielle statistikker fra medlemslandene. Løbenumrene for de enkelte produkter svarer til EUROSTATS nomenklatur for Landbrugsprodukter. Denne liste over produkter på Fællesskabernes seks officielle sprog findes på siden 12-14 i nærværende publikation.

**HINWEIS**

Die aufgeführten Angaben stammen aus den bis zum Redaktionsschluß (siehe Seite 1) vorliegenden amtlichen Statistiken der Mitgliedsländer. Die laufenden Nummern für die einzelnen Erzeugnisse entsprechen der Nomenklatur des EUROSTAT für landwirtschaftliche Erzeugnisse. Diese Erzeugnisliste in den sechs Amtssprachen der Gemeinschaft befindet sich auf den Seiten 12-14 der Veröffentlichung.

**NOTE**

The data given are taken from official statistics available in the Member States at the date of publication (see page 1). The numbers shown against each product refer to the EUROSTAT nomenclature of the agricultural products which are listed, in the six Community languages, on pages 12 to 14 of the publication.

**REMARQUE**

Les données mentionnées émanent des statistiques officielles disponibles dans les pays membres au moment de la mise sous presse de la présente brochure (voir page 1). Les numéros pour les différents produits correspondent à la nomenclature des produits agricoles de EUROSTAT. Cette liste de produits, traduite dans les six langues officielles de la Communauté, se trouve aux pages 12-14 de la publication.

**OSSERVAZIONE**

I dati menzionati provengono da statistiche ufficiali disponibili nei paesi membri al momento della messa a stampa del presente opuscolo (cfr. la pagina 1). I numeri per i diversi prodotti corrispondono alla nomenclatura dei prodotti agricoli dell'EUROSTAT. Questo elenco di prodotti, tradotto nelle sei lingue ufficiali della Comunità, figura alle pagg. 12-14 della pubblicazione.

**BEMERKINGEN**

De opgenomen gegevens zijn afkomstig uit de officiële statistieken van de Lid-Staten die beschikbaar waren tot het moment waarop deze brochure ter perse ging (zie bladz. 1). De doorlopende nummering van de verschillende produkten komt overeen met de nomenclatuur van EUROSTAT voor landbouwprodukten. Deze produktenlijst in de zes officiële talen van de Gemeenschap staat vermeld op bladz. 12-14 van deze publikatie.

**II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION**

Zusammengefaßte Ergebnisse wichtiger  
Erzeugnisse des Ackerbaues der EUR-9

**II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE**

Résultats récapitulatifs pour des  
produits importants des terres arables de l'EUR-9

Erzeugnisse/Products/Prodotti	1971	1972	1973	1974	1975	1976 prov.	1977 prov.	M 1973-77	1978 prov.	1978 prov.	
										1977 =100	M 1973-77 =100
	Flächen/Areas					1000 ha			Superficies/Superfici		
Getreide insgesamt	26 936	26 953	26 677	26 769	26 325	26 265	25 862	26 378	26 807	104	102
Weizen	11 097	11 090	10 832	11 229	10 470	11 202	10 064	10 759	10 994	109	102
Roggen und Wintermenggetreide	1 208	1 159	1 012	962	869	948	1 022	963	961	94	100
Gerste	8 552	8 611	8 896	8 743	9 032	8 927	9 464	9 013	9 543	101	106
Hafer und Sommermenggetreide	3 334	3 084	2 907	2 838	2 892	2 701	2 479	2 764	2 334	94	84
Körnarmals	2 698	2 914	2 945	2 912	2 962	2 392	2 713	2 785	2 862	105	103
Sorghum, Hirse, Buchweizen und Kanariensaat	77	95	86	85	101	96	119	97	114*	96	118
Reis	195	201	207	202	185	191	197	197	202	102	103
Hülsenfrüchte	744,1	600,9	533,8	538,3	507,8	490,3	434,3	500,9			
Kartoffeln	1 710	1 511	1 493	1 458	1 353	1 381	1 419	1 421	1 289	91	91
Zuckerrüben	1 457	1 522	1 607	1 600	1 867	1 920	1 804	1 760	1 777	99	101
Futterrüben	954	882	832	788	750						
Ölsaaten insgesamt	597,8	612,2	641,3	687,9	701,8	686,9	690,4	681,7			
Raps und Rübsen	457,5	486,1	516,4	539,6	498,6	498,0	499,3	510,4	515,2	103	101
Flachs	67,2	55,2	50,2	59,8	60,2	62,4	71,8	60,9	62,6	87	103
Tabak	67,7	72,6	75,0	73,6	81,4	90,0	85,1	81,0	82,4	97	102
Hopfen	24,8	27,5	29,3	29,1	29,0	27,6	27,1	28,4	25,2	93	89
Grünmais	967	1 209	1 374	1 650	1 832	2 176	2 164	1 839			
	Erträge/Yields					100 kg/ha			Rendements/Rese unitarie		
Total cereals	37,3	38,3	39,6	40,4	36,9	34,5	40,0	38,3	43,3	108	113
Wheat	36,1	37,3	38,2	40,3	36,3	34,9	38,2	37,6	43,2	113	115
Rye and maslin	33,3	33,1	33,7	34,8	32,8	30,4	34,9	33,4	36,6	105	110
Barley	36,5	39,1	33,8	39,9	35,9	33,6	39,8	37,6	41,4	104	110
Oats and mixed grainsotherthan maslin	33,2	33,9	33,8	35,3	32,9	26,2	31,7	32,0	37,2*	117	116
Grain maize	52,3	46,8	55,4	48,9	47,4	47,3	57,2	51,3	57,3*	100	112
Sorghum, millet, buckwheat and canary seed	34,4	27,6	39,5	35,6	33,9	31,0	32,9	34,4	39,0	119	113
Rice (husked)	39,7	31,5	42,5	42,5	44,8	38,5	29,1	39,3	39,2	135	100
Dried pulses	15,1	15,8	16,6	18,3	17,3	14,0	18,2	16,9			
Potatoes	260	269	268	286	243	212	271	257	291	107	113
Sugar beets	440	420	434	395	399	406	446	416	431	97	104
Fodder beets	668	641	656	665	657						
Total oilseeds	18,9	20,0	19,1	20,1	16,9	17,8	17,2	18,2			
Rape and turnip rape	21,2	22,2	20,5	22,1	18,8	20,5	19,1	20,2	23,9	125	118
Flax (straw)	84,0	89,7	84,6	78,3	60,3	39,6	64,5	64,5	70,6	109	109
Tobacco	19,6	20,2	21,4	21,3	22,2	20,2	19,5	20,8	20,7	106	100
Hops	16,1	15,7	18,1	16,5	15,5	14,5	17,7	16,5	17,0	96	103
Green maize	446	409	475	422	421	316	468	415			
	Erzeugung/Production					1000 t			Production/Produzione		
Total des céréales	100 604	103 270	105 734	108 047	97 150	90 712	103 398	101 008	116 036*	112	115
Blé	40 058	41 376	41 343	45 278	37 961	39 115	38 409	40 421	47 519*	124	118
Seigle et méteil	4 028	3 842	3 405	3 349	2 852	2 885	3 567	3 212	3 513	98	109
Orge	31 080	33 701	34 537	34 862	32 454	30 020	37 667	33 908	39 488*	105	116
Avoine et mélanges de céréales d'été	11 071	10 451	9 810	10 026	9 504	7 067	7 858	8 853	8 671*	110	98
Maïs grain	14 101	13 639	16 303	14 230	14 039	11 326	15 507	14 281	16 602*	106	115
Sorgho, millet, sarrasin et alpiste	267	262	338	303	342	298	390	334	444*	114	133
Riz (décortiqué)	775	634	878	860	827	733	572	774	794	139	103
Légumes secs	1 124,6	951,0	883,9	983,4	880,5	684,2	792,5	844,5			
Pommes de terre	44 441	40 671	40 049	41 648	32 915	29 247	38 509	36 474	37 574	98	103
Betteraves sucrières	64 124	63 882	69 748	63 220	74 480	77 927	80 366	73 148	77 592*	97	106
Betteraves fourragères	63 758	56 501	54 586	52 364	49 232						
Total des oléagineux	1 130,5	1 224,5	1 225,2	1 382,3	1 182,7	1 221,9	1 187,9	1 240,0			
Colza et navette	968,8	1 079,7	1 057,4	1 190,0	937,9	1 022,5	953,1	1 032,2	1 233,6	129	120
Lin (paille)	564,3	495,2	423,5	468,3	362,8	247,2	462,8	392,9	442,2	96	113
Tabac	132,8	146,8	158,1	156,8	180,3	182,1	165,8	168,5	170,8	103	101
Houblon	39,8	43,0	53,0	48,1	44,9	39,9	48,0	46,8	42,8*	89	91
Maïs fourrager	43 147	49 492	65 206	69 585	77 136	68 682	101302	76 382			

Se fodnotar side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/ I ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

CEREALIS

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRENGSTEN, PRODUKTIE

CEREALES

N°	Produkt/Produits Erzeugnisse/Produkten	Lande/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie – 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Høstudbytte – 100 kg/ha Rendement /Ertrag/Opbrenngsten			Høstudbytte/Production – 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.11	Getreide insgesamt ohne Reis Céréales totales sans le riz	EUR-9	26 265	25 862	26 807	34,5	40,0	43,3*	90 712	103 398	116 036*
		Deutschland (BR)	5 275	5 280	5 329	36,3	40,9	44,9	19 134	21 611	23 940
		France	9 501	9 683	9 819	34,4	40,5	46,4	32 691	39 215	45 590
		Italia	4 963	4 319	4 947	31,2	31,8	33,8	15 486	13 727	16 717
		Nederland	239	235	234	47,8	47,6*	58,0	1 142	1 119	1 358
		Belgique/België <sup>1)</sup>	425	407	400	41,8	41,2	50,4	1 775	1 676	2 013
		Luxembourg	40	40	40	16,7	29,0	36,0	67	115	143
		United Kingdom	3 685	3 706	3 804	36,0	45,1	44,9	13 263	16 726	17 092
		Ireland	349	372	388	35,8	49,2	43,6*	1 252	1 839	1 692*
		Danmark	1 787	1 821	1 845	33,0	40,5	40,6	5 902	7 374	7 492
1.111	Weizen und Spels Blé et épeautre	EUR-9	11 202	10 064	10 994	34,9	38,2	43,2*	39 115	38 409	47 519*
		Deutschland (BR)	1 632	1 599	1 619	41,1	45,3	50,1	6 702	7 235	8 118
		France	4 274	4 108	4 164	37,7	42,2	50,6	16 125	17 349	21 057
		Italia	3 544	2 796	3 472	25,7	22,3	26,5	9 107	6 238	9 191
		Nederland	131	126	121	54,4	52,3	65,7	710	661	792
		Belgique/België <sup>1)</sup>	205	185	187	45,1	41,5	52,9	924	770	992
		Luxembourg	9	8	8	17,8	30,0	36,5	16	25	29
		United Kingdom	1 231	1 076	1 251	38,5	49,0	51,6	4 740	5 274	6 450
		Ireland	50	48	49	39,7	51,7	50,0*	200	250	247*
		Danmark	127	116	122	46,8	52,2	52,7	593	606	642
1.1111 + 1.1112	Winterweizen einschl. Spels Blé d'hiver y compris épeautre	EUR-9 <sup>2)</sup>	9 399	8 459	9 334	34,7	37,1	42,3	32 584	31 421	39 482
		Deutschland (BR)	1 403	1 422	1 440	41,9	45,8	51,3	5 883	6 509	7 389
		France	4 091	3 987	4 071	38,3	42,6	50,9	15 668	16 983	20 720
		Italia	3 501	2 662	3 430	25,8	22,7	26,6	9 033	6 050	9 122
		Nederland	109	109	102	56,5	53,8	68,4	618	584	699
		Belgique/België <sup>1)</sup>	185	173	173	46,7	42,2	53,8	861	727	929
		Luxembourg	3	4	5	19,1	33,0	38,0	6	15	19
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	106	102	112	48,7	54,5	54,8	515	553	603
1.1112 + 1.11122	Sommerweizen Blé de printemps	EUR-9 <sup>2)</sup>	522	481	360	30,5	30,4	37,3	1 591	1 464	1 340
		Deutschland (BR)	228	176	179	35,9	41,2	40,8	819	726	729
		France	183	121	93	25,1	30,2	36,3	457	366	336
		Italia	43	135	42	17,3	14,0	16,5	74	188	69
		Nederland	21	18	18	43,4	43,3	52,5	92	77	94
		Belgique/België	20	13	15	30,8	33,3	42,8	62	43	63
		Luxembourg	6	4	3	17,0	26,5	34,0	10	10	10
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	21	14	10	37,5	36,7	38,6	78	53	39
1.1111	Weichweizen Blé tendre	EUR-9	9 323	8 692	9 227	38,2	41,6	47,4*	35 580	36 166	43 734*
		Deutschland (BR)	1 632	1 599	1 619	41,1	45,3	50,1	6 702	7 235	8 118
		France	4 067	4 008	4 069	38,3	42,6	51,0	15 584	17 086	20 745
		Italia	1 873	1 525	1 800	32,6	27,9	31,8	6 113	4 259	5 718
		Nederland	131	126	121	54,4	52,3	65,7	710	661	792
		Belgique/België	205	185	187	45,1	41,5	52,9	924	770	992
		Luxembourg	9	8	8	17,8	30,0	36,5	16	25	29
		United Kingdom	1 231	1 076	1 251	38,5	49,0	51,6	4 740	5 274	6 450
		Ireland	50	48	49	39,7	51,7	50,0*	200	250	247*
		Danmark	127	116	122	46,8	52,5	52,7	593	606	642

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE

GETREIDE

CEREALES

N°	Erzeugnisse/Produits Products/Prodotti	Länder/Pays Countries/Paesi	Fläche/Superficie – 1000 ha Area/Superfici			Ertrag/Rendement – 100 kg/ha Yield/Rese unitarie			Erzeugung/Production – 1000 t Production/Produzione		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.111.2	Hartweizen Blé dur	EUR-9	1 879	1 372	1 766	18,8	16,3	21,4	3 534	2 243	3 784
		BR Deutschland	0	0	0	:	:	:	0	0	0
		France	208	100	95	26,1	26,3	32,9	542	264	311
		Italia	1 671	1 272	1 672	17,9	15,6	20,8	2 993	1 980	3 473
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.112	Roggen und Winter- menggetreide Seigle et méteil	EUR-9	948	1 022	961	30,4	34,9	36,6	2 885	3 567	3 513
		BR Deutschland	689	725	673	31,8	36,2	37,8	2 189	2 625	2 549
		France	123	142	145	25,2	28,8	31,1	310	410	451
		Italia 3)	16	15	15	21,7	21,0	23,6	35	31	36
		Niederland 3)	21	21	17	30,6	34,8	40,0	65	74	68
		Belgique/België 3)	17	17	15	30,5	34,8	37,8	51	61	57
		Luxembourg	1	3	2	18,2	30,0	37,4	3	8	8
		United Kingdom 3)	8	10	9	26,6	35,2	34,6	20	35	30
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	72	89	84	29,5	36,5	37,5	213	324	315
1.1121	Roggen Seigle	EUR-9 2)	916	991	931	30,4	34,9	36,5	2 783	3 461	3 402
		BR Deutschland	663	702	651	31,7	36,2	37,8	2 100	2 540	2 457
		France	117	135	139	25,3	28,9	31,2	297	389	432
		Italia	16	15	15	21,7	21,0	23,6	35	31	36
		Niederland 1)	21	21	17	30,6	34,8	40,0	65	74	68
		Belgique/België 1)	17	17	15	30,5	34,8	37,8	51	61	57
		Luxembourg	1	2	2	18,2	30,2	37,6	2	7	7
		United Kingdom	8	10	9	26,6	35,2	34,6	20	35	30
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	72	89	84	29,5	36,5	37,5	213	324	315
6.11211	Winterroggen Seigle d'hiver	EUR-9 2)	838	911	859	30,8	35,3	36,8	2 580	3 212	3 164
		BR Deutschland	636	674	626	31,9	36,4	38,0	2 031	2 453	2 375
		France	117	135	139	25,3	28,9	31,2	297	389	432
		Italia	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Niederland 1)	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Belgique/België 1)	17	17	15	30,5	34,8	37,8	51	61	57
		Luxembourg	1	2	2	18,5	30,2	38,0	2	7	7
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	66	82	78	29,8	36,7	37,6	198	302	293
1.112.12	Sommerroggen Seigle de printemps	EUR-9 2)	33	34	32	25,4	31,8	33,1	84	109	104
		BR Deutschland	27	28	25	25,4	31,3	32,4	69	87	82
		France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Italia	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Niederland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Luxembourg	0	0	0	16,2	27,0	33,0	0	0	1
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	6	7	6	26,2	33,3	36,2	15	22	22

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/ I ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

CEREALIE

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRENGSTEN, PRODUKTIE

CEREALES

N°	Produkte/Produits Erzeugnisse/Produkten	Lande/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie – 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Hostudbytte – 100 kg/ha Rendement /Ertrag/Opbrenngsten			Hostudbytte/Production – 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.1122	Winternenggetreide Kvættel	EUR-9 2)	31	31	29	32,6	33,9	37,9	102	106	111
		BR Deutschland	26	23	23	34,7	36,5	40,4	89	85	91
		France	6	8	7	23,3	26,2	29,3	13	20	19
		Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Nederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	0	0	0	18,0	30,0	34,0	0	0	0
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.113	Gerste Orge	EUR-9	8 927	9 464	9 543	33,6	39,8	41,4*	30 020	37 667	39 488*
		BR Deutschland	1 735	1 811	1 951	37,4	41,9	44,1	6 487	7 582	8 608
		France	2 780	2 911	2 828	30,7	35,3	40,4	8 530	10 272	11 414
		Italia	274	290	294	26,5	23,0	27,8	725	667	819
		Nederland	62	66	71	42,8	43,5	50,0	263	287	355
		Belgique/België	140	152	153	43,7	44,5	49,9	612	676	765
		Luxembourg	17	18	21	19,5	32,0	36,9	33	57	76
		United Kingdom	2 182	2 400	2 347	35,1	43,9	41,9	7 648	10 531	9 830
		Irland	259	289	307	35,6	50,2	43,0*	922	1 452	1 321*
		Danmark	1 479	1 528	1 570	32,5	40,2	40,1	4 801	6 142	6 301
1.1131	Wintergerste Orge d'hiver	EUR-9 2)	1 778	2 235	2 599	44,0	45,5	47,6	7 826	10 160	12 369
		BR Deutschland	795	884	1 038	44,0	47,9	50,1	3 498	4 238	5 203
		France	871	1 220	1 424	43,4	43,4	45,3	3 785	5 297	6 448
		Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Nederland	10	11	12	49,5	48,3	55,5	47	52	64
		Belgique/België	101	117	121	48,8	48,1	52,5	492	561	634
		Luxembourg	2	3	5	21,4	36,3	40,0	5	12	19
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.1132	Sommergerste Orge de printemps	EUR-9 2)	4 435	4 251	3 995	29,1	35,0	37,9	12 899	14 856	15 149
		BR Deutschland	941	927	913	31,8	36,1	37,3	2 989	3 345	3 424
		France	1 910	1 691	1 404	24,8	29,4	35,4	4 745	4 975	4 966
		Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Nederland	52	55	59	41,6	42,6	48,9	216	235	291
		Belgique/België	39	35	32	30,6	32,7	40,3	120	115	131
		Luxembourg	15	15	16	19,2	31,0	36,0	28	45	57
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	1 479	1 528	1 570	32,5	40,2	40,1	4 801	6 142	6 301
1.114	Hafer und Sommerenge- treide Avoine et mélanges de céréales d'été	EUR-9	2 701	2 479	2 334	26,2	31,7	37,2*	7 067	7 858	8 671*
		BR Deutschland	1 116	1 046	973	29,8	34,3	41,6	3 277	3 589	4 049
		France	839	789	764	21,8	29,6	35,2	1 828	2 337	2 692
		Italia 5)	236	225	228	17,2	15,4	20,2	406	347	461
		Nederland 5)	25	21	25	40,7	45,3	55,8	103	94	140
		Belgique/België 1)	58	46	38	27,2	30,3	42,4	158	140	161
		Luxembourg	13	11	9	12,3	23,0	33,4	16	25	30
		United Kingdom 6)	263	219	197	32,4	40,3	39,6	853	883	780
		Irland 5)	40	35	31	32,2	39,7	40,0*	130	137	124*
		Danmark	110	89	69	26,9	34,5	33,9	296	305	234

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

**II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION**

GETREIDE

**II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE**

CEREALES

N°	Erzeugnisse/Produits Products/Prodotti	Länder/Pays Countries/Paesi	Fläche/Superficie – 1000 ha Area/Superfici			Ertrag/Rendement – 100 kg/ha Yield/Rese unitarie			Erzeugung/Production – 1000 t Production/Produzione		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.1141	Hafer Avoine	EUR-9	2 202	2 018	1 921	26,1 <sup>f</sup>	31,7	37,5*	5 737 <sup>f</sup>	6 398	7 203*
		BR Deutschland	855	793	749	29,8	34,2	42,7	2 497	2 714	3 202
		France	652	624	607	22,0	30,5	36,1	1 431	1 901	2 194
		Italia	236	225	228	17,2	15,4	20,2	406	347	461
		Niederland	25	21	25	40,7	45,3	55,8	103	94	140
		Belgique/België <sup>1)</sup>	49	39	32	26,6	29,7	42,1	131	115	136
		Luxembourg	11	9	8	10,8	22,0	33,0	12	20	25
		United Kingdom	235	195	180	32,5	40,6	39,7	764	790	715
		Irland	40	35	31	32,2	39,7	40,0*	130	137	124*
		Danmark	98	78	61	26,9	34,7	33,9	263	270	206
1.1142	Sommergetreide Mélanges de céréales d'été	EUR-9 2)	499	461	412	26,6	31,8	35,6	1 330	1 468	1 468
		BR Deutschland	261	253	223	30,0	34,6	37,9	780	875	847
		France	187	165	157	21,3	26,5	31,7	397	436	497
		Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	9	7	6	30,7	33,5	44,3	27	25	25
		Luxembourg	2	2	2	19,5	28,0	35,0	4	5	6
		United Kingdom	28	24	17	31,7	39,2	37,8	89	93	65
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	12	11	8	26,6	32,3	35,2	33	35	28
1.115	Körnermais Maïs grain	EUR-9 2)	2 392	2 713	2 862	47,3	57,2	57,3*	11 326	15 507	16 402*
		BR Deutschland	103	100	113	46,8	58,2	54,7	480	579	617
		France	1 394	1 624	1 815	40,3	52,4	52,8	5 617	8 505	9 581
		Italia	889	983	928	58,5	65,0	66,4	5 196	6 388	6 162
		Niederland	-	1	0	-	50,1	53,5	-	3	3
		Belgique/België	6	6	6	54,1	51,4	62,6	32	29	37
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	1	1	1	30,0	30,0	30,0*	2	3	2*
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.1191	Sorghum Sorgho	EUR-9 2)	86	109	104	33,3	34,4	41,2	286	376	429
		BR Deutschland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		France	82	100	95	33,0	33,1	40,4	270	331	388
		Italia	4	9	10	39,5	48,8	49,4	16	46	47
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.1192	Hirse, Buchweizen, Kanariensaat Millet, sarrasin et alpiste	EUR-9 2)	10	9	10	11,6	15,1	15,5	12	14	15
		BR Deutschland	1	1	1	11,6	15,1	15,5	12	14	15
		France	9	9	9	10,8	14,6	15,1	10	12	14
		Italia	1	1	1	21,6	20,5	22,5	2	2	1
		Niederland	1	1	1	11,6	15,1	15,5	12	14	15
		Belgique/België	1	1	1	11,6	15,1	15,5	12	14	15
		Luxembourg	0	0	0	11,6	15,1	15,5	0	0	0
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde



II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/ I ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

REIS / HVEISENFRUCHTE

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRENGSTEN, PRODUKTIE

RIZ / LEGUMES SECS

N°	Produkte/Produits Erzeugnisse/Produkten	Länder/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie – 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Hostudbytte Rendement / Ertrag/Opbrengsten			Hostudbytte/Production – 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.12	Reis (Erzeugung in geschältem Reis) Riz (production en riz décoortiqué)	EUR-9 2)	191	197	202	38,5	29,1	39,2	733	572	794
		BR Deutschland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		France	8	11	11	31,0	17,4	26,0	26	19	29
		Italia	182	186	191	38,8	29,8	40,0	708	553	764
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.13	Hülsenfrüchte zum Ausreifen insgesamt Total légumes secs	EUR-9	490,3	434,3		14,0	18,2		684,2	792,5	
		BR Deutschland 7)	14,8	8,8	8,9	21,8	32,0	32,3	32,3	28,1	28,7
		France	77,0	77,8	70,8	11,8	20,9	23,9	91,3	162,7	169,1
		Italia	306,8	259,7		12,1	12,6		369,9	326,5	
		Niederland	9,5	7,6	9,1	23,3	31,0	31,9	22,2	23,6	29,1
		Belgique/België 7)	3,6	2,3	2,1	21,2	28,3	33,4*	7,6	6,5	6,9*
		Luxembourg 7)	0,1	0	0	12,0	20,0	25,0	0,2	0,1	0,1
		United Kingdom	75,0	74,0		20,3	31,4		152,0	232,0	
		Irland	0,1	0		15,7	29,8		0,1	0,1	
		Danmark	3,3	3,8	4,6	26,5	33,7	33,6	8,7	12,8	15,4
1.1311	Andere Erbsen als Futtererbsen Pois secs autres que pois fourragers	EUR-9 2)	75,8	80,9		21,2	27,5		160,5	222,7	
		BR Deutschland 8)	1,5	2,1	2,3	24,9	30,1	29,6	3,7	6,4	6,9
		France 9)	16,9	15,9	17,9	18,1	34,7	35,9	30,6	55,1	64,3
		Italia 9)	19,2	20,7	20,3	11,1	10,4	12,4	21,3	21,5	25,2
		Niederland	3,6	2,4	3,0	35,2	37,5	43,1	12,7	9,1	12,8
		Belgique/België	1,7	1,1	0,9	27,5	35,2	37,6	4,8	3,8	3,4
		Luxembourg	±	±	±	±	±	±	±	±	±
		United Kingdom	31,0	37,0		26,2	32,6		82,0	120,0	
		Irland	0,1	0		15,7	29,8		0,1	0,1	
		Danmark 10)	1,7	1,8	2,2	30,1	35,8	37,2	5,2	6,6	8,1
1.1312	Futtererbsen Pois fourragers	EUR-9 2)	2,6	3,5		25,5	31,9		6,6	11,0	
		BR Deutschland	±	±	±	±	±	±	±	±	±
		France	0,3	0,5		10,7	19,0		0,3	1,0	
		Italia	±	±	±	±	±	±	±	±	±
		Niederland	0,9	1,1	1,4	35,9	38,5	40,1	3,2	4,1	5,6
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	±	±	±	±	±	±	±	±	±
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	1,4	1,9	2,4	22,1	31,6	30,3	3,1	6,0	7,3
1.1321	Speisebohnen zum Ausreifen Haricots secs	EUR-9 2)	98,4	91,3	86,9	13,6	16,2	16,3	134,1	148,2	141,9
		BR Deutschland 11)	±	±	±	±	±	±	±	±	±
		France	22,0	23,9	21,4	8,4	16,5	16,6	18,4	39,4	35,6
		Italia	69,9	62,4	59,8	15,4	15,3	15,5	107,6	96,6	92,8
		Niederland	5,0	4,1	4,8	12,5	25,2	22,5	6,3	10,4	10,8
		Belgique/België	1,4	0,9	0,9	13,4	20,1	30,8	1,8	1,8	2,7
		Luxembourg	0	±	±	±	±	±	0	±	±
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	±	±	±	±	±	±	±	±	±

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE

HÜLSENFRÜCHTE

LÉGUMES SECS

N°	Erzeugnisse/Produits Products/Prodotti	Länder/Pays Countries/Paesi	Fläche/Superficie – 1000 ha Area/Superfici			Ertrag/Rendement – 100 kg/ha Yield/Rese unitarie			Erzeugung/Production – 1000 t Production/Produzione		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.1322	Ackerbohnen zum Ausreifen Fèves et féveroles pour la graine	EUR-9 2)	279,1	224,6	243,2	12,6	16,6	18,0	351,5	373,2	437,9
		BR Deutschland	13,3	6,7	6,6	22,2	32,6	33,2	29,5	21,7	21,8
		France	21,8	19,6	19,2	13,3	24,0	26,4	29,0	47,0	50,6
		Italia	199,8	160,8	178,1	11,1	11,9	13,0	222,4	192,1	232,4
		Niederland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Luxembourg	0,1	0	0	12,0	20,0	25,0	0,2	0,1	0,1
		United Kingdom	44,0	37,0	39,3	15,8	30,0	33,8	70,0	112,0	133,0
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	0,1	0,1	:	26,6	34,2	:	0,3	0,3	:
1.1391	Linsen Lentilles	EUR-9 2)	13,7	15,0	12,3	8,0	10,9	11,7	11,0	16,3	14,5
		BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		France	11,3	12,9	10,5	7,9	11,3	12,3	9,0	14,6	12,9
		Italia	2,4	2,1	1,9	8,3	8,1	8,6	2,0	1,7	1,6
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.1392	Wicken zum Ausreifen Vescas pour la graine	EUR-9 2)	14,2	12,7		8,5	9,9		12,0	12,5	
		BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		France	4,2	4,1		6,9	11,8		2,9	4,8	
		Italia	10,0	8,6	8,6	9,1	9,0	9,8	9,1	7,7	8,4
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Luxembourg	0	0	0	:	:	:	0	0	0
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:	:
1.1393	Lupinen zum Ausreifen Lupins pour la graine	EUR-9 2)	5,5	5,1	4,5	13,7	13,5	13,5	7,5	6,9	6,1
		BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Italia	5,5	5,1	4,5	13,7	13,5	13,5	7,5	6,9	6,1
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:	:
1.1399	Hülsenfrüchte zum Ausreifen, s.n.g. 12) Légumes secs, n.d.a. 12)	EUR-9 2)	1,1	1,2	2,2	19,0	13,8	30,2*	2,1	1,7	6,5*
		BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		France	0,6	0,9	1,9	17,6	:	30,5	1,1	0,8	5,7
		Italia	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Niederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	0,5	0,3	0,3	20,8	28,4	28,0*	1,0	0,9	0,8*
		Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Se fodnotar side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/ ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRINGSTEN, PRODUKTIE

RACKFRUCHTE

PLANTES SARCLES

N°	Produkte/Produits Erzeugnisse/Produkten	Lande/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie – 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Høstudbytte Rendement / Ertrag / Opbringsten			Høstudbytte/Production – 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.141	Kartoffeln insgesamt Total pommes de terre	EUR-9	1 381	1 419	1 289	212	271	291	29 247	38 509	37 574*
		BR Deutschland	415	400	355	236	284	296	9 808	11 368	10 510
		France 13)	280	297	275	154	262	271	4 310	7 787	7 440
		Italia	174	185	172	168	166	162	2 923	3 080	2 801
		Nederland	161	170	162	297	338	386	4 783	5 752	6 231
		Belgique/België <sup>1)</sup>	45	41	35	189	334	357	859	1 369	1 262
		Luxembourg	2	2	1	125	325	325	20	55	40
		United Kingdom	222	232	213	216	285	342	4 789	6 622	7 289
		Irland	47	53	41	249	285	280*	1 179	1 522	1 070*
		Danmark	35	38	34	166	252	271	576	954	932
1.14111 + 1.14112	Frühkartoffeln Pommes de terre hâtives	EUR-9	119	121	116	157	181	195*	1 855	2 189	2 273*
		BR Deutschland	37	34	34	163	226	239	609	771	812
		France 13)	30	33	31	142	178	179	421	588	560
		Italia	25	27	27	161	134	147	401	359	402
		Nederland	1	1	1	1	1	1	1	1	1
		Belgique/België <sup>1)</sup>	5	4	4	119	153	191	54	63	75
		Luxembourg	0	0	0	125*	325*	313*	1	2*	2*
		United Kingdom	22	22	20	165	181	213	370	406	422
		Irland	1	1	1	1	1	1	1	1	1
		Danmark	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1.14112 + 1.14112b	Übrige Kartoffeln Autres pommes de terre	EUR-9	1 019	1 037	936	205	271	289*	20 854	28 092	27 069*
		BR Deutschland	378	366	321	243	290	302	9 199	10 597	9 697
		France 13)	250	264	244	155	273	282	3 889	7 199	6 880
		Italia	149	159	145	170	172	165	2 523	2 721	2 399
		Nederland	1	1	1	1	1	1	1	1	1
		Belgique/België <sup>1)</sup>	41	37	31	197	334	377	805	1 369	1 187
		Luxembourg	2	2	1	125*	325*	326*	20	53*	38*
		United Kingdom	200	210	193	221	296	356	4 419	6 216	6 867
		Irland	1	1	1	1	1	1	1	1	1
		Danmark	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1.142	Zuckerrüben Betteraves sucrières	EUR-9	1 920	1 804 <sup>f</sup>	1 777 <sup>f</sup>	406	446 <sup>f</sup>	437*	77 927	80 366	77 590*
		BR Deutschland	440	423	402	409	477	466	18 011	20 206	18 728
		France	613	582	557	373	466	443	22 869	27 133	24 675
		Italia	305	294	298	496	446	428	15 149	11 346	11 050
		Nederland	139	130	131	467	464	484	6 484	6 017	6 324
		Belgique/België <sup>1)</sup>	96	94	109	478	464	476	4 602	4 341	5 224
		Luxembourg	0	0	0	–	–	–	0	0	0
		United Kingdom	206	201	204	308	317	347	6 325	6 382	7 081
		Irland	34	35 <sup>f</sup>	36 <sup>f</sup>	427	399	398*	1 468	1 398	1 450*
		Danmark	85	85	80	356	417	384	3 019	3 543	3 056
1.1491	Futterrüben Betteraves fourragères	EUR-9									
		BR Deutschland	227	214	193	837	1 037	967	18 989	22 177	18 678
		France	247	247	230	414	553	517	10 238	13 665	11 901
		Italia	22	22		391	396		858	864	
		Nederland	3	3	2	674	790	811	206	210	169
		Belgique/België <sup>1)</sup>	25	23	20	903	970	960	2 296	2 210	1 954
		Luxembourg	0	0	0	300	550		9	16	14
		United Kingdom	6	7	7	566	616	640	360	457	420
		Irland									
		Danmark 14)	150	146	136	398	526	474	5 969	7 683	6 420

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE

HACKFRÜCHTE / OELSAATEN

PLANTES SARCLÉES / OLEAGINEUX

N°	Erzeugnisse/Produits Products/Prodotti	Länder/Pays Countries/Paesi	Fläche/Superficie – 1000 ha Area/Superfici			Ertrag/Rendement – 100 kg/ha Yield/Rese unitarie			Erzeugung/Production – 1000 t Production/Produzione		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.14921	Kohlrüben Rutabagas	EUR-9 2)	156	142		458	596		7 136	8 452	
		BR Deutschland	13	9	9	554	793	726	718	747	645
		France	11	11	10	302	345	311	347	384	324
		Italia	4	4		475	557		185	214	
		Niederland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Belgique/België	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Luxembourg	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		United Kingdom 15)	103	97	91	466	603	614	4 816	5 869	5 611
		Irland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Danmark	24	20	16	442	619	604	1 071	1 238	966
1.14922	Futtermöhren und Wasser- rüben Carottes et navets fourragers	EUR-9 2)									
		BR Deutschland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		France	10	9	8	221	259	242	218	220	190
		Italia	25	25		250	308		613	766	
		Niederland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Belgique/België	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Luxembourg 9,6)	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		United Kingdom 18)	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Irland 16)	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Danmark 17)	†	†	†	†	†	†	†	†	†
1.193	Futterkohl Choux fourragers	EUR-9 2)	149	172		329	470		4 893	8 094	
		BR Deutschland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		France	81	113	108	384	493	438	3 107	5 550	4 739
		Italia	9	5		172	189		153	95	
		Niederland	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		Belgique/België	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		Luxembourg	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		United Kingdom	59	55	47	277	447	459	1 633	2 450	2 167
		Irland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Danmark	†	†	†	†	†	†	†	†	†
1.1499	Debrige Hackfrüchte Autres plantes sarclées	EUR-9 2)	16	14	12	268	321	312	429	451	390
		BR Deutschland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		France 19)	13	11	10	254	304	295	342	346	309
		Italia 20)	1	1	1	216	212	206	26	25	21
		Niederland	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		Belgique/België	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		Luxembourg	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		United Kingdom	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		Irland	–	–	–	–	–	–	–	–	–
		Danmark 21)	1	2	1	474	532	508	61	81	69
1.151	Oelaaaten insgesamt Total oléagineux	EUR-9 2)	686,9	690,4		17,8	17,2		1 221,9	1 187,9	
		BR Deutschland	94,8	104,9	121,1	23,4	26,9	27,3	221,5	281,7	331,0
		France	428,0	403,3	372,3	16,1	13,9	20,5	689,4	562,4	762,7
		Italia	35,4	46,9	31,2	17,4	12,8	15,4	61,6	59,8	48,0
		Niederland	21,9	22,5	17,4	20,0	19,7	19,7	43,7	44,4	34,3
		Belgique/België	9,3	10,2	8,8	8,8	7,8	9,0	8,2	8,0	7,9
		Luxembourg	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		United Kingdom	50,0	58,9		22,8	25,2		114,0	148,4	
		Irland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Danmark	47,5	43,7	50,0	17,6	19,0	18,8	83,5	83,1	94,1

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/ ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRENGSTEN, PRODUKTIE

OLESAATEN

OLEAGINEUX

N°	Produkte/Produits Erzeugnisse/Produkten	Land/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie – 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Høstudbytte – 100 kg/ha Rendement /Ertrag/Opbrengsten			Høstudbytte/Production – 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.1511	Raps und Rübsen Colza et navette	EUR-9 2)	498,0	499,3	515,2	20,5	19,1	23,9	1022,5	953,1	1233,6
		BR Deutschland	94,8	104,9	121,1	23,4	26,9	27,3	221,5	281,7	331,0
		France	297,5	288,4	271,9	19,3	14,6	23,3	572,7	420,5	632,6
		Italia	0,8	0,5	0,6	22,3	18,2	18,1	1,7	0,9	1,1
		Nederland	12,3	11,1	9,7	27,7	27,4	24,3	34,2	30,4	23,4
		Belgique/België	0,3	0,2	0,3	12,6	28,8	31,6	0,4	0,7	0,9
		Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		United Kingdom	48,0	55,5	64,7	23,1	25,6	23,8	111,0	141,5	154,0
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	44,3	38,6	47,0	18,3	20,0	19,3	81,1	77,3	90,6
		1.15111	Winterraps Colza d'hiver	EUR-9 2)	377,0	381,7		21,1	18,1		795,9
BR Deutschland	86,3			96,9	113,3	24,0	27,4	27,8	206,8	265,6	314,8
France	274,3			269,6	256,6	20,0	14,3	23,5	547,4	386,0	602,7
Italia	:			:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	12,3			11,1	9,7	27,7	27,4	24,3	34,2	30,4	23,4
Belgique/België	0,3			0,2	0,3	12,4	29,5	31,8	0,3	0,7	0,8
Luxembourg	:			:	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:			:	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:			:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	3,8			3,8	4,1	18,9	19,8	20,4	7,2	7,6	8,4
1.15112	Sommeraps und Rübsen Colza d'été et navettes			EUR-9 2)	72,3	61,7	66,0	15,8	19,5	19,5	114,1
		BR Deutschland	8,6	8,0	7,8	17,2	20,1	20,7	14,7	16,1	16,2
		France	23,2	18,8	15,3	10,9	18,3	19,6	25,4	34,5	29,9
		Italia 2)	0,1	0,1	0,1	14,7	18,5	17,4	0,1	0,1	0,1
		Nederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	0	0	0	14,5	15,8	20,0	0	0	0
		Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	40,5	34,8	42,8	18,3	20,1	19,2	73,9	69,7	82,2
		1.1512	Sonnenblumenkerne Graines de tournesol	EUR-9 2)	85,0	81,5	63,2	15,0	17,3	20,4	127,8
BR Deutschland	:			:	:	:	:	:	:	:	:
France	59,6			50,5	40,1	12,7	18,2	21,9	75,6	91,9	88,0
Italia	25,4			31,0	23,1	20,5	15,9	17,8	52,2	49,4	41,1
Nederland	-			-	-	-	-	-	-	-	-
Belgique/België	-			-	-	-	-	-	-	-	-
Luxembourg	-			-	-	-	-	-	-	-	-
United Kingdom	-			-	-	-	-	-	-	-	-
Irland	-			-	-	-	-	-	-	-	-
Danmark	-			-	-	-	-	-	-	-	-
1.1515	Oelflaachs Lin oléagineux			EUR-9 2)	81,3	81,9	65,1	6,3	7,5	7,2	51,5
		BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		France	61,7	55,7	48,3	5,6	7,6	6,4	34,8	42,1	30,9
		Italia	5,2	10,2	3,0	7,7	5,7	7,3	4,0	5,9	2,2
		Nederland	5,3	5,9	5,2	9,0	11,0	13,4	4,8	6,5	6,9
		Belgique/België	9,0	10,0	8,5	8,7	7,3	8,3	7,8	7,3	7,1
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Irland	:	:	:	:	:	:	:	:	:
		Danmark	0,1	0,1		10,4	5,1		0,1	0	

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION

CELSAATEN / HANDELSGEMÄCHSE

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE

OLEAGINEUX / PLANTES INDUSTRIELLES

N°	Erzeugnisse/Produits Products/Prodotti	Länder/Pays Countries/Paesi	Fläche/Superficie – 1000 ha Area/Superfici			Ertrag/Rendimento – 100 kg/ha Yield/Rese unitarie			Erzeugung/Production – 1000 t Production/Produzione		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.1413+ 1.1516+ 1.9521	Uebrige Oelssaten 23) Autres oléagineux 23)	EUR-9	22,6	27,7		8,9	11,5		20,0	31,8	
		BR Deutschland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		France	9,2	8,7	12,0	6,8	9,2	9,4	6,3	8,0	11,3
		Italia	4,0	5,1	4,4	9,1	7,1	8,0	3,7	3,6	3,5
		Nederland	4,2	5,5	2,6	11,2	13,7	15,3	4,7	7,5	3,9
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	2,0	3,4	-	13,4	20,5	-	3,0	6,9	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	3,1	5,0	3,1	7,6	11,5	11,3	2,4	5,8	3,5
1.1531	Flachs (Stroh) Lin (paille)	EUR-9	62,4	71,8	62,6	39,6	64,5	70,6	247,2	462,8	442,2
		BR Deutschland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		France	42,9	45,6	45,9	37,9	76,8	74,7	162,8	350,2	342,6
		Italia	5,2	10,2	3,0	9,0	2,3	2,3	4,7	2,4	0,7
		Nederland	5,3	5,9	5,2	60,4	76,0	83,1	32,3	45,2	43,0
		Belgique/België	9,0	10,0	8,5	52,8	65,1	65,4	47,5	65,0	55,9
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.1532	Hanf (Stroh) Chanvre (paille)	EUR-9	7,8	10,4	11,5	29,6	76,0	66,5	23,2	79,3	76,8
		BR Deutschland	†	†	†	†	†	†	†	†	†
		France	7,6	10,2	11,5	27,9	75,9	66,5	21,3	77,4	76,4
		Italia	0,2	0,2	0,1	90,2	80,6	66,7	1,9	1,9	0,4
		Nederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.155	Tabak (Roh-) Tabac (brut)	EUR-9	90,0	85,1	82,4	20,2	19,5	20,7	182,1	165,8	170,8
		BR Deutschland	3,9	3,8	3,5	25,5	23,4	22,4	10,0	8,8	7,9
		France	21,7	22,1	21,0	28,6	20,7	25,8	62,0	45,7	54,1
		Italia	63,9	58,8	57,4	17,0	18,7	18,7	108,6	109,7	107,3
		Nederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	0,5	0,5	0,5	30,4	33,4	33,4	1,5	1,6	1,6
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1.156	Hopfen Houblon	EUR-9	27,6	27,1	25,2	14,5	17,7	17,0	39,9	48,0	42,8
		BR Deutschland	19,5	19,1	17,5	14,6	19,4	17,3	28,4	37,0	30,3
		France	1,1	1,0	0,9	16,0	18,1	17,5	1,7	1,8	1,6
		Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Nederland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Belgique/België	1,0	1,0	0,8	16,4	18,8	16,8	1,7	1,8	1,4
		Luxembourg	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		United Kingdom	5,9	6,0	5,9	13,4	12,2	16,0	8,0	7,3	9,5
		Irland	0,1	0,1	0,1	9,4	12,9	11,1	0,1	0,1	0,1
		Danmark	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 35  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 35  
Voetnoten zie bladzijde

II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE

Fodnoter	Fußnoten	Footnotes
<p>1) Fra 1977 ekskl. produktionen, der ikke er til salg og ekskl. tilsvarende dyrkningsarealer (Kategorier 4 og 5).</p> <p>2) Sum for de lande, for hvilke der foreligger oplysninger.</p> <p>3) Kun rug.</p> <p>4) Indeholdt i blandsæd.</p> <p>5) Kun havre.</p> <p>6) Inklusive vinterblandsæd og vikker.</p> <p>7) Kun arealer, for hvilke der foreligger udbyttet.</p> <p>8) Inklusive spisebønner.</p> <p>9) Inklusive kikærter.</p> <p>10) Inklusive andre bælgfrugter.</p> <p>11) Indeholdt i position 1.1311.</p> <p>12) Sæt blandet kultur og korn.</p> <p>13) Inklusive kartofler fra erhvervsgrønterier.</p> <p>14) Inklusive sukkerroer til foder.</p> <p>15) Inklusive turnips.</p> <p>16) Kun turnips.</p> <p>17) Indeholdt i position 1.1499.</p> <p>18) Indeholdt i position 1.14921.</p> <p>19) Jordstokker, pastinak, fodergræskar.</p> <p>20) Sjøde kartofler.</p> <p>21) Inklusive runkelroer, turnips og gulerødder til foder.</p> <p>22) Kun rybs.</p> <p>23) Soja (F.I.); sennep (F.I.IK.UK.); jordnødder (I.); bomuldsfrø (I.); sesam (I.); valmue (F.N.IK.).</p>	<p>1) Ab 1977 ohne Erzeugung, die nicht dem Verkauf dient und ohne entsprechende Anbauflächen (Kategorien 4 und 5).</p> <p>2) Summe der Länder, für die Angaben vorliegen.</p> <p>3) Nur Roggen.</p> <p>4) Im Sommergetreide enthalten.</p> <p>5) Nur Hafer.</p> <p>6) Einschl. Wintermengengetreide und Wicken.</p> <p>7) Nur Flächen, für die Erzeugungszahlen vorhanden sind.</p> <p>8) Einschl. Speisebohnen.</p> <p>9) Einschl. Kichererbsen.</p> <p>10) Einschl. andere Bohnenfrüchte.</p> <p>11) In Position 1.1311 enthalten.</p> <p>12) Und Gemenge untereinander oder mit Getreide.</p> <p>13) Einschl. Kartoffeln aus Erwerbsgärten.</p> <p>14) Einschl. Zuckerrüben zu Futterswecken.</p> <p>15) Einschl. Wasserrüben.</p> <p>16) Nur Wasserrüben.</p> <p>17) In Position 1.1499 enthalten.</p> <p>18) In Position 1.14921 enthalten.</p> <p>19) Topinambur, Pastinaken, Futterkürbisse.</p> <p>20) Süßkartoffeln.</p> <p>21) Einschl. Futtermangold, Wasserrüben und Futtermöhren.</p> <p>22) Nur Rübsen.</p> <p>23) Soja (F.I.); Senf (F.I.IK.UK.); Erdnüsse (I.); Baumwollsaat (I.); Sesam (I.); Mohn (F.N.IK.).</p>	<p>1) From 1977, excl. production not intended for sale and excl. the corresponding cultivated areas (categories 4 and 5).</p> <p>2) Total countries for which data are available.</p> <p>3) Rye only.</p> <p>4) Included mixed grain, other than maslin.</p> <p>5) Oats only.</p> <p>6) Including maslin and common vetches.</p> <p>7) Only areas for which production figures are available.</p> <p>8) Including kidney beans (dried).</p> <p>9) Including chick-peas.</p> <p>10) Including other dried pulses.</p> <p>11) Included in item 1.1311.</p> <p>12) Also mixed crops and cereals.</p> <p>13) Including potatoes from commercial horticulture.</p> <p>14) Including sugar beets for feeding.</p> <p>15) Including turnips.</p> <p>16) Turnips only.</p> <p>17) Included in item 1.1499.</p> <p>18) Included in item 1.14921.</p> <p>19) Topinambur, parsnips, fodder pumpkins.</p> <p>20) Sweet potatoes.</p> <p>21) Including mangolds, turnips and fodder carrots.</p> <p>22) Only rape seed.</p> <p>23) Soya (F.I.); mustard (F.I.IK.UK.); ground nuts (I.); cotton seed (I.); sesame (I.); poppy (F.N.IK.).</p>
Notes	Note	Voetnoten
<p>1) A partir de 1977, sans la production qui n'est pas destinée à la vente et sans les superficies cultivées correspondantes (catégories 4 et 5).</p> <p>2) Total des pays dont les données sont disponibles.</p> <p>3) Uniquement seigle.</p> <p>4) Y compris dans les mélanges de céréales d'été.</p> <p>5) Uniquement avoine.</p> <p>6) Y compris méteil et vesces.</p> <p>7) Seules les superficies pour lesquelles on dispose de données de production.</p> <p>8) Y compris les haricots secs.</p> <p>9) Y compris pois chiches.</p> <p>10) Y compris autres légumes secs.</p> <p>11) Compris dans le poste 1.1311.</p> <p>12) Et mélanges entre eux ou avec des céréales.</p> <p>13) Y compris pommes de terre en cultures maraîchères.</p> <p>14) Y compris betteraves sucrières pour l'alimentation animale.</p> <p>15) Y compris navets fourragers.</p> <p>16) Uniquement navets fourragers.</p> <p>17) Compris dans le poste 1.1499.</p> <p>18) Compris dans le poste 1.14921.</p> <p>19) Topinambours, panais, courges et citrouilles fourragères.</p> <p>20) Patates douces.</p> <p>21) Y compris bettes (fourrage), navets et carottes fourragers.</p> <p>22) Uniquement navette.</p> <p>23) Soja (F.I.); moutarde (F.I.IK.UK.); arachide (I.); graines de coton (I.); sésame (I.); oseille (F.N.IK.).</p>	<p>1) Dal 1977, esclusa la produzione non destinata alla vendita nonché le superfici coltivate corrispondenti (categorie 4 e 5).</p> <p>2) Somma dei paesi per i quali sono disponibili i dati.</p> <p>3) Solo segale.</p> <p>4) Compreso nei miscugli di cereali primaverili.</p> <p>5) Solo avena.</p> <p>6) Compresi il frumento segalato e vesce.</p> <p>7) Soltanto la superficie per le quali sono disponibili i dati della produzione.</p> <p>8) Compresi i fagioli per granella.</p> <p>9) Compresi i ceci.</p> <p>10) Compresse le altre leguminose per granella.</p> <p>11) Compreso nella voce 1.1311.</p> <p>12) E miscugli di cereali tra di loro.</p> <p>13) Compresse le patate di produzione orticola.</p> <p>14) Compresse le barbabietola da zucchero per l'alimentazione animale.</p> <p>15) Compresa rapa da foraggio.</p> <p>16) Solo rapa da foraggio.</p> <p>17) Compresse nella voce 1.1499.</p> <p>18) Compreso nella voce 1.14921.</p> <p>19) Topinambur, pastinaca, zuocche da foraggio.</p> <p>20) Patate dolci.</p> <p>21) Compresi le bietole da coste e rapa da foraggio.</p> <p>22) Solo ravizzone.</p> <p>23) Soia (F.I.); senape (F.I.IK.UK.); arachidi (I.); semi di cotone (I.); sesamo (I.); papavero (F.N.IK.).</p>	<p>1) Vanaf 1977, sonder de produktie die niet voor de verkoop is, en sonder de daarbij behorende oppervlakten (Kategoriën 4 en 5).</p> <p>2) Totaal voor de landen waarover gegevens beschikbaar zijn.</p> <p>3) Alleen rogge.</p> <p>4) Bij de mengsels van somergranen inbegrepen.</p> <p>5) Alleen haver.</p> <p>6) Met inbegrip van masteluin en wicken.</p> <p>7) Alleen oppervlakten waarvoor oogstgetallen aanwezig zijn.</p> <p>8) Met inbegrip van droog geoogste bonen.</p> <p>9) Met inbegrip van grauwe erwten.</p> <p>10) Met inbegrip van andere peulvruchten.</p> <p>11) In positie 1.1311 ingesloten.</p> <p>12) En mengsels en granen.</p> <p>13) Met inbegrip van aardappelen uit tuindersbedrijven.</p> <p>14) Met inbegrip van suikerbieten voor voeder.</p> <p>15) Met inbegrip van stoppelknollen.</p> <p>16) Alleen stoppelknollen.</p> <p>17) In positie 1.1499 inbegrepen.</p> <p>18) In positie 1.14921 inbegrepen.</p> <p>19) Aardpeer, pastinaca, voederpompen.</p> <p>20) Zoete aardappelen.</p> <p>21) Met inbegrip van anjebet, voederwortelen en stoppelknollen.</p> <p>22) Alleen rapzaad.</p> <p>23) Soja (F.I.); mosterdzaad (F.I.IK.UK.); aardnoten (I.); katoenzaad (I.); sesamzaad (I.); maanzaad (F.N.IK.).</p>





**Sammenlignende oversigt over hovedgrupperne  
grønfoderstatistikken**  
**Vergleichende Übersicht von Hauptgruppen  
der Grünfütterstatistiken**  
**Comparative table of the principal groups  
of statistics on green fodder**  
**Tableau comparatif des principaux groupes des statistiques  
de fourrages verts**  
**Quadro comparativo dei principali gruppi di statistiche  
del foraggio verde**  
**Vergelijkende overzichtstabel van de hoofdgroepen  
van de groenvoederstatistieken**

Nr.	Hovedgrupper	FR Tyskland	Frankrig	Italien	Nederlandene
1.91 + 2.1/2.2	Grønfoder i alt	(A) Fugleklo, esparsette, vikker, søde lupiner med flere. Græsarealer, herunder alpegræsgange, magre arealer med græsningsret, spredte engarealer  (H) Græsmarker og græsgange i omdrift, græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift. Kløver og blandede kulturer, lucerne, fodermajs, ensileret majs	(H) Rødkløver, lucerne, esparsette, kællingstand, øvrige kulturgræsarealer. Græsmarker og græsgange i omdrift, fodermajs, andre et-årige grovfoderkulturer, naturlige græsmarker til høslæt, høgræsarealer, græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift, overdrev, alpegræsgange, frugtbare hedearealer	(A) Fra 1976 grovfoder i omdrift og varige græsarealer  (H) Fodermajs, foderplanter i ren eller blandet kultur uden rodfrugter, kløver, lucerne, esparsette, hanekløver, andre kulturarealer i ren eller blandet kultur, naturlige græsarealer med forskellige plantearter, græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift Fra 1976 græsgange i omdrift	(A) Andet grøn foder, kløver og lucerne  (H) Græsmarker og græsgange i omdrift samt græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift, fodermajs
1.91	Grovfoder i omdrift	(A) Fugleklo, esparsette, vikker, søde lupiner med flere  (H) Fodermajs og ensileret majs, kløver, kløvergræs og kløver og lucerne i blandede kulturer, lucerne. Græsmarker og græsgange i omdrift	(H) Rødkløver, lucerne, esparsette, kællingstand, øvrige kulturgræsarealer, græsmarker og græsgange i omdrift, fodermajs, andre et-årige grovfoderkulturer	(A) Fra 1976 etårige og flerårige grovfoderkulturer  (H) Fodermajs, foderplanter i ren eller blandet kultur uden rodfrugter, kløver, lucerne, esparsette, hanekløver, andre kulturarealer i ren eller blandet kultur, naturlige græsarealer med forskellige plantearter Fra 1976 græsgange i omdrift	(A) Græsmarker og græsgange i omdrift, andet grøn foder, kløver og lucerne  (H) Fodermajs
1.911	Etårige grovfoderkulturer	(A) Fugleklo, esparsette, vikker, søde lupiner med flere  (H) Fodermajs og ensileret majs	(H) Fodermajs, andre etårige grovfoderkulturer	(A) Fra 1976 etårige grovfoderkulturer  (H) Fodermajs, andet grøn foder (korn, bælgfrugter, olieplanter) i ren eller blandet kultur Fra 1976 græsgange i omdrift	(A) Andet grøn foder  (H) Fodermajs
1.912	Flerårige grovfoderkulturer	(H) Kløver, kløvergræs, kløver og lucerne i blandede kulturer. Græsmarker og græsgange i omdrift	(H) Rødkløver, lucerne, esparsette, kællingstand, andre kulturarealer med græs. Græsmarker og græsgange i omdrift	(A) Fra 1976 flerårige grovfoderkulturer  (H) Kløver, lucerne, esparsette, hanekløver, øvrige kulturarealer i ren eller blandet kultur, naturlige græsarealer med forskellige plantearter Fra 1976 græsgange i omdrift	(A) Græsmarker og græsgange i omdrift, kløver lucerne
2.1/2.2	Varige græsarealer	(A) Græsgange, herunder alpegræsgange, magre arealer med græsningsret, spredte engarealer  (H) Græsmarker uden for omdrift samt græsgange til høslæt	(H) Naturlige græsmarker til høslæt, græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift, overdrev, alpegræsgange, frugtbare hedearealer	(A) Fra 1976 græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift  (H) Græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift	(H) Alle græsmarker og græsgange

A = Arealer, for hvilke der ikke foreligger høsttal.

Belgien	Luxembourg	Det forenede Kongerige	Irland	Danmark
<p>A) Andet grønfoder og blandinger, græsgange uden for omdrift herunder også ubetydelige græsgange i omdrift</p> <p>Fodermajs, kløver, lucerne, græsmarker med rajgræs og andre plantearter til høslæt</p>	<p>(A) Græsgange</p> <p>(H) Fodermajs, vikker andre foderplanter til grønfoder/ensilering og til høst, kløver og blandinger, lucerne, græs i ren kultur, græsmarker der høstes én eller to gange</p>	<p>(A) Grønfoderkulturer på under 5 år, rough grazings (magre græsarealer uden for omdrift), græsgange uden for omdrift</p> <p>(H) Fodermajs, raps, sennep samt andet grønfoder, kløver, esparsette, lucerne og andre grønfoderkulturer på under 5 år. Græsmarker uden for omdrift, der er over 5 år gamle</p>	<p>(A) 1-4 årige græsarealer, arealer med grønfoder til ensilering, græsgange i omdrift, græsgange uden for omdrift, andet grønfoder, græsmarker uden for omdrift</p> <p>(H) Samlet høproduktion fra de 1-4 årige græsarealer, samt ensilage, fra 1973 også græsgange i omdrift og græsgange uden for omdrift</p>	<p>(A) Græs og kløver i omdrift, lucerne, fodermajs, andet grønfoder, græsmarker uden for omdrift.</p> <p>(H) Den samlede produktion fra græs- og grønfoderarealer i omdrift og fra varige græsarealer</p>
<p>A) Andet grønfoder og blandinger</p> <p>H) Fodermajs, kløver, lucerne, græsmarker med rajgræs og andre plantearter til høslæt</p>	<p>(H) Fodermajs, vikker, andre foderplanter til grønfoder/ensilering og til høst, kløver og blandinger, lucerne, græs i ren kultur</p>	<p>(A) Grønfoderkulturer på under 5 år</p> <p>(H) Fodermajs, raps og sennep, samt andet grønfoder, grønfoderkulturer på under 5 år</p>	<p>(A) 1-4 årige græsarealer, arealer med grønfoder til ensilering, andet grønfoder, græsgange i omdrift</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>	<p>(A) Græs og kløver i omdrift, lucerne, fodermajs, andet grønfoder</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>
<p>Andet grønfoder og blandinger</p> <p>Ensileret majs med mælkesaft</p>	<p>(H) Fodermajs, vikker, andre foderplanter til grønfoder, ensilering og til høst</p>	<p>(H) Fodermajs, raps og sennep, samt andet grønfoder</p>	<p>(A) Andet grønfoder</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>	<p>(A) Fodermajs, bælgfrugter, fodermarkål samt andet grønfoder i omdrift</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>
<p>Ædkløver og andre kløverarter, lucerne, græsmarker med rajgræs og andre plantearter til høslæt</p>	<p>(H) Kløver og blandinger, lucerne, græs i ren kultur</p>	<p>(A) Grønfoderkulturer på under 5 år</p> <p>(H) Grønfoderkulturer på under 5 år, herunder kløver, lucerne, esparsette</p>	<p>(A) 1-4 årige græsarealer, med grønfoder til ensilering, græsgange i omdrift</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>	<p>(A) Lucerne, græs og kløver i omdrift</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>
<p>Græsgange uden for omdrift, også ubetydelige græsgange i omdrift</p> <p>(H) Græsgange uden for omdrift til høslæt</p>	<p>(A) Græsgange</p> <p>(H) Græsmarker der høstes én eller to gange</p>	<p>(A) Rough grazings (magre græsarealer uden for omdrift), græsgange uden for omdrift</p> <p>(H) Græsmarker uden for omdrift, der er over 5 år gamle</p>	<p>(A) Græsmarker uden for omdrift, græsgange uden for omdrift</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>	<p>(A) Græsarealer uden for omdrift</p> <p>(H) Oplysning foreligger ikke</p>

† = Kun arealer, for hvilke der foreligger høsttal.

Nr.	Hauptgruppen	BR Deutschland	Frankreich	Italien	Niederlande
1.91 + 2.1/2.2	Grünfutter Insgesamt	(F) Serradella, Esparsette, Wicken, Süßlupinen, usw. Weiden mit Almen, Hutungen, Streuwiesen  (E) Acker- und Dauerwiesen und -weiden, Klee und Gemisch, Luzerne, Grün- und Silomais	(E) Rotklee, Luzerne, Esparsette, Hornklee, übrige Kunstwiesen, Ackerwiesen und -weiden, Grünmais, übriger einjähriger Rauhfutterbau, natürliche Mähwiesen, Dauerwiesen und -weiden, Triften, Almen, ergiebiges Heide-land	(F) Ab 1976: Feldrauhfutterbau und Dauergrünland  (E) Grünmais, Futteranbau in Rein- oder Mischkulturen ohne Hackfrüchte, Klee, Luzerne, Esparsette, Süßklee, übrige Kunstwiesen in Rein- oder Mischkulturen, natürliche Wiesen mit verschiedenen Pflanzenarten, Dauerwiesen und -weiden Ab 1976 Ackerweiden	(F) Übriges Grünfutter, Klee und Luzerne  (E) Ackerwiesen und -weiden sowie Dauerwiesen und -weiden, Grünmais
1.91	Feldrauhfutterbau	(F) Serradella, Esparsette, Wicken, Süßlupinen, usw.  (E) Grün- und Silomais, Klee, Klee gras und Kleeluzerne-Gemisch, Luzerne, Ackerwiesen und -weiden	(E) Rotklee, Luzerne, Esparsette, Hornklee, übrige Kunstwiesen, Ackerwiesen und -weiden, Grünmais, übriger einjähriger Rauhfutterbau	(F) Ab 1976: Ein- und mehrjähriger Feldrauhfutterbau  (E) Grünmais, Futteranbau in Rein- oder Mischkulturen ohne Hackfrüchte, Klee, Luzerne, Esparsette, Süßklee, übrige Kunstwiesen in Rein- oder Mischkulturen, natürliche Wiesen mit verschiedenen Pflanzenarten Ab 1976 Ackerweiden	(F) Ackerwiesen und -weiden, übriges Grünfutter, Klee und Luzerne  (E) Grünmais
1.911	Einjähriger Feldrauhfutterbau	(F) Serradella, Esparsette, Wicken, Süßlupinen, usw.  (E) Grün- und Silomais	(E) Grünmais, übriger einjähriger Rauhfutterbau	(F) Ab 1976: Einjähriger Feldrauhfutterbau  (E) Grünmais, sonstiges Grünfutter (Getreide, Leguminosen und Ölpflanzen) in Rein- oder Mischkulturen Ab 1976 Ackerweiden	(F) Übriges Grünfutter  (E) Grünmais
1.912	Mehrjähriger Feldrauhfutterbau	(E) Klee, Klee gras und Kleeluzerne-Gemisch, Luzerne, Ackerwiesen und -weiden	(E) Rotklee, Luzerne, Esparsette, Hornklee, übrige Kunstwiesen, Ackerwiesen und -weiden	(F) Ab 1976: Mehrjähriger Feldrauhfutterbau  (E) Klee, Luzerne, Esparsette, Süßklee, übrige Kunstwiesen in Rein- oder Mischkulturen, natürliche Wiesen mit verschiedenen Pflanzenarten Ab 1976 Ackerweiden	(F) Ackerwiesen und -weiden, Klee und Luzerne
2.1/2.2	Dauergrünland	(F) Weiden mit Almen, Hutungen, Streuwiesen  (E) Wiesen und Mähweiden	(E) Natürliche Mähwiesen, Dauerwiesen und -weiden, Triften, Almen, ergiebiges Heide-land	(F) Ab 1976: Dauerwiesen und Dauerweiden  (E) Dauerwiesen und Dauerweiden	(E) Wiesen und Weiden insgesamt

(F) = Flächen, für die entsprechende Erzeugungszahlen nicht vorliegen.

Belgien	Luxemburg	Vereinigtes Königreich	Irland	Dänemark
<p>(F) Übriges Grünfutter und Gemenge, Dauerweiden, einschl. unbedeutender Ackerweiden</p> <p>(E) Grünmais, Klee, Luzerne, Ackerwiesen mit Raygras und anderen Pflanzenarten zum Abmähen, Dauerwiesen zum Abmähen</p>	<p>(F) Viehweiden</p> <p>(E) Grünmais, Wicken, übrige Futterpflanzen zur Grünfütter-, Gärfütter- und Heugewinnung, Klee und Gemenge, Luzerne, reine Grassaaten, Wiesen mit 1 oder 2 Schnitten</p>	<p>(F) Grünfütteranbau unter 5 Jahren, rough grazings (Hutungen), Dauerweiden</p> <p>(E) Grünmais, Raps und Senf sowie anderes Grünfutter, Klee, Esparsette, Luzerne und Grünfutter unter 5 Jahren, Dauerwiesen, älter als 5 Jahre</p>	<p>(F) 1-4jähriges Heuland, Mähflächen für Silage, Acker- und Dauerweiden, übriges Grünfutter, Dauerwiesen</p> <p>(E) Gesamtheit von Heu des 1-4jährigen Grünlands + Silage + ab 1973 auch Acker- und Dauerweiden</p>	<p>(F) Gras und Klee in Fruchtfolge, Luzerne, Grünmais, übriges Grünfutter, Wiesen außerhalb der Fruchtfolge</p> <p>(E) Gesamterzeugung des Acker- und Dauergrünlands</p>
<p>(F) Übriges Grünfutter und Gemenge</p> <p>(E) Grünmais, Klee, Luzerne, Ackerwiesen mit Raygras und anderen Pflanzenarten zum Abmähen</p>	<p>(E) Grünmais, Wicken, übrige Futterpflanzen zur Grünfütter-, Gärfütter- und Heugewinnung, Klee und Gemenge, Luzerne, reine Grassaaten</p>	<p>(F) Grünfütteranbau unter 5 Jahren</p> <p>(E) Grünmais, Raps und Senf sowie anderes Grünfutter, Grünfütteranbau unter 5 Jahren</p>	<p>(F) 1-4jähriges Heuland, Mähflächen für Silage, übriges Grünfutter, Ackerweiden</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>	<p>(F) Gras und Klee in Fruchtfolge, Luzerne, Grünmais, übriges Grünfutter</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>
<p>(F) Übriges Grünfutter und Gemenge</p> <p>(E) Silomais in Milchreife</p>	<p>(E) Grünmais, Wicken, übrige Futterpflanzen zur Grünfütter-, Gärfütter- und Heugewinnung</p>	<p>(E) Grünmais, Raps und Senf sowie anderes Grünfutter</p>	<p>(F) Übriges Grünfutter</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>	<p>(F) Grünmais, Hülsenfrüchte, Marktstammkohl sowie anderes Grünfutter in Fruchtfolge</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>
<p>(E) Rotklee und andere Kleearten, Luzerne, Ackerwiesen mit Raygras und anderen Pflanzenarten zum Abmähen</p>	<p>(E) Klee und Gemenge, Luzerne, reine Grassaaten</p>	<p>(F) Grünfütteranbau unter 5 Jahren</p> <p>(E) Grünfütteranbau unter 5 Jahren, einschl. Klee, Luzerne, Esparsette</p>	<p>(F) 1-4jähriges Heuland, Mähflächen für Silage, Ackerweiden</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>	<p>(F) Luzerne, Gras und Klee in Fruchtfolge</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>
<p>(F) Dauerweiden, einschl. unbedeutender Ackerweiden</p> <p>(E) Dauerwiesen zum Abmähen</p>	<p>(F) Viehweiden</p> <p>(E) Wiesen mit 1 oder 2 Schnitten</p>	<p>(F) Rough grazings (Hutungen), einschl. Dauerweiden</p> <p>(E) Dauerwiesen, älter als 5 Jahre</p>	<p>(F) Dauerwiesen, Dauerweiden</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>	<p>(F) Wiesen außerhalb der Fruchtfolge</p> <p>(E) Keine Angaben vorhanden</p>

(E) = Flächen, für die entsprechende Erzeugungszahlen vorhanden sind.

No.	Principal groups	FR of Germany	France	Italy	Netherlands
1.91 + 2.1/2.2	<b>Total green fodder</b>	(A) Serradella, sainfoin, vetches, sweet lupins, etc., grazing including alpine pastures, rough grazing, litter meadows  (P) Temporary and permanent meadows and pastures, clover and mixture, lucerne, green maize and maize silage	(P) Purple clover, lucerne, sainfoin, common bird's foot trefoil, other seeded meadows, temporary meadows, and pastures, green maize, other annual green fodder from arable land, natural hay meadows, permanent meadows and pastures, common, alpine pastures, productive heathland	(A) From 1976: Green fodder from arable land and permanent grassland  (P) Green maize, green fodder in one-crop or mixed cultivation excl. root crops, clover, lucerne, sainfoin, sweet clover, other seeded meadows in one-crop or mixed cultivation, natural meadows with various kinds of plants, permanent meadows and pastures From 1976: temporary pastures	(A) Other green fodder, clover and lucerne  (P) Temporary meadows and pastures, permanent meadows and pastures, green maize
1.91	<b>Green fodder from arable land</b>	(A) Serradella, sainfoin, vetches, sweet lupins, etc.  (P) Green maize and maize silage, clover, grass-clover and clover-lucerne mixture, lucerne, temporary meadows and pastures	(P) Purple clover, lucerne, sainfoin, common bird's foot trefoil, other seeded meadows, temporary meadows and pastures, green maize, other annual green fodder from arable land	(A) From 1976: Annual and perennial green fodder from arable land  (P) Green maize, green fodder in one-crop or mixed cultivation excl. root crops, clover, lucerne, sainfoin, sweet clover, other seeded meadows in one-crop or mixed cultivation, natural meadows with various kinds of plants From 1976: temporary pastures	(A) Temporary meadows and pastures, other green fodder, clover and lucerne  (P) Green maize
1.911	<b>Annual green fodder from arable land</b>	(A) Serradella, sainfoin, vetches, sweet lupins, etc.  (P) Green maize and maize silage	(P) Green maize, other annual green fodder from arable land	(A) From 1976: Annual green fodder from arable land  (P) Green maize, other green fodder (cereals, leguminosae, oil plants) in one-crop or mixed cultivation From 1976: temporary pastures	(A) Other green fodder  (P) Green maize
1.912	<b>Perennial green fodder from arable land</b>	(P) Clover, grass-clover and clover-lucerne mixture, lucerne, temporary meadows and pastures	(P) Purple clover, lucerne, sainfoin, common bird's foot trefoil, other seeded meadows, temporary meadows and pastures	(A) From 1976: Perennial green fodder from arable land  (P) Clover, lucerne, sainfoin, sweet clover, other seeded meadows in one-crop or mixed cultivation, natural meadows with various kinds of plants From 1976: temporary pastures	(A) Temporary meadows and pastures, clover and lucerne
2.1/2.2	<b>Permanent grassland</b>	(A) Pastures including alpine pastures, rough grazing, litter meadows  (P) Meadows and hay pastures	(P) Natural hay meadows and pastures, common, alpine pastures, productive heathland	(A) From 1976: Permanent meadows and pastures  (P) Permanent meadows and pastures	(P) Total meadows and pastures

(A) = areas for which production figures are not available.

Belgium	Luxembourg	United Kingdom	Ireland	Denmark
<p>(A) Other green fodder and mixture, permanent pastures, incl. insignificant temporary pastures</p> <p>(P) Green maize, clover, lucerne, temporary meadows with ray grass and other kinds of plants for mowing, permanent meadows for mowing</p>	<p>(A) Grazings</p> <p>(P) Green maize, vetches, other fodder plants for producing green fodder, silage and hay; clover and mixture, lucerne, one-crop grass seed, 1- or 2-cut meadows</p>	<p>(A) Green fodder under 5 years old, rough grazings, permanent pastures</p> <p>(P) Green maize, rape and mustard and other green fodder, clover, sainfoin, lucerne and other green fodder under 5 years old, permanent meadows 5 years old and over</p>	<p>(A) First to fourth year's hay, areas cut for silage, temporary and permanent pastures, other green fodder, permanent meadows</p> <p>(P) All hay from first to fourth year's grassland, silage and from 1973 also temporary and permanent pastures</p>	<p>(A) Grass and clover in rotation, lucerne, green maize, other green fodder, meadows out of rotation</p> <p>(P) Total production of temporary and permanent grassland</p>
<p>(A) Other green fodder and mixture</p> <p>(P) Green maize, clover, lucerne, temporary meadows with ray grass and other kinds of plants for mowing</p>	<p>(P) Green maize, vetches, other fodder plants for producing green fodder, silage and hay; clover and mixture, lucerne, one-crop grass seed</p>	<p>(A) Green fodder under 5 years old</p> <p>(P) Green maize, rape and mustard and other green fodder, green fodder under 5 years old</p>	<p>(A) First to fourth year's hay, areas cut for silage, other green fodder, temporary meadows</p> <p>(P) No data available</p>	<p>(A) Grass and clover in rotation, lucerne, green maize, other green fodder</p> <p>(P) No data available</p>
<p>(A) Other green fodder and mixture</p> <p>(P) Maize silage at milk ripeness</p>	<p>(P) Green maize, common vetches, other fodder plants for producing green fodder, silage and hay</p>	<p>(P) Green maize, rape and mustard and other green fodder</p>	<p>(A) Other green fodder</p> <p>(P) No data available</p>	<p>(A) Green maize, pulses, marrow-stemmed kale and other green fodder in rotation</p> <p>(P) No data available</p>
<p>(P) Purple clover and other kinds of clover, lucerne, temporary meadows with ray grass and other kinds of plants for mowing</p>	<p>(P) Clover and mixture, one-crop grass seed</p>	<p>(A) Green fodder under 5 years old</p> <p>(P) Green fodder under 5 years old, including clover, lucerne, sainfoin</p>	<p>(A) First to fourth year's hay, areas cut for silage, temporary pastures</p> <p>(P) No data available</p>	<p>(A) Lucerne, grass and clover in rotation</p> <p>(P) No data available</p>
<p>(A) Permanent meadows, including insignificant temporary pastures</p> <p>(P) Permanent meadows for mowing</p>	<p>(A) Grazings</p> <p>(P) 1- or 2-cut meadows</p>	<p>(A) Rough grazings, permanent pastures</p> <p>(P) Permanent meadows 5 years old and over</p>	<p>(A) Permanent meadows and pastures</p> <p>(P) No data available</p>	<p>(A) Pastures out of rotation</p> <p>(P) No data available</p>

(P) = areas for which production figures are available.

No	Principaux groupes	RF d'Allemagne	France	Italie	Pays-Bas
1.91 + 2.1/2.2	<b>Total fourrages verts</b>	(S) Serradelle, sainfoin, vesces, lupins doux, etc., pâturages permanents et alpages, pâturages permanents maigres, prairies à litière  (P) Prairies et pâturages temporaires et permanents, tréfle et mélange, luzerne, maïs fourrage	(P) Trèfles violets, luzerne, sainfoin, lotier, autres prairies artificielles, prairies et pacages temporaires, maïs fourrage, autres fourrages annuels, prés naturels fauchés, herbages et pâturages, pacages, parcours, alpages, landes productives	(S) A partir de 1976 fourrages verts des terres arables et superficies toujours couvertes d'herbes  (P) Maïs fourrage, cultures fourragères monophytes et polyphytes sauf plantes sarclées, trèfles, luzerne, sainfoin, sulla, autres prairies artificielles monophytes et polyphytes, prés naturels polyphytes, prairies et pâturages permanents A partir de 1976 pâturages temporaires	(S) Autres fourrages verts, tréfle et luzerne  (P) Prairies et pâturages temporaires et permanents, maïs fourrage
1.91	<b>Fourrages verts des terres arables</b>	(S) Serradelle, sainfoin, vesces, lupins doux, etc.  (P) Maïs fourrage, trèfles et mélanges, trèfles et luzerne en mélange, luzerne, prairies et pâturages temporaires	(P) Trèfles violets, luzerne, sainfoin, lotier, autres prairies artificielles, prairies et pacages temporaires, maïs fourrage, autres fourrages annuels	(S) A partir de 1976 fourrages verts annuels et pluriannuels des terres arables  (P) Maïs fourrage, cultures fourragères monophytes et polyphytes sauf plantes sarclées, trèfles, luzerne, sainfoin, sulla, autres prairies artificielles monophytes et polyphytes, prés naturels polyphytes A partir de 1976 pâturages temporaires	(S) Prairies et pâturages temporaires, autres fourrages verts, trèfles et luzerne  (P) Maïs fourrage
1.911	<b>Fourrages verts annuels des terres arables</b>	(S) Serradelle, sainfoin, vesces, lupins doux, etc.  (P) Maïs fourrage	(P) Maïs fourrage, autres fourrages annuels	(S) A partir de 1976 fourrages verts annuels des terres arables  (P) Maïs fourrage, cultures fourragères monophytes et polyphytes (céréales, légumineuses et oléagineux) A partir de 1976 pâturages temporaires	(S) Autres fourrages verts  (P) Maïs fourrage
1.912	<b>Fourrages verts pluriannuels des terres arables</b>	(P) Trèfles et mélange, trèfles et luzerne en mélange, luzerne, prairies et pâturages temporaires	(P) Trèfles violets, luzerne, sainfoin, lotier, autres prairies artificielles, prairies et pacages temporaires	(S) A partir de 1976 fourrages verts pluriannuels des terres arables  (P) Trèfles, luzerne, sainfoin, sulla, autres prairies artificielles monophytes ou polyphytes, prés naturels polyphytes A partir de 1976 pâturages temporaires	(S) Prairies et pâturages temporaires, tréfle et luzerne
2.1/2.2	<b>Superficies toujours couvertes d'herbe</b>	(S) Pâturages permanents et alpages, pâturages permanents maigres, prairies à litière  (P) Prairies permanentes et pâturages à faucher	(P) Prés naturels fauchés, herbages et pâturages, pacages, parcours, alpages, landes productives	(S) A partir de 1976 prairies et pâturages permanents  (P) Prairies permanentes, pâturages permanents	(P) Total prairies et pâturages

(S) = Superficies pour lesquelles on ne dispose pas de données de production.



Belgique	Luxembourg	Royaume-Uni	Irlande	Danemark
<p>(S) Autres fourrages verts et mélange, prés et prairies permanents pour la pâture; y compris les superficies peu importantes des pâturages temporaires</p> <p>(P) Maïs fourrage, trèfles, luzerne, prairies temporaires de raygrass et d'autres pour la fauche, prés et prairies permanents pour la fauche</p>	<p>(S) Pâturages</p> <p>(P) Maïs fourrage, vesces, autres plantes fourragères en vert, ensilage et production de foin, trèfles et mélange, luzerne, graminées pures, prairies (1 ou 2 coupes)</p>	<p>(S) Herbes temporaires en dessous de 5 années, rough grazings (pâturages maigres), pâturages permanents</p> <p>(P) Maïs fourrage, colza, moutarde et autres fourrages verts, trèfles, sainfoin, luzerne et autres herbes temporaires en dessous de 5 années, prairies permanentes de plus de 5 années</p>	<p>(S) Foin d'une à 4 années, ensilage, pâturages temporaires et permanents, autres fourrages verts, prairies permanentes</p> <p>(P) Total foin d'une à 4 années + ensilage et à partir de 1973 également pâturages temporaires et permanents</p>	<p>(S) Herbes et trèfles en rotation, luzerne, maïs fourrage, autres fourrages verts, prés et prairies hors de rotation</p> <p>(P) Total des fourrages verts, temporaires et permanents</p>
<p>(S) Autres fourrages verts et mélange</p> <p>(P) Maïs fourrage, trèfles, luzerne, prairies temporaires de raygrass et d'autres pour la fauche, prés et prairies permanents pour la fauche</p>	<p>(P) Maïs fourrage, vesces, autres plantes fourragères, trèfles et mélange, luzerne, graminées pures</p>	<p>(S) Herbes temporaires en dessous de 5 années</p> <p>(P) Maïs fourrage, colza, moutarde et autres fourrages verts, herbes temporaires en dessous de 5 années</p>	<p>(S) Foin d'une à 4 années, ensilage, autres fourrages verts, pâturages temporaires</p> <p>(P) Données non disponibles</p>	<p>(S) Herbes et trèfles en rotation, luzerne, maïs fourrage, autres fourrages verts</p> <p>(P) Données non disponibles</p>
<p>(S) Autres fourrages verts et mélange</p> <p>(P) Maïs à ensiler à l'état laitoux</p>	<p>(P) Maïs fourrage, vesces et autres plantes fourragères</p>	<p>(P) Maïs fourrage, colza, moutarde et autres fourrages verts</p>	<p>(S) Autres fourrages verts</p> <p>(P) Données non disponibles</p>	<p>(S) Maïs fourrage, total légumes secs, chou moellier et autres fourrages verts en rotation</p> <p>(P) Données non disponibles</p>
<p>(P) Trèfles rouges ou violets et autres, luzerne, prairies temporaires de raygrass et d'autres pour la fauche</p>	<p>(P) Trèfles et mélanges, luzerne et graminées pures</p>	<p>(S) Herbes temporaires en dessous de 5 années</p> <p>(P) Total trèfles, luzerne, sainfoin et autres herbes temporaires en dessous de 5 années</p>	<p>(S) Foin d'une à 4 années, ensilage, pâturages temporaires</p> <p>(P) Données non disponibles</p>	<p>(S) Luzerne, herbes et trèfles en rotation</p> <p>(P) Données non disponibles</p>
<p>(S) Prés et prairies permanents pour la pâture, incluant les superficies peu importantes des pâturages temporaires</p> <p>(P) Prés et prairies pour la fauche</p>	<p>(S) Pâturages</p> <p>(P) Prairies (1 ou 2 coupes)</p>	<p>(S) Rough grazings (pâturages maigres) incluant pâturages permanents</p> <p>(P) Prairies permanentes de plus de 5 années</p>	<p>(S) Prairies permanentes, pâturages permanents</p> <p>(P) Données non disponibles</p>	<p>(S) Prés et prairies hors de rotation</p> <p>(P) Données non disponibles</p>

(P) = Superficies pour lesquelles on dispose de données de production.

No.	Principali gruppi	RF di Germania	Francia	Italia	Paesi Bassi
1.91 + 2.1/2.2	<b>Totale di foraggi verdi</b>	(S) Serradella, lupinella, vecce, lupini dolci, ecc., pascoli alpini, pascoli, prati da lettiera  (P) Prati e pascoli avvicendati e pascoli permanenti, trifoglio e miscugli, erba medica, mais verde e da insilamento	(P) Trifoglio pratense, erba medica, lupinella, ginestrina, altri prati artificiali, prati e pascoli avvicendati, mais verde, altre colture foraggere annuali avvicendate, prati da taglio naturali, erbai e pascoli permanenti, pascoli alpini, brughiera fertile	(S) Dal 1976 coltivazioni foraggere temporanee e permanente  (P) Mais verde e ceroso, colture foraggere monofiti o polifiti escluse le piante sarchiate, trifogli, erba medica, lupinella, sulla, altri prati monofiti o polifiti, prati naturali polifiti Dal 1976 pascoli temporanei	(S) Altri foraggi verdi, trifoglio ed erba medica  (P) Prati e pascoli avvicendati, anche prati e pascoli permanenti, mais verde
1.91	<b>Coltivazioni foraggere avvicendate</b>	(S) Serradella, lupinella, vecce, lupini dolci, ecc.  (P) Mais verde e da insilamento, trifoglio, trifoglio e erbai e miscugli di trifoglio ed erba medica, erba medica, prati e pascoli avvicendati	(P) Trifoglio pratense, erba medica, lupinella, ginestrina, altri prati artificiali, prati e pascoli avvicendati, mais verde, altre colture foraggere annuali avvicendate	(S) Dal 1976 colture foraggere annuali e poliennali temporanee  (P) Mais verde e ceroso, colture foraggere monofiti o polifiti escluse le piante sarchiate, trifogli, erba medica, lupinella, sulla, altri prati monofiti o polifiti, prati naturali polifiti Dal 1976 pascoli temporanei	(S) Prati e pascoli avvicendati, altri foraggi verdi, trifoglio ed erba medica  (P) Mais verde, trifoglio ed erba medica
1.911	<b>Colture foraggere annuali avvicendate</b>	(S) Serradella, lupinella, vecce, lupini dolci, ecc.  (P) Mais verde e da insilamento	(P) Mais verde, altre colture foraggere annuali avvicendate	(S) Dal 1976 colture foraggere annuali  (P) Mais verde e ceroso, erbai monofiti, (graminacee, leguminose e piante oleaginose) erbai polifiti Dal 1976 pascoli temporanei	(S) Altri foraggi verdi  (P) Mais verde
1.912	<b>Colture foraggere pluriannuali avvicendate</b>	(P) Trifoglio, trifoglio ed erbai e miscugli di trifoglio ed erba medica, prati e pascoli avvicendati	(P) Trifoglio pratense, erba medica, lupinella, ginestrina, altri prati artificiali, prati e pascoli avvicendati	(S) Dal 1976 colture foraggere poliennali temporanee  (P) Trifogli pratense, erba medica, lupinella, sulla, altri prati monofiti o polifiti, prati naturali polifiti Dal 1976 pascoli temporanei	(S) Prati e pascoli avvicendati, trifoglio ed erba medica
2.1/2.2	<b>Coltivazioni foraggere permanenti</b>	(S) Pascoli alpini, pascoli, prati da lettiera  (P) Prati e pascoli permanenti da taglio	(P) Prati da taglio naturali, erbai e pascoli permanenti, pascoli alpini, brughiera fertile	(S) Prati e pascoli permanenti  (P) Prati e pascoli permanenti	(P) Totale prati e pascoli

(S) = Superfici per le quali non sono disponibili i dati di produzione.

Belgio	Lussemburgo	Regno Unito	Irlanda	Danimarca
<p>(S) Altri foraggi verdi e miscugli, pascoli permanenti, prati avvicendati irrilevanti</p> <p>(P) Mais verde, trifoglio, erba medica, prati avvicendati con loglio italico e altre varietà di piante da taglio, prati permanenti da taglio</p>	<p>(S) Pascoli</p> <p>(P) Mais verde, vecce, altre piante da foraggio destinate alla produzione di foraggi verdi, insilati e fieno, trifoglio e miscugli, erba medica, erbai monofiti, prati con uno o due tagli</p>	<p>(S) Colture foraggere sotto i cinque anni, rough grazings (pascoli magri), pascoli permanenti</p> <p>(P) Mais verde, colza e senape, oltracciò, altri foraggi verdi, trifoglio, lupinella, erba medica e altre colture foraggere sotto i cinque anni, prati permanenti di oltre cinque anni</p>	<p>(S) Prati da uno a quattro anni, terreni per la produzione di foraggio da insilamento, pascoli avvicendati e permanenti, altri foraggi verdi, prati permanenti</p> <p>(P) Tutta la produzione di fieno proveniente dai prati di uno fino a quattro anni, più insilamento e dal 1973 anche pascoli avvicendati e permanenti</p>	<p>(S) Erba e trifoglio in avvicendamento, erba medica, mais verde, altri foraggi verdi, prati non in avvicendamento</p> <p>(P) Produzione totale delle coltivazioni foraggere avvicendate e permanenti</p>
<p>(S) Altri foraggi verdi e miscugli</p> <p>(P) Mais verde, trifoglio, erba medica, prati avvicendati con loglio italico e altre varietà di piante da taglio</p>	<p>(P) Mais verde, vecce, altre piante da foraggio per la produzione di foraggi verdi, insilati e fieno, trifoglio e miscugli, erba medica, erbai monofiti</p>	<p>(S) Colture foraggere sotto i cinque anni</p> <p>(P) Mais verde, colza e senape, oltracciò, altri foraggi verdi, colture foraggere verdi sotto i cinque anni</p>	<p>(S) Prati da uno fino a quattro anni, terreni per la produzione di foraggi da insilamento, altri foraggi verdi, pascoli avvicendati</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>	<p>(S) Erba e trifoglio in avvicendamento, erba medica, mais verde, altri foraggi verdi</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>
<p>(S) Altri foraggi verdi e miscugli</p> <p>(P) Mais da insilamento in maturazione latteà</p>	<p>(P) Mais verde, vecce, altre piante da foraggio per la produzione di foraggi verdi, insilati e fieno</p>	<p>(P) Mais verde, colza e senape oltracciò altri foraggi verdi</p>	<p>(S) Altri foraggi verdi</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>	<p>(S) Mais verde, leguminose, cavolo a midollo ed altri foraggi verdi in avvicendamento</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>
<p>(P) Trifoglio pratense e altre varietà di trifoglio, erba medica, prati avvicendati con loglio italico ed altre varietà di piante da taglio</p>	<p>(P) Trifoglio e miscugli, erba medica, erbai monofiti</p>	<p>(S) Colture foraggere sotto i cinque anni</p> <p>(P) Colture foraggere verdi sotto i cinque anni, compresi trifoglio, erba medica, lupinella</p>	<p>(S) Prati da uno fino a quattro anni, terreni per la produzione di foraggi da insilamento, pascoli avvicendati</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>	<p>(S) Erba medica, erba e trifoglio in avvicendamento</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>
<p>(S) Pascoli permanenti, pascoli avvicendati irrilevanti</p> <p>(P) Prati permanenti da taglio</p>	<p>(S) Pascoli</p> <p>(P) Prati con uno o due tagli</p>	<p>(S) Rough grazings (pascoli magri), pascoli permanenti</p> <p>(P) Prati permanenti di oltre cinque anni</p>	<p>(S) Prati permanenti, pascoli permanenti</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>	<p>(S) Prati non in avvicendamento</p> <p>(P) Dati non disponibili</p>

(P) = Superfici per le quali sono disponibili i dati di produzione.

Nr.	Hoofdgroepen	BR Duitsland	Frankrijk	Italië	Nederland
1.91 + 2.1/2.2	Totaal groenvoeder	(O) Serradella, esparcette, wikken, zoete lupinen, e.a., weiden waaronder almen, wildgrasland, strooiselweiden  (P) Tijdelijk en blijvend hooiland en weiland, klavergasmengsels, klaverluzernemengsels, luzerne, voedermaïs en kuilmaïs	(P) Rode klaver, luzerne, esparcette, rol klaver, andere kunstweiden, tijdelijk hooiland en weiland, voedermaïs, andere eenjarige groenvoedergewassen, natuurlijk hooiland, blijvend hooiland en weiland, gemeenteweiden, almen, vruchtbaar heide-land	(O) Vanaf 1976 groenvoedergewassen en blijvend grasland  (P) Voedermaïs, groenvoedergewassen in monocultuur of gemengde verbouwing zonder hakvruchten, klaver, luzerne, esparcette, zoete klaver, andere kunstweiden in monocultuur of gemengde verbouwing, natuurlijk hooiland met verschillende soorten gewassen, blijvend hooiland en weiland Vanaf 1976 tijdelijk weiland	(O) Ander groenvoeder, klaver en luzerne  (P) Tijdelijk hooiland en weiland, blijvend hooiland en weiland, voedermaïs
1.91	Groenvoedergewassen	(O) Serradella, esparcette, wikken, zoete lupinen e.a.  (P) Voedermaïs en kuilmaïs, klaver, klavergasmengsels, klaverluzernemengsels, luzerne, tijdelijk hooiland en weiland	(P) Rode klaver, luzerne, esparcette, rol klaver, andere kunstweiden, tijdelijk hooiland en grasland, voedermaïs, andere eenjarige groenvoedergewassen	(O) Vanaf 1976 een- en meerjarige groenvoedergewassen  (P) Voedermaïs, groenvoedergewassen in monocultuur of gemengde verbouwing zonder hakvruchten, klaver, luzerne, esparcette, zoete klaver, andere kunstweiden in monocultuur of gemengde verbouwing, natuurlijk hooiland met verschillende soorten gewassen Vanaf 1976 tijdelijk weiland	(O) Tijdelijk hooiland en weiland, ander groenvoeder, klaver en luzerne  (P) Voedermaïs
1.911	Eenjarige groenvoedergewassen	(O) Serradella, esparcette, wikken, zoete lupinen e.a.  (P) Voedermaïs en kuilmaïs	(P) Voedermaïs, andere eenjarige groenvoedergewassen	(O) Vanaf 1976 eenjarige groenvoedergewassen  (P) Voedermaïs, ander groenvoeder (graangewassen, peulgewassen en oliehoudende gewassen) in monocultuur of gemengde verbouwing Vanaf 1976 tijdelijk weiland	(O) Ander groenvoeder  (P) Voedermaïs
1.912	Meerjarige groenvoedergewassen	(P) Klaver, klavergasmengsels, klaverluzernemengsels, luzerne, tijdelijk hooiland en weiland	(P) Rode klaver, luzerne, esparcette, rol klaver, andere kunstweiden, tijdelijk hooiland en weiland	(O) Vanaf 1976 meerjarige groenvoedergewassen  (P) Klaver, luzerne, esparcette, zoete klaver, andere kunstweiden in monocultuur of gemengde verbouwing, natuurlijk hooiland met verschillende soorten gewassen Vanaf 1976 tijdelijk weiland	(O) Tijdelijk hooiland en weiland, klaver en luzerne
2.1/2.2	Blijvend grasland	(O) Weiden, waaronder almen, wildgrasland, strooiselweiden  (P) Hooiland en maaiweiden	(P) Natuurlijk hooiland, blijvend hooiland en weiland, gemeenteweiden, almen, vruchtbaar heideland	(O) Vanaf 1976 blijvend hooiland en weiland  (P) Blijvend hooiland en weiland	(P) Totaal hooiland en weiland

(O) = Oppervlakten waarvoor productiegetallen niet aanwezig zijn.

België	Luxemburg	Verenigd Koninkrijk	Ierland	Denemarken
<p>(O) Ander groenvoeder en mengsels, blijvend weiland, met inbegrip van onbelangrijk tijdelijk weiland</p> <p>(P) Voedermaïs, klaver, luzerne, tijdelijk hooiland met raaigras en andere soorten gewassen om te maaien, blijvend hooiland om te maaien</p>	<p>(O) Weiland</p> <p>(P) Voedermaïs, wikken, andere voedergewassen voor de produktie van groenvoeder, kuilvoer en hooi, klaver en mengsels, luzerne, gras in monocultuur, hooiland met 1 of 2 sneden</p>	<p>(O) Groenvoedergewassen die minder dan 5 jaar oud zijn, rough grazings (minderwaardig weiland), blijvend weiland</p> <p>(P) Voedermaïs, koolzaad en mosterdzaad en ander groenvoeder, klaver, esparcette, luzerne en andere groenvoedergewassen die minder dan 5 jaar oud zijn</p>	<p>(O) 1-4 jarig hooiland, maailand voor kuilvoer, tijdelijk en blijvend weiland, ander groenvoeder, blijvend hooiland</p> <p>(P) Totaal hooi van 1-4 jarig grasland, kuilvoer, vanaf 1973 ook tijdelijk en blijvend weiland</p>	<p>(O) Gras en klaver in vruchtwisseling, luzerne, voedermaïs, ander groenvoeder, hooiland buiten de vruchtwisseling</p> <p>(P) Totale produktie van tijdelijk en blijvend grasland</p>
<p>(O) Ander groenvoeder en mengsels</p> <p>(P) Voedermaïs, klaver, luzerne, tijdelijk hooiland met raaigras en andere soorten gewassen om te maaien</p>	<p>(P) Voedermaïs, wikken, andere voedergewassen voor de produktie van groenvoeder, kuilvoer en hooi, klaver en mengsels, luzerne, gras in monocultuur</p>	<p>(O) Groenvoedergewassen die minder dan 5 jaar oud zijn</p> <p>(P) Voedermaïs, koolzaad en mosterdzaad en ander groenvoeder, groenvoedergewassen, die minder dan vijf jaar oud zijn</p>	<p>(O) 1-4 jarig grasland, maailand voor kuilvoer, ander groenvoeder, tijdelijk weiland</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>	<p>(O) Gras en klaver in vruchtwisseling, luzerne, voedermaïs, ander groenvoeder</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>
<p>(O) Ander groenvoeder en mengsels</p> <p>(P) Melkrijpe kuilmaïs</p>	<p>(P) Voedermaïs, wikken, andere voedergewassen voor de produktie van groenvoeder, kuilvoer en hooi</p>	<p>(P) Voedermaïs, koolzaad en mosterdzaad, ander groenvoeder</p>	<p>(O) Ander groenvoeder</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>	<p>(O) Voedermaïs, peulvruchten, mergkool en ander groenvoeder in vruchtwisseling</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>
<p>(P) Rode klaver en andere klaver, luzerne, tijdelijk hooiland met raaigras en andere soorten gewassen om te maaien</p>	<p>(P) Klaver en mengsels, luzerne, gras in monocultuur</p>	<p>(O) Groenvoedergewassen die minder dan 5 jaar oud zijn</p> <p>(P) Groenvoedergewassen, die minder dan 5 jaar oud zijn, met inbegrip van klaver, luzerne, esparcette</p>	<p>(O) 1-4 jarig grasland, maailand voor kuilvoer, tijdelijk weiland</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>	<p>(O) Luzerne, gras en klaver in vruchtwisseling</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>
<p>(O) Blijvende weiden met inbegrip van onbelangrijke tijdelijke weiden</p> <p>(P) Blijvend hooiland om te maaien</p>	<p>(O) Weiland</p> <p>(P) Hooiland met 1 of 2 sneden</p>	<p>(O) Rough grazings (minderwaardig weiland), blijvend weiland</p> <p>(P) Blijvend hooiland, die meer dan 5 jaar oud zijn</p>	<p>(O) Blijvend hooiland en weiland</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>	<p>(O) Hooiland buiten de vruchtwisseling</p> <p>(P) Geen gegevens beschikbaar</p>

(P) = Oppervlakten waarvoor produktiegetallen aanwezig zijn.

II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/ I ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRENGSTEN, PRODUKTIE

GRÜNFUTTER

FOURRAGES VERTS

N°	Produkte/Produits Erzeugnisse/Produkten	Lande/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie – 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Høstudbytte Rendement / Ertrag/Opbrengsten			Høstudbytte/Production – 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.91 + 3.1/2.2	Grünfutter ingesamt 1) 2) Total fourrages verts 1) 2)	EUR-9 3)	36 373	36 011		40,0	57,5		145 371	207 726	
		EUR-9 4)	1 365	1 415	1 396						
		BR Deutschland 3)	4 774	4 718	4 722	62,1	77,6	79,6	29 664	36 634	37 585
		BR Deutschland 4)	18 577	18 243	18 202	33,6	56,4	55,7	62 422	102 968	101 367
		France	534	544							
		Italia 3)	8 666	8 822		31,1	40,6		26 911	35 846	
		Italia 4)	43	45	35						
		Nederland 3)	1 358	1 349	1 307	87,7	103,6		11 908	13 970	
		Nederland 4)	54	521	519						
		Belgique/België 3)	291	303	296	54,4	100,8	96,8	1 581	3 007	2 871
		Belgique/België 4)	41	41	40						
		Luxembourg 3)	46	47	46	38,7	66,1	70,0*	178	311	323
		Luxembourg 4)	11 858	11 730							
		United Kingdom 3)	1 939	1 840	13485	45,5	50,1		8 811	9 215	
United Kingdom 4)											
Ireland 3)											
Ireland 4)											
Danmark	727	697	681	54,0	83,2*		3 922	5 800*			
1.91	Feldröhmfutterbau 1)2) Fourrages verts des terres arables 1)2)	EUR-9 3)	11 322	11 325		58,8	77,5		66 572	87 724	
		EUR-9 4)	921	935	964	77,0	100,1		7 085	9 365	9 445
		BR Deutschland	5 293	5 170	5 209	49,1	82,9	98,0	25 978	42 869	42 482
		France	106	121							
		Italia 3)	3 863	4 009		69,7	68,3		26 911	27 364	
		Italia 4)	43	45	35						
		Nederland 3)	88	110	119	80,1	126,3	108,1	708	1 384	1 284
		Nederland 4)	5	7	5	54,8*	33,8*		26*	25*	
		Belgique/België 3)	117	127	127	75,2	117,3	108,7	879	1 492	1 376
		Belgique/België 4)	16	16*	16*	42,1	70,5*	72,4*	66	115*	113*
		Luxembourg	1 184	1 217							
		United Kingdom 3)	1 020	958	2 179	48,2	53,4		4 919	5 111	
		United Kingdom 4)									
		Ireland									
Danmark	460	418	411								
1.911	Einjähriger Feldröhmfutterbau 1)5) Fourrages verts annuels des terres arables 1)5)	EUR-9 3)	3 497	3 482		284					
		EUR-9 4)	470	547	585	367	376		99 368*	130 822*	
		BR Deutschland	1 383	1 211	1 231	240	472	438	17 229	25 847	25 597
		France	1	0			437	432	33 190	52 986	53 180
		Italia 3)	1 397	1 441							
		Italia 4)	88	110	119	295	275		41 268	39 664	
		Nederland 3)	5	7	5	321	505	432	2 831	5 535	5 136
		Nederland 4)	73	83	83	219*	135*		102*	98*	
		Belgique/België 3)	7	7	7	354	492	429	2 577	4 087	3 577
		Belgique/België 4)	74	76	77	187	379*	385*	131*	280*	272*
		Luxembourg					306		2 040	2 325	
		United Kingdom									
		Ireland									
		Danmark	10	14	13						
1.9111	Grünmais 5) Mais fourrage 5)	EUR-9	2 177	2 160							
		EUR-9	2 176	2 158		316	469		68 682	101 152	
		BR Deutschland	463	539	580	369	475	439	17 089	25 631	25 445
		France	1 154	983	1 026	249	460	450	28 762	45 204	46 129
		Italia	364	404		453	477		16 485	19 261	
		Nederland	88	110	119	321	505	432	2 831	5 535	5 136
		Nederland 3)	73	83	83	354	492	429	2 577	4 087	3 577
		Nederland 4)	5	7	5	200	450	450	102	238	233
		Belgique/België	29	34	26	293	355	390	836	1 196	1 011
		Luxembourg									
		United Kingdom									
		Ireland									
		Danmark	1	2	4						
		1.9112	Uebrigter einjähriger Futterbau 5) Autres fourrages verts arables 5)	EUR-9 3)	1 322	1 324					
EUR-9 4)	7			8		232	224		30 686	29 671	
BR Deutschland	230			228	5	212	271	285	140	216	152
France	1			0	205	193	341	343	4 428	7 782	7 051
Italia 3)	1 033			1 037							
Italia 4)	0			0		240	197		24 783	20 404	
Nederland	5			7	5						
Nederland 3)	2			2	2	219*	135*		102*	98*	
Nederland 4)	45			42	51	153	200*	208*	29*	42*	39*
Belgique/België						268	267		1 204	1 129	
Luxembourg											
United Kingdom											
Ireland											
Danmark	9			12	9						

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 53  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 53  
Voetnoten zie bladzijde

II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE

GRÜNFUTTER

FOURRAGES VERTS

N°	Erzeugnisse/Produits Products/Prodotti	Länder/Pays Countries/Paesi	Fläche/Superficie – 1000 ha Area/Superfici			Ertrag/Rendement – 100 kg/ha Yield/Rese unitarie			Erzeugung/Production – 1000 t Production/Produzione		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.912	Mehrjähriger Feldrauhfütterbau 1)2) Fourrages verts pluriannu- elles des terres arables 1)2)	EUR-9 3)									
		EUR-9 4)	7 825	7 842		53,3	70,2		41 730	55 018	
		BR Deutschland	451	321	379	61,6	76,2	80,5	2 778	2 903	3 046
		France	3 910	3 958	3 978	45,2	74,8	73,4	17 681	29 622	29 187
		Italia 3)	114	121							
		Italia 4)	2 466	2 568		67,3	67,9		16 594	17 447	
		Nederland	43	45	35						
		Belgique/België	44	44	43	53,4	106,6	111,3	234	470	481
		Luxembourg	9	9	9	38,4	50,4*	52,6*	34	45*	45*
		United Kingdom 3)	1 184	1 217	} 2 103						
		United Kingdom 4)	946	882		46,6	51,4		4 409	4 530	
Ireland											
Denmark	450	403	398								
1.9121	Klee und Gemenge 2) Trèfle et mélanges 2)	EUR-9 3)	966	885							
		EUR-9 4)	956	873		61,5	76,9		5 881	6 806	
		BR Deutschland	224	198	190	63,2	77,2	81,7	1 414	1 532	1 556
		France	294	266	260	40,8	66,7	67,3	1 202	1 776	1 751
		Italia 3)	10	11							
		Italia 4)	434	417		74,8	83,2		3 242	3 472	
		Nederland	0	0	0						
		Belgique/België	4	2	2	50,0	84,0	80,9	18	20	16
		Luxembourg	1*	1*	1*	39,1	57,1*	53,1*	5*	5*	5*
		United Kingdom									
		Ireland									
Denmark											
1.9122	Luzerne 2) Luzerne 2)	EUR-9 3)	2 147	2 182							
		EUR-9 4)	2 116	2 116		64,9	78,1		13 739	16 520	
		BR Deutschland	59	60	54	65,5	79,1	85,0	384	471	458
		France	759	729	725	51,8	80,7	79,6	3 927	5 887	5 771
		Italia 3)	23	32							
		Italia 4)	1 295	1 322		72,6	76,5		9 401	10 120	
		Nederland	3	3	2						
		Belgique/België	3	4	4	71,5	94,5	95,2	25	39	37
		Luxembourg	1	1	1	42,0	55,0	60,0	2	3	3
		United Kingdom	14	16	16						
		Ireland									
Denmark	14	15	14								
1.9123	Uebrige Leguminosen 2) Autres légumineuses 2)	EUR-9 3)	410	403							
		EUR-9 4)	356	350		44,1	43,0		1 570	1 505	
		BR Deutschland									
		France	53	50	46	34,1	50,8	49,4	182	252	230
		Italia 3)	54	53							
		Italia 4)	303	300		45,8	41,7		1 388	1 253	
		Nederland									
		Belgique/België									
		Luxembourg									
		United Kingdom									
		Ireland									
Denmark											
1.9124/25	Ackerwiesen und -weiden 2) Prairies et pâturages temporaires 2)	EUR-9 3)	4 397	4 491							
		EUR-9 4)				46,7	67,2		20 540	30 188	
		BR Deutschland	169	123	134	58,1	73,0	76,8	981	900	1 032
		France	2 803	2 913	2 946	44,1	74,5	72,8	12 370	21 707	21 436
		Italia 3)	27	21							
		Italia 4)	435	528		58,9	43,3		2 562	2 603	
		Nederland	40	43	33						
		Belgique/België	37	38	37	52,0	109,3	114,6	192	412	428
		Luxembourg	7	7	7	38,0	49,2	52,0	26	36	37
		United Kingdom 3)	1 170	1 200	} 2086						
		United Kingdom 4)	946	882		46,6	51,4		4 409	4 530	
Ireland											
Denmark	436	388	384								

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 53  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 53  
Voetnoten zie bladzijde

II. HØSTAREAL, HØSTUDBYTTE PR. HA/I ALT  
ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG

II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
OPPERVLAKTEN, OPBRENGSTEN, PRODUKTIE

GRÜENFUTTER

FOURAGES VERTS

N°	Produkte/Produits Erzeugnisse/Produkten	Länder/Pays Länder/Landen	Areal/Superficie - 1000 ha Fläche/Oppervlakte			Høstudbytte - 100 kg/ha Rendement / Ertrag / Opbrenngsten			Høstudbytte/Production - 1000 t Erzeugung/Produkte		
			1976	1977	1978	1976	1977	1978	1976	1977	1978
1.9124	Ackerwiesen 2) Prairies temporaires 2)	EUR-9 3) EUR-9 4)	3 046	3 151		47,4	75,3		14 425	23 726	
		BR Deutschland									
		France	2 656	2 756	2 794	45,3	76,5	74,7	12 027	21 087	20 874
		Italia 3)	27	21		-	-		-	-	-
		Italia 4)	346	350		62,9	62,6		2 180	2 191	
		Nederland									
		Belgique/Belgie	37	38	37	52,0	109,3	114,6	192	412	428
		Luxembourg	7	7	7	38,0	49,2	52,0	26	36	37
		United Kingdom									
		Ireland									
		Danmark									
1.9125	Ackerweiden 2) Pâturages temporaires 2)	EUR-9 3) EUR-9 4)	236	335		30,7	30,8		725	1 032	
		BR Deutschland									
		France	147	157	151	23,3	39,5	37,2	342	620	562
		Italia	89	178		43,1	23,1		382	412	
		Nederland									
		Belgique/Belgie									
		Luxembourg									
		United Kingdom									
		Ireland									
		Danmark									
		2.1/2.2	Dauergrünland 1)2) Superficies toujours couvertes d'herbe	EUR-9 3) EUR-9	24 329	23 997		34,1	47,6		82 890
BR Deutschland	1 366			1 415	1 396						
BR Deutschland	3 854			3 790	3 759	58,6	72,0	74,9	22 579	27 270	28 140
France	13 284			13 074	12 994	27,4	46,0	45,3	36 444	60 099	58 884
Italia 3)	419			415		-	-		-	-	-
Italia 4)	4 803			4 813		16,6	17,6		7 987	8 482	
Nederland	1 270			1 239	1 189	88,2	101,6		11 200	12 586	
Belgique/Belgie 3)	545			521	513						
Belgique/Belgie 4)	169			169	170	40,0	88,3	87,9	677	1 490	1 495
Luxembourg	41			41	40						
Luxembourg	30			31	31	36,9	63,7	68,8	111	196	210
United Kingdom 3)	10 674			10 521	11 305						
United Kingdom 4)	919			882		42,3	46,5		3 892	4 104	
Ireland											
Danmark	266	279	270								
2.1	Dauerwiesen 2) Prairies permanentes 2)	EUR-9 3) EUR-9 4)	9 714	9 702		45,5	62,1		44 203	60 292	
		BR Deutschland	3 854	3 759	3 759	58,6	72,0	74,9	22 579	27 270	28 140
		France	4 566	4 617	4 570	34,1	55,8	54,9	15 585	25 768	25 098
		Italia 3)	75	79		-	-		-	-	-
		Italia 4)	1 095	1 096		48,0	50,8		5 252	5 568	
		Nederland									
		Belgique/Belgie	169	169	170	40,0	88,3	87,9	677	1 490	1 495
		Luxembourg	30	31	31	36,9	63,7	68,8	111	196	210
		United Kingdom									
		Ireland									
		Danmark									
2.2	Dauerweiden 2) Pâturages permanents 2)	EUR-9 3) EUR-9 4)	12 426	12 174		19,0	30,6		23 594	37 246	
		BR Deutschland	1 366	1 415	1 396						
		France	8 718	8 457	8 424	23,9	40,6	40,1	20 859	34 331	33 786
		Italia 3)	343	344		-	-		-	-	-
		Italia 4)	3 708	3 717		7,4	7,8		2 735	2 914	
		Nederland									
		Belgique/Belgie	545	521	513						
		Luxembourg	41	41	40						
		United Kingdom	6 513	6 400							
		Ireland									
		Danmark									

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 53  
See footnotes on page

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 53  
Voetnoten zie bladzijde



**II. ANBAUFLÄCHEN, ERTRÄGE UND ERZEUGUNG  
AREAS, YIELDS AND PRODUCTION**

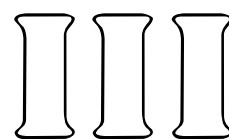
GRÜNFUTTER

**II. SUPERFICIES, RENDEMENTS ET RÉCOLTES  
SUPERFICI, RESE UNITARIE E RACCOLTE**

FOURRAGES VERTS

Fodnoter	Fußnoten	Footnotes
<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Den samlignende oversigt på seks sprog, der findes umiddelbart før de nærværende tabeller, giver en oversigt over indholdet af hovedgrupperne i grønfoderstatistikker for de forskellige medlemstater.</li> <li>2) Høstudbytte pr. hektar og i alt udtrykt i høenheder = 25% af grønfodermassen.</li> <li>3) Arealer, for hvilke der ikke foreligger høsttal.</li> <li>4) Kun arealer, for hvilke der foreligger høsttal.</li> <li>5) Høstudbytte pr. hektar og i alt udtrykt i grønfodermasse.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Die vor diesen Tabellen in sechs Sprachen wiedergegebene vergleichende Uebersicht ermöglicht einen Einblick in das, was die Hauptgruppen der Grünfütterstatistiken in den einzelnen Mitgliedsländern enthalten.</li> <li>2) Erträge und Erzeugung in Heuwert = 25% der Grünmasse.</li> <li>3) Flächen ohne entsprechende Erzeugungszahlen</li> <li>4) Nur Flächen, für die entsprechende Erzeugungszahlen vorhanden sind.</li> <li>5) Erträge und Erzeugung in Grünmasse.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) The comparative table in six languages preceding the present tables gives an outline of the contents of the principal groups of statistics on greenfodder for the different Member States.</li> <li>2) Yields and production in hay equivalents = 25% of green material</li> <li>3) Areas for which production figures are not available.</li> <li>4) Only areas for which production figures are available.</li> <li>5) Yields and production as green material.</li> </ol>
Notes	Note	Voetnoten
<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Le tableau comparatif en six langues précédant les présents tableaux donne un aperçu du contenu des groupes principaux des statistiques de fourrages verts des divers Etats membres.</li> <li>2) Rendement et production en unité de foin = 25% de la masse verte.</li> <li>3) Superficies pour lesquelles on ne dispose pas de données de production.</li> <li>4) Seules les superficies pour lesquelles on dispose de données de production.</li> <li>5) Rendement et production en vert.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Il quadro comparativo in sei lingue che precede le presenti tabelle fornisce un riassunto del contenuto dei principali gruppi di statistiche di foraggio verde dei diversi Stati membri.</li> <li>2) Rese unitarie e produzione in unità fieno = 25% della materia verde.</li> <li>3) Superfici per le quali non sono disponibili i dati di produzione.</li> <li>4) Soltanto le superfici per le quali sono disponibili i dati di produzione.</li> <li>5) Rese unitarie e produzione in materia verde.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) De vergelijkende overzichtstabel in zes talen die vóór deze tabellen is opgenomen geeft inblik in hetgeen in de hoofdgroepen van de groenvoederstatistieken van de verschillende Lid-staten is onthouden.</li> <li>2) Opbrengsten en produktie in hooienheden = 25% van de groene massa.</li> <li>3) Oppervlakten waarvoor oogstgetallen niet aanwezig zijn.</li> <li>4) Alleen oppervlakten waarvoor oogstgetallen aanwezig zijn.</li> <li>5) Opbrengsten en produktie in groen.</li> </ol>





**Udlagte arealer**  
**Aussaatflächen**  
**Sown areas**  
**Superficies ensemencées**  
**Superfici seminate**  
**Bezaaide oppervlakten**

**1978/1979**

III. AUSSAATFLÄCHEN  
SOWN AREAS

III. SUPERFICIES ENSEMENCÉES  
SUPERFICI SEMINATE

ERZEUGNISSE/PRODUCTS PRODUITS/PRODOTTI  LÄNDER/COUNTRIES PAYS/PAESI	Stand Situation Situazione	1) Aussaatflächen/Sown areas Superfici ensemencées/Superfici seminate			Endgültige Ernteflächen/Harvested areas Superfici raccolte/Superfici raccolte		
		1977	1978	1979	1976	1977	1978
<b>WEIZEN UND SPELZ / WHEAT AND SPELT BLE ET EPÉAUTRE / FRUMENTO E SPELTA</b>							
FR Deutschland 2)	6/79	1 611	1 650	1 657	1 632	1 599	1 619
France 2)	5/79	4 232	4 236	3 817	4 274	4 108	4 164
Italia 3)	5/79	2 880	3 452	3 440	3 501	2 662	3 430
Niederland 2) 3)	5/79	115	90	125	131	109	102
Belgique/België 3)	12/78	168	159	181	185	173	173
England and Wales 2)	12/78	1 152	1 241	1375(5/79=1317)	1 204	1 054	1 242
Ireland					50	48	49
Danmark	5-6/79	116	122	115	127	116	122
<b>ROGGEN / RYE SEIGLE / SEGALS</b>							
FR Deutschland	6/79	703*	660	550*	663	702	651
France 2)3)	5/79	117	137	122	117	135	139
Belgique/België 3)	12/78	18	15	13	17	17	15
Danmark	5-6/79	88	84	71	72	89	84
<b>GERSTE / BARLEY ORGE / ORZO</b>							
FR Deutschland 2)	6/79	1 806	1 887	2 048	1 735	1 811	1 951
France 2)	5/79	2 835	2 824	2 814	2 780	2 911	2 828
Belgique/België 3)	12/78	117	128	129	101	117	121
England and Wales	12/78	1 820	1 802	1729(5/79=1809)	1 746	1 941	1 882
Ireland					259	289	307
Danmark	5-6/79	1 491	1 570	1 595	1 479	1 528	1 570
<b>HAFER / OATS AVOINE / AVENA</b>							
FR Deutschland 2)	6/79	821	790	751	855	793	749
France 2)	5/79	646	601	550	652	624	607
Belgique/België					49	39	32
England and Wales	12/78	150	131	108(5/79=92)	172	138	130
Ireland							
Danmark	5-6/79	88	61	37	98	78	61
<b>MENGEGETREIDE / MIXED CORN MELANGES DE CEREALES/MISCUUGLI DEI CEREALI</b>							
FR Deutschland 2)	6/79	278*	259	246*	287	276	246
France 2)	5/79	186	168	159	193	173	164
England and Wales 2)					25	21	15
Danmark	5-6/79	12	8	5	12	11	8
<b>KOERNERMAIS / GRAIN MAIZE MAIS GRAIN / GRANOTURCO</b>							
FR Deutschland 2)	6/79	120	106	128	103	100	113
France 2)	5/79	1 711	1 766	2 052	1 394	1 624	1 815
<b>KARTOFFELN / POTATOES POMMES DE TERRE / PATATE</b>							
FR Deutschland 2)	6/79	406	365	335	415	400	355
France 2)	5/79	290	285	277	280	297	275
Italia 4)	3/79		31 <sup>f</sup>	32 <sup>f</sup>	25	27	27
Niederland 2)	5/79	162-169	166	161	161	170	162
Belgique/België					45	41	35
England and Wales 2)	12/78	171	163	153	173	177	165
Danmark	5-6/79	36	34	35	35	38	37
<b>ZUCKERRÜBEN / SUGAR BEETS / BETTERAVES SUCRIERES/BARBABIETOLA DA ZUCCHERO 2)</b>							
FR Deutschland	6/79	429	415	399	440	423	402
France	5/79	605	563	555	613	582	557
Italia	4/79	240 <sup>f</sup>	255 <sup>f</sup>	270 <sup>f</sup>	305	254	258
Niederland	4/79	132 <sup>f</sup>	134 <sup>f</sup>	130 <sup>f</sup>	139	130	131
Belgique/België	4/79	98 <sup>f</sup>	115 <sup>f</sup>	115 <sup>f</sup>	96	94	109
United Kingdom	4/79	201 <sup>f</sup>	204 <sup>f</sup>	217 <sup>f</sup>	206	201	210
Ireland	4/79	35 <sup>f</sup>	36 <sup>f</sup>	35 <sup>f</sup>	34	35 <sup>f</sup>	36 <sup>f</sup>
Danmark	4/79	84 <sup>f</sup>	76 <sup>f</sup>	73 <sup>f</sup>	85	85	79
<b>RAPS / RAPS COLZA / COLZA</b>							
FR Deutschland	6/79	111	111	129	95	105	121
France 2)	5/79	309	264	222	298	288	272
Belgique/België 3)					0,3	0,2	0,3
England and Wales 2)	12/78	58	67	77	48	55	65

- 1) Die Angaben der drei Jahre beziehen sich auf den gleichen Stand. 1) The data of the three years refer to the same situation.  
 1) Pour les trois années les données se réfèrent à la même situation. 1) Per le tre annate i dati si riferiscono alla stessa situazione.  
 2) Anbauabsichten. 2) Intention de semis. 2) Forecast of area sown. 2) Intenzione di semina.  
 3) Nur Wintergetreide oder Winterölsaaten. 3) Only winter cereals or winter oilseeds.  
 3) Uniquement céréales d'hiver ou oléagineux d'hiver 3) Solamente cereali o semi oleaginosi autunnali.  
 4) Frühkartoffeln. 4) Pommes de terre hâtives. 4) Early potatoes. 4) Patate primaticciole.

III. AUSSAATFLÄCHEN  
SOWN AREAS

III. SUPERFICIES ENSEMENCÉES  
SUPERFICI SEMINATE

ERZEUGNISSE/PRODUCTS PRODUITS/PRODOTTI  LÄNDER/COUNTRIES PAYS/PAESI	Stand Situation Situazione	Aussaatiflächen/Sown areas Superficies ensenencées/Superfici seminate			Endgültige Ernteflächen/Harvested areas Superficies récoltées/Superfici raccolte		
		1000 ha			1000 ha		
		1977	1978	1979	1976	1977	1978
SORGUM/SORGUM SORGHO/SORGO							
France	5/79	71	67	1	-	-	-
France <sup>2)</sup>	5/79	80	98	103	82	100	95
REIS/RICE RIS/RISO							
France <sup>2)</sup>	5/79	9	11	11	8	11	11
FUTTERRUEHEN/FODDERBEET BETTER.FOURE./BARBAB. DA FORAGGIO							
France	6/79				-	-	-
France <sup>2)</sup>	6/79				247	247	230
Belgique/België					25	23	20
FUTTERKOHL/FODDER KALE CHOUX FOURR./CAVOLO DA FORAGGIO							
France	6/79				-	-	-
France <sup>2)</sup>	6/79				81	113	108
SONNENBLUMEN/SUNFLOWERS TOURNESOL/GIRASOLE							
France	5/79	53	53	54	-	-	-
France <sup>2)</sup>	5/79	57	56	79	60	51	40
FLACHS/FLAX LIN/LINO							
France <sup>2)</sup>	5/79	43	46	48	43	46	46
Belgique/België					9	10	9
HANF/HEMP CHANVRE/CANAPA							
France	5/79	4	2	2	-	-	-
France <sup>2)</sup>	5/79	10	10	9	8	10	12
TABAK/TOBACCO TABAC/TABACCO							
France	5/79	0	1	1	-	-	-
France <sup>2)</sup>	5/79	22	22	20	22	22	21
MEHRJAEHRIGER FELDRAUMFUTTERBAU/ PERENNIAL GREENFODDER FOURRAGES VERTS PLURIANNUELLES/ FORAGGERE POLIENNALI							
France <sup>2)</sup>	5/79	3 934	3 962	4 005	3 910	3 958	3 978

Fussnoten siehe Seite 56  
See footnotes on page 56

Notes voir page 56  
Vedi note alla pagina 56



# IV

Månedlige leveringer og lagerbeholdninger af korn og kartofler  
Monatliche Ablieferungen und Bestände an Getreide und Kartoffeln  
Monthly supply and stocks of cereals and potatoes  
Collectes et stocks mensuels de céréales et pommes de terre  
Conferimenti e giacenze mensili dei cereali e delle patate  
Maandelijkse leveringen en voorraden van granen en aardappelen

## BEMÆRKNING

Da oplysningerne indtil videre udviser store forskelle fra land til land med hensyn til undersøgelsesområde, de behandlede kornsorter og tidsrum. Kan der indtil videre ikke udarbejdes nogen samlet oversigt for Fællesskabet. De i tabellerne angivne høststal skal gøre det muligt at udarbejde sammenligninger af omfanget af de i rapporten indeholdte mængder.

## HINWEIS

Da die Angaben zur Zeit noch von Land zu Land zum Teil größere Unterschiede im Erfassungsbereich, nach den erfaßten Getreidearten und nach Zeiträumen aufweisen, kann vorerst noch keine Zusammenstellung für die Gemeinschaft erfolgen. Die den Tabellen beigegebenen Erntezahlen sollen es ermöglichen, Vergleiche über den Umfang der in die Berichterstattung einbezogenen Mengen anzustellen.

## NOTE

Since there are at present considerable variations between countries in the types and quantities of cereals included and the reference periods used, it is not yet possible to summarize data on Community level. The production figures shown in the tables are intended to provide an indication of the quantities included.

## REMARQUE

Étant donné que d'un pays à l'autre subsistent actuellement des différences parfois importantes entre les périodes de référence, les espèces céréalières et l'importance des quantités considérées, il n'est pas encore possible d'élaborer une récapitulation au niveau communautaire. Les chiffres de production englobés dans les tableaux permettent d'avoir un aperçu des quantités considérées dans le présent rapport.

## OSSERVAZIONE

Dato che da un paese all'altro sussistono attualmente differenze a volte rilevanti fra i periodi di riferimento, le specie di cereali e l'entità delle quantità considerate, non è ancora possibile elaborare una ricapitolazione a livello comunitario. Le cifre di produzione incorporate nelle tavole permettono di avere un quadro delle quantità considerate nella presente relazione.

## BEMERKINGEN

Daar de gegevens van land tot land soms aanmerkelijke verschillen vertonen met betrekking tot de geregistreerde graansoorten en referentieperioden, is het voorlopig nog niet mogelijk een samenvatting op communautair niveau op te stellen. De in de tabellen opgenomen produktie-cijfers geven een overzicht van de in dit verslag opgenomen hoeveelheden.

IV. MÅNEDLIGE LEVERINGER OG LAGER-  
BEHOLDNINGER AF KORN OG KARTOFLER  
MONATLICHE ABLIEFERUNGEN UND BESTÄNDE  
AN GETREIDE UND KARTOFFELN

IV COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
MAANDELIJKSE LEVERINGEN EN  
VOORRADEN VAN GRANEN EN AARDAPPELEN

PRODUKTER/ERZEUGNISSE PRODUITS/PRODUKTEN LANDE/LÄNDER PAYS/LANDEN	År/Jahr Année/Jaar	Landbrugets salg - Verkäufe in der Landwirtschaft - Ventas de l'agriculture - Verkopen van de landbouw - 1 000 t -												Driftsår Wirt- schafts- jahr Cam- pagne Oogst- jaar	Hest Ernte Récol- te Oogst
		MÅNEDER - MONATE -						- MOIS - MAANDEN							
		VIII	IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII		
<b>WEIZEN INSGESAMT BLE TOTAL 6)</b>															
BR Deutschland 1)	1976/77	1 394	529	283	196	292	127	137	140	101	77	52	43	3 330	6 702
	1977/78	1 404	1 135	580	237	241	206	149	150	106	98	85	45	4 437	7 235
	1978/79	1 643	929	501	171	328	227	130	167						8 118
France 2) 3)	1976/77	8887 <sup>4)</sup>	392	248	297	490	1 006	1 019	486	315	260	122	24	13 548	16 125
	1977/78	7877 <sup>4)</sup>	1 523	420	260	486	1 147	945	961	286	254	167	35	14 361	17 450
	1978/79	10799 <sup>4)</sup>	767	458	300	437	866	1 375	1 050	464					21 057
Belgique/België	1976/77	158	115	90	74	54	45	43	44	42	36	31	9	741	924
	1977/78	29	146	9	115	53	42	40	35	36	47	31	16	599	778
	1978/79	117	154	162	83	77									991
Luxembourg	1976/77	1,7	3,6	0,5	0,1	0,2	0	-	0	0,1	0,1	0	-	6,2	16
	1977/78	4,4	5,6	1,7	1,3	0,2	0	0	-	0,2	0	0	6	13,4	25
	1978/79	9,0	7,7	2,9	0,2	0,4	-	0	0						30
United Kingdom 5)	1976/77	135	172	283	197	254	280	222	175	230	199	162	144	2 453	4 740
	1977/78	52	151	215	193	155	228	208	162	190	139	122	80	1 895	5 274
	1978/79	73	218	311	278	225	225								6 588
<b>WEICHWEIZEN BLE TENDRE 6)</b>															
France 2) 3)	1976/77	8549 <sup>4)</sup>	364	224	274	467	985	999	467	306	249	116	24	13 025	15 584
	1977/78	7718 <sup>4)</sup>	1 536	408	253	472	1 132	932	941	277	248	164	35	14 116	17 177
	1978/79	10648 <sup>4)</sup>	756	446	292	426	850	1 361	1 022	450					20 746
<b>HARTWEIZEN BLE DUR</b>															
France 2)	1976/77	338 <sup>4)</sup>	28	24	23	23	21	20	19	9	11	6	1	523	542
	1977/78	159 <sup>4)</sup>	-12	12	7	14	15	12	20	9	6	3	0	245	273
	1978/79	151 <sup>4)</sup>	11	12	8	11	16	24	28	14					311
<b>ROGGEN SEIGLE</b>															
BR Deutschland 1)	1976/77	438	147	64	46	51	31	34	35	23	21	20	26	937	2 100
	1977/78	557	348	178	71	53	47	35	32	24	29	29	32	1 434	2 540
	1978/79	632	248	101	39	56	35	29	24						2 457
France 2)	1976/77	76 <sup>4)</sup>	3	2	1	2	3	2	1	1	0	0	0	94	297
	1977/78	116 <sup>4)</sup>	25	5	3	2	6	3	6	1	2	1	0	154	375
	1978/79	137 <sup>4)</sup>	18	5	3	2	3	4	3						
<b>GERSTE ORGE</b>															
BR Deutschland 1)	1976/77	610	257	137	87	100	71	74	79	57	42	44	499	2 057	6 487
	1977/78	1 197	536	328	105	88	90	79	79	70	72	79	746	3 469	7 582
	1978/79	1 056	404	224	70	102	92	61	64						8 608
France 2)	1976/77	3664 <sup>4)</sup>	86	114	169	180	234	194	128	103	98	45	11	5 026	8 530
	1977/78	4852 <sup>4)</sup>	205	76	76	171	329	264	233	102	88	48	61	6 505	10 290
	1978/79	5327 <sup>4)</sup>	150	66	70	114	219	310	275	167					11 414
United Kingdom 7)	1976/77	326	284	214	221	129	138	152	104	86	52	34	37	1 777	7 648
	1977/78	193	506	376	278	257	409	440	485	401	272	225	103	3 945	10 531
	1978/79	273	600	393	295	232	190								10 023

Se fodnoter  
Fußnoten siehe Seite 67-69

Voir notes page  
Voetnoten zie blz. 67-69



IV. MONATLICHE ABLIEFERUNGEN UND BESTÄNDE  
AN GETREIDE UND KARTOFFELN  
MONTHLY SUPPLY AND STOCKS OF CEREALS  
AND POTATOES

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
CONFERIMENTI E GIACENZE MENSILI DEI  
CEREALI E DELLE PATATE

ERZEUGNISSE/PRODUCTS PRODOTTI/PRODOTTI LÄNDER/COUNTRIES PAYS/PAESI	Jahr/Year Année/ Anno	Verkäufe in der Landwirtschaft - Sales off farms - Ventes de l'agriculture - Vendite dell'agricoltura - 1 000 t -												Wirt- schafts jahr Crop year Camp- agne Campa- gna	Ernte Crop Récol- te Raccol- to
		- MONATE - MONTHS						- MOIS - MESI							
		VIII	IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII		
<b>HAFER AVOINE</b>															
BR Deutschland 1)	1976/77	119	50	28	19	21	20	22	31	22	16	14	11	372	2 497
	1977/78	80	108	65	20	18	24	20	28	26	23	26	12	450	2 714
	1978/79	84	155	66	22	19	16	19	20						3 202
France	1976/77	188 <sup>4)</sup>	8	9	13	17	22	20	13	9	9	6	2	316	1 431
	1977/78	269 <sup>4)</sup>	48	12	16	20	31	27	25	11	11	7	3	480	1 928
	1978/79	439 <sup>4)</sup>	70	18	18	18	21	31	26						2 194
United Kingdom 8)	1976/77	15	18	14	9	9	6	11	7	2	4	1	1	97	764
	1977/78	6	22	22	18	11	12	10	11	7	6	6	3	134	790
	1978/79	12	19	17	13	12	10								726
<b>KOERNERMAIS MAÏS GRAIN</b>															
BR Deutschland 1)	1976/77	3	4	49	50	33	16	10	9	7	5	6	5	198	480
	1977/78	2	2	65	104	61	32	13	11	8	7	10	6	322	579
	1978/79	11	3	52	84	51	13	12	7						620
France 2)	1976/77	33	921	1106	819	289	180	136	119	197	256	261	75	4 393	5 603
	1977/78	18	34	1148	3114	637	234	222	236	197	336	452	120	6 768	8 624
	1978/79	10	31	1766	3447	486	221	207	205	203					9 581
<b>SORGHUM SORGHO</b>															
France 2)	1976/77	0	119	113	31	7	3	3	1	2	2	1	0	282	270
	1977/78	0	0	31	226	50	4	2	3	3	1	1	0	321	357
	1978/79	0	0	137	196	15	5	4	3						382
<b>REIS RIZ</b>															
France 2) 9)	1976/77	-	2,5	13,6	2,4	2,5	0,5	0,3	0,3	0,2	0,5	0,3	0,3/	23	26
	1977/78	-	0,3	9,6	7,9	0,4	0	0,1	0	0	0	0,2	0,1/		14
	1978/79	-	2,3	20,8	3,3	0	0,1	0,4							38
<b>KARTOFFELN POMMES DE TERRE</b>															
United Kingdom 11)	1976/77	295	396	464	448	356	328	281	250	206	128	143	283	3 538	4 789
	1977/78	363	484	638	473	446	476	475	444	384	253	153	290	4 872	6 622
	1978/79	400	497	747	553	489	568								7 072

Fußnoten siehe Seite  
See footnotes on page 67-69

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 67-69

IV. MÅNEDLIGE LEVERINGER OG LAGER-  
BEHOLDNINGER AF KORN OG KARTOFLER  
MONATLICHE ABLIEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
MAANDELIJKE LEVERINGEN EN VOORRADEN VAN  
GRANEN EN AARDAPPELEN

PRODUKTER/ERZEUGNISSE PRODUITS/PRODUKTEN LANDE/LÄNDER PAYS/LANDEN	År/Jahr Année/Jaar	Beholdninger hos landbrugere - Bestände der Landwirtschaft - Stocks de l'agriculture - Vorräden van de landbouw - 1 000 t -											
		den/am					ls/op						
		1.8.	1.9.	1.10.	1.11.	1.12.	1.1.	1.2.	1.3.	1.4.	1.5.	1.6.	1.7.
<b>WEIZEN BLE</b>													
BR Deutschland	1976/77	109	:	:	3 562	3 116	2 673	2 236	1 821	1 322	973	681	415
	1977/78	134	:	:	3 528	3 135	2 641	2 205	1 758	1 327	970	666	382
	1978/79	182	:	:	3 816	3 378	2 893	2 413	1 995	1 474	1 068		
United Kingdom 12)	1976/77	40	:	3 760	3 210	2 680	2 300	1 600	1 190	890	620	350	140
	1977/78	30	:	4 460	3 970	3 400	2 830	2 230	1 690	1 100	670	310	90
	1978/79	10	:	5 550	4 920	4 300	3 750						
Danmark	1976/77	0	:	:	:	:	119	:	:	:	:	:	:
	1977/78	5	:	:	:	:	96	:	:	:	:	:	:
	1978/79	1	:	:	:	:	110	:	:	:	:	:	:
<b>ROGGEN SEIGLE</b>													
BR Deutschland 14)	1976/77	26	:	:	1 137	1 022	866	746	584	405	285	201	107
	1977/78	33	:	:	1 332	1 195	966	827	638	468	322	228	133
	1978/79	68	:	:	1 139	974	847	718	576	413	312		
Danmark	1976/77	0	:	:	:	:	12	:	:	:	:	:	:
	1977/78	2	:	:	:	:	28	:	:	:	:	:	:
	1978/79	1	:	:	:	:	22	:	:	:	:	:	:
<b>GERSTE ORGE</b>													
BR Deutschland	1976/77	160	:	:	3 712	3 276	2 882	2 453	1 994	1 457	1 096	767	486
	1977/78	168	:	:	4 046	3 665	3 189	2 811	2 246	1 738	1 207	884	503
	1978/79	203	:	:	4 626	4 135	3 577	3 081	2 571	1 997	1 468		
United Kingdom 12)	1976/77	120	:	4 360	4 530	3 820	3 130	2 230	1 500	970	610	350	160
	1977/78	60	:	6 730	7 250	6 400	5 350	4 190	3 070	1 940	1 110	570	270
	1978/79	120	:	6 360	6 480	5 500	4 590						
Danmark 15)	1976/77	23	:	:	:	:	2 023	:	:	:	:	:	:
	1977/78	329	:	:	:	:	2 761	:	:	:	:	:	:
	1978/79	277	:	:	:	:	2 545	:	:	:	:	:	:

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 67-69

Voir notes page  
Voetnoten zie blz. 67-69

IV. MONATLICHE ABLIEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN  
MONTHLY SUPPLY AND STOCKS  
OF CEREALS AND POTATOES

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
CONFERIMENTI E GIACENZE MENSILI DEI CEREALI E  
DELLE PATATE

ERZEUGNISSE/PRODUCTS PRODUITS/PRODOTTI LÄNDER/COUNTRIES PAYS/PAESI	Jahr/Year Année/Anno	Bestände der Landwirtschaft - Stocks on farms - Stocks de l'agriculture - Giacenze dell'agricoltura - 1000 t -											
		am/on					le/ll						
		1.8.	1.9.	1.10.	1.11.	1.12.	1.1.	1.2.	1.3.	1.4.	1.5.	1.6.	1.7.
<b>HAFER AVOINE</b>													
BR Deutschland 15)	1976/77	117	:	:	2 534	2 296	1 935	1 679	1 392	1 012	746	517	312
	1977/78	52	:	:	2 876	2 567	2 280	1 906	1 552	1 233	876	633	385
	1978/79	155	:	:	3 182	2 907	2 613	2 231	1 892	1 511	1 152		
United Kingdom 12)	1976/77	20	:	470	570	500	410	310	220	130	80	50	30
	1977/78	20	:	500	630	570	470	380	270	170	110	50	30
	1978/79	20	:	490	570	500	430						
Danmark	1976/77	1	:	:	:	:	95	:	:	:	:	:	:
	1977/78	9	:	:	:	:	85	:	:	:	:	:	:
	1978/79	8	:	:	:	:	66	:	:	:	:	:	:
<b>KOERNERMAIS MAÏS GRAIN</b>													
BR Deutschland	1976/77	20	:	:	424	333	280	246	205	158	129	91	59
	1977/78	23	:	:	377	364	297	256	208	163	125	94	68
	1978/79	38	:	:	442	433	370	303	245	217	153		
<b>KARTOFFELN POMMES DE TERRE</b>													
BR Deutschland	1976/77	:	:	:	6 127	5 192	4 448	3 817	3 241	2 428	1 466	858	430
	1977/78	:	:	:	6 567	5 637	4 960	4 292	3 558	2 729	1 514	862	500
	1978/79	:	:	:	5 958	5 166	4 201	3 707	3 080	2 381	1 525		
Nederland 16)	1976/77	:	:	:	:	:	1 349	:	:	:	:	:	:
	1977/78	:	:	:	:	:	1 589	:	:	:	:	:	:
	1978/79	:	:	:	:	:	1 705	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	1976/77	-	-	-	2 313	1 786	1 372	993	689	424	199	60	14
	1977/78	-	-	-	3 580	2 993	2 538	2 016	1 506	1 015	585	290	207
	1978/79	-	-	-	4 120	3 496	2 953	2 174					

Fußnoten siehe Seite  
See footnotes on page 67-69

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 67-69

IV. MÅNEDLIGE LEVERINGER OG LAGER-  
BEHOLDNINGER AF KORN OG KARTOFFLER  
MONATLICHE ABLIEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
MAANDELIJKE LEVERINGEN EN VOORRADEN VAN  
GRANEN EN AARDAPPELEN

PRODUKTER/ERZEUGNISSE PRODUITS/PRODUKTEN LANDE/LÄNDER PAYS/LANDEN	År/Jahr Année/Jaar	Beholdninger hos handlende - Marktbestände - Stocks du marché - Voorraden van de markt - 1 000 t -											
		den/am					le/op						
		1.8.	1.9.	1.10.	1.11.	1.12.	1.1.	1.2.	1.3.	1.4.	1.5.	1.6.	1.7.
<b>WEIZEN</b>													
<b>BLE</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77	907	2 057	2 265	2 205	2 072	2 093	1 908	1 693	1 530	1 213	966	725
	1977/78	472	1 703	2 528	2 449	2 120	2 033	1 883	1 641	1 606	1 190	1 020	801
	1978/79	598	2 193	2 552	2 583	2 096	2 593	1 925	1 562	1 565			
France 18)	1976/77	9 164	8 887	8 074	7 140	6 301	5 763	5 738	5 685	5 025	4 219	3 308	2 257
	1977/78	2 314	8 000	8 132	7 156	6 253	5 495	5 650	5 347	5 068	4 267	3 251	2 176
	1978/79	2 641	10 817	10 316	9 262	8 271	7 741	7 275	7 270	6 929			
Italia 19)	1976/77	905	1 297	1 349	1 365	1 308	1 265	1 176	1 076	1 011	888	733	659
	1977/78	745	764	856	1 064	1 072	1 068	997	1 135	929	607	566	560
	1978/79	814	915	974	1 005	954	945	857					
Belgique/België 20)	1976/77	110	178	245	279	291	266	262	246	215	173	155	124
	1977/78	74	58	183	225	267	260	249	234	213	198	180	118
	1978/79	95	164	269	336	362	360						
Luxembourg 20)	1976/77	4,0	6,6	6,2	5,3	4,7	4,2	3,8	3,4	2,8	2,3	1,9	1,7
	1977/78	0,9	3,7	8,4	9,7	11,5	10,4	8,9	8,4	7,4	6,6	3,7	2,8
	1978/79	1,7	10,1	17,1	18,8	9,9	12,0	10,9	9,7	8,7			
United Kingdom 21)	1976/77	1 151	1 174	1 148	1 188	1 172	1 171	1 145	1 114	1 123	1 079	1 124	1 181
	1977/78	1 212	1 108	1 072	1 131	1 184	1 238	1 217	1 279	1 159	1 123	1 175	1 232
	1978/79	1 110	1 054	1 105	1 107	1 106	1 148	1 207					
Danmark 22)	1976/77	66	:	:	:	:	218	:	:	:	:	:	:
	1977/78	44	:	:	:	:	168	:	:	:	:	:	:
	1978/79	53	:	:	:	:	286	:	:	:	:	:	:
<b>WEICHWEIZEN</b>													
<b>BLE TENDRE</b>													
France 24)	1976/77	8 327	7 984	7 216	6 311	5 531	5 013	5 025	5 021	4 393	3 636	2 788	1 774
	1977/78	1 836	7 502	7 744	6 833	5 961	5 271	5 415	5 142	4 888	4 112	3 123	2 063
	1978/79	2 518	10 565	10 079	9 054	8 091	7 534	7 065	7 067	6 756			
Italia 25)	1976/77	253	502	520	529	492	462	433	420	377	317	228	177
	1977/78	227	275	385	506	482	463	394	472	403	221	168	168
	1978/79	264	319	340	343	308	290	261	245	203	174	268	
<b>HARTWEIZEN</b>													
<b>BLE DUR</b>													
France 26)	1976/77	837	903	858	829	770	751	713	665	632	583	520	483
	1977/78	478	498	389	323	292	224	235	205	180	156	128	113
	1978/79	124	252	237	208	180	207	210	203	173			
Italia 25)	1976/77	495	600	650	660	623	600	576	478	379	416	363	345
	1977/78	362	333	308	411	458	455	479	537	431	288	311	311
	1978/79	448	461	511	557	558	571	510	458	406	397	363	
<b>ROGGEN</b>													
<b>SEIGLE</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77	273	647	734	695	638	621	543	490	467	393	307	226
	1977/78	157	726	879	827	707	644	575	523	507	381	306	211
	1978/79	145	828	872	848	726	726	825	576	495	441		
France 22)	1976/77	65	64	54	48	42	39	37	36	33	28	24	17
	1977/78	15	123	132	125	116	106	103	84	59	39	29	16
	1978/79	13	133	124	112	102	97	93	86	77			
Danmark 22)	1976/77	9	:	:	:	:	89	:	:	:	:	:	:
	1977/78	14	:	:	:	:	171	:	:	:	:	:	:
	1978/79	24	:	:	:	:	165	:	:	:	:	:	:

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 67-69

Voir notes page  
Voetnoten zie blz. 67-69

IV. MONATLICHE AB LIEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN  
MONTHLY SUPPLY AND STOCKS OF CEREALS AND  
POTATOES

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
CONFERIMENTI E GIACENZE MENSILI DEI  
CEREALI E DELLE PATATE

ERZEUGNISSE/PRODUCTS PRODUITS/PRODOTTI LÄNDER/COUNTRIES PAYS/PAESI	Jahr/Year Année/Anno	Marktbestände - Market stocks - Stocks du marché - Giacenze del mercato - 1 000 t -											
		am/on					le/il						
		1.8.	1.9.	1.10.	1.11.	1.12.	1.1.	1.2.	1.3.	1.4.	1.5.	1.6.	1.7.
<b>GERSTE</b>													
<b>ORGE</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77	996	1 476	1 480	1 356	1 346	1 261	1 196	1 088	1 017	888	486	547
	1977/78	736	1 731	2 118	2 007	1 727	1 547	1 410	1 266	1 091	881	699	470
	1978/79	979	1 966	2 057	2 157	1 782	1 947	1 391	1 111	991			
France 28)	1976/77	3 533	3 236	2 877	2 523	2 336	2 177	2 049	1 874	1 594	1 261	962	548
	1977/78	2 994	4 342	3 983	3 540	3 199	2 968	2 872	2 545	2 178	1 635	1 052	559
	1978/79	3 580	4 905	4 521	4 118	3 751	3 415	2 984	2 488	2 081			
United Kingdom 29)	1976/77	574	754	921	971	1 071	991	928	950	875	768	661	535
	1977/78	447	550	1 019	1 174	1 191	1 112	1 147	1 056	925	812	691	540
	1978/79	403	559	1 026	1 172	1 185	1 144	1 112					
Danmark 22)	1976/77	139	:	:	:	:	750	:	:	:	:	:	:
	1977/78	93	:	:	:	:	1 167	:	:	:	✓	:	:
	1978/79	122	:	:	:	:							
<b>HAFER</b>													
<b>AVOINE</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77	79	161	201	211	232	221	191	192	207	187	164	144
	1977/78	119	174	236	243	218	181	176	195	171	150	144	128
	1978/79	95	133	235	280	242	288	230	164	179			
France 30)	1976/77	158	163	138	119	113	110	108	98	81	67	57	40
	1977/78	81	269	273	244	221	204	198	182	160	137	109	77
	1978/79	181	433	449	414	383	359	335	310	261			
Italia 31) 32)	1976/77	37	21	26	15	13	16	6	29	19	29	16	23
	1977/78	13	9	6	13	14	5	7	17	29	32	26	20
	1978/79	43	76	58	102	52	41						
United Kingdom 33)	1976/77	24	29	33	28	38	43	43	47	46	43	41	36
	1977/78	28	24	29	33	36	36	43	37	37	35	32	28
	1978/79	22	25	31	38	40	41	37					
Danmark 22)	1976/77	23	:	:	:	:	62	:	:	:	:	:	:
	1977/78	22	:	:	:	:	75	:	:	:	:	:	:
	1978/79	30	:	:	:	:	72	:	:	:	:	:	:
<b>KORNERMAIS</b>													
<b>MAÏS GRAIN</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77	194	194	169	223	276	324	294	306	309	268	232	236
	1977/78	238	192	177	293	282	286	300	304	271	231	205	197
	1978/79	184	324	275	265	392	444	442	366	300			
France 34)	1976/77	878	586	1 193	1 973	2 448	2 360	2 133	1 886	1 576	1 380	1 224	1 037
	1977/78	774	532	344	1 212	3 749	3 767	3 509	3 018	2 589	2 078	1 617	1 364
	1978/79	1 075	689	458	1 760	4 363	4 270	3 840	3 387	2 912			
Italia 31)	1976/77	40	19	7	33	40	39	49	23	50	38	36	30
	1977/78	62	55	65	58	67	49	28	31	33	27	13	11
	1978/79	18	45	40	38	54	49						
Danmark 22) 23)	1976/77	11	:	:	:	:	21	:	:	:	:	:	:
	1977/78	7	:	:	:	:	23	:	:	:	:	:	:
	1978/79	12	:	:	:	:	27	:	:	:	:	:	:

Fußnoten siehe Seite  
See footnotes on page 67-69

Voir notes page  
Vedi note alla pagina 67-69

IV. MÅNEDLIGE LEVERINGER OG LAGER-  
BEHOLDNINGER AF KORN OG KARTOFLER  
MONATLICHE ABLIEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
MAANDELIJKSE LEVERINGEN EN VOORRADEN VAN  
GRANEN EN AARDAPPELEN

PRODUKTER/ERZEUGNISSE PRODUITS/PRODUKTEN LANDE/LÄNDER PAYS/LANDEN	År/Jahr Année/Jaar	Beholdninger hos handlende - Marktbestände - Stocks du marché - Voorraden van de markt - 1 000 t -											
		den/am					le/op						
		1.8.	1.9.	1.10.	1.11.	1.12.	1.1.	1.2.	1.3.	1.4.	1.5.	1.6.	1.7.
<b>SORGHUM SORGHO</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77	4	3	3	3	3	5	7	6	6	5	6	5
	1977/78	3	3	3	2	2	3	4	3	3	2	2	2
	1978/79	2	6	6	5	6	8	6	7	6			
France 35)	1976/77	6	4	120	211	225	209	176	147	122	100	69	46
	1977/78	34	25	17	40	235	252	232	191	161	113	70	40
	1978/79	26	17	11	136	305	293	273	238	211			
<b>RIS 9) RIZ</b>													
BR Deutschland 17)	1976/77		27	28	26	25	29	29	27	23	33	39	32/24 <sup>36)</sup>
	1977/78		22	21	22	18	19	22	24	21	19	21	26/27 <sup>36)</sup>
	1978/79		26	22	21	21	19	19	15	21			
France 37)	1976/77		66	64	81	84	86	83	80	82	77	74	1/75 <sup>36)</sup>
	1977/78		81	77	90	92	93	101	99	103	107	106/108 <sup>36)</sup>	
	1978/79		106	92	112	118	122	129	118				
Italia 38)	1976/77		1	0	0	1	2	2	3	4	5	5	8/7 <sup>36)</sup>
	1977/78		6	5	6	5	5	12	15	10	14	14	14/12 <sup>36)</sup>
	1978/79		12	11									
<b>KARTOFFEL POMMES DE TERRE</b>													
United Kingdom	1976/77	8	10	14	17	25	21	21	23	19	21	7	7
	1977/78	10	10	18	27	32	32	32	27	22	22	10	7
	1978/79	9	10	17	36	40	38	34					

Se fodnoter side  
Fußnoten siehe Seite 67-69

Voir notes page  
Voetnoten zie blz. 67-69

IV. MONATLICHE ABLEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN  
MONTHLY SUPPLY AND STOCKS  
OF CEREALS AND POTATOES

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
CONFERIMENTI E GIACENZE MENSILI DEI CEREALI E  
DELLE PATATE

Fodnoter	Fußnoten	Footnotes
<p>1) Salg til forhandlere og forarbejdende virksomheder.</p> <p>2) Modtagelse (landbrugssektorens leveringer).</p> <p>3) Inklusive hvede som betaling i byttehandel.</p> <p>4) Inklusive forestagne leveringer af samme høst før 1.8.</p> <p>5) Til konsum. Månederne januar, april, juli og oktober omfatter fem uger, de øvrige måneder fire uger.</p> <p>6) For alle lande med undtagelse af Frankrig er hvede i alt lig med blåd hvede.</p> <p>7) Inkl. de mængder, der leveres til bryggerier, malterier og til fremstilling af alkohol.</p> <p>8) Salg til møllere.</p> <p>9) Afkalkat ris.</p> <p>10) 1.9. - 31.8.</p> <p>11) 1.7. - 30.6.</p> <p>12) Kun Storbritannien, pr. 1.10. kun for England og Wales.</p> <p>13) Medio august.</p> <p>14) Inklusive vinterblandsæd.</p> <p>15) Inklusive blandsæd.</p> <p>16) Ultimo januar. Brutto beholdninger til levering og til forbrug i landbrugssektoren.</p> <p>17) Opgjorte beholdninger hos forhandlere, i kooperative selskaber og i forarbejdende virksomheder. - Eksklusive beholdninger hos møllere indtil 500 t formaling/årligt, med undtagelse af beholdningerne pr. 1. januar, 1. april, 1. juli og 1. oktober.</p> <p>18) Autoriserede lagerforvaltere, mellemlagre, interventionslagre, møllere, samlebriketter, eksportører, eksportlagre, denatureringsvirksomheder og foderstofproducenter.</p>	<p>1) Verkäufe an Handels- und Verarbeitungsunternehmen.</p> <p>2) Collecte (Ablieferung der Landwirtschaft).</p> <p>3) Einschl. Weizen zur Austauschzahlung.</p> <p>4) Vor dem 1.8. erfolgte Ablieferungen aus dem gleichen Erntejahr enthalten.</p> <p>5) Zur Ernährung. Die Monate Januar, April, Juli und Oktober umfassen 5 Wochen, die übrigen Monate 4 Wochen.</p> <p>6) Für alle Länder, ausser Frankreich, ist Weizen insgesamt gleich Weichweizen.</p> <p>7) Einschl. der Mengen für Brauereien, Malzereien und zur Alkoholgewinnung.</p> <p>8) Verkäufe an Mühlen.</p> <p>9) Geschlitter Reis.</p> <p>10) 1.9. - 31.8.</p> <p>11) 1.7. - 30.6.</p> <p>12) Nur Grossbritannien, am 1.10. nur für England und Wales.</p> <p>13) Mitte August.</p> <p>14) Einschl. Wintermischgetreide.</p> <p>15) Einschl. Sommermischgetreide.</p> <p>16) 3. Januardekade. Bruttobestände zur Ablieferung und zum Verbrauch in der Landwirtschaft. Gemeldete Bestände bei Handel, Genossenschaften und Verarbeitungsbetrieben. - Ohne Bestände in Mühlen bis zu 500 t Jahresvermahlung, ausgenommen Bestände am 1. der Monate Januar, April, Juli und Oktober.</p> <p>18) Zugelassene Lagerhalter, Zwischenlager, Interventionslager, Mühlen, Griessfabriken, Exporteure, Ausfuhrlager, Denaturierungsbetriebe und Futtermittelherzeuger.</p>	<p>1) Sales to trading and processing companies.</p> <p>2) Marketed harvest (leaving the farm).</p> <p>3) Incl. wheat for payment in kind.</p> <p>4) Incl. deliveries from the same harvest-year made before 1.8.</p> <p>5) For human consumption. The months of January, April, July and October have 5 weeks, the others 4.</p> <p>6) For all countries except France total wheat is equivalent to soft wheat.</p> <p>7) Incl. quantities for breweries, malt-houses and alcohol production.</p> <p>8) Sales to mills.</p> <p>9) Hushed rice.</p> <p>10) 1.9. - 31.8.</p> <p>11) 1.7. - 30.6.</p> <p>12) Great Britain only, on 1.10. England and Wales only.</p> <p>13) Mid-August.</p> <p>14) Incl. maslin.</p> <p>15) Incl. mixed grain other than maslin.</p> <p>16) 3rd ten-day period in January. Gross stocks for departure from or use on the farm.</p> <p>17) Reported stocks at trading and processing companies and in co-operatives. Not incl. stocks at mills up to 500 t/year, except for stocks on 1st January, April, July and October.</p> <p>18) Approved storekeepers, intermediate stores intervention stores, mills, semolina factories, exporters, export stores, denaturing undertakings, and feed manufacturers.</p>
Notes	Note	Voetnoten
<p>1) Vente au négoce et à l'industrie de transformation.</p> <p>2) Collecte (Livraison de l'agriculture).</p> <p>3) Y compris blé de rémunération d'échange.</p> <p>4) Y compris la collecte avant le 1er août de la même récolte.</p> <p>5) Pour la consommation humaine. Les mois de janvier, avril, juillet et octobre comprennent 5 semaines, les autres mois 4.</p> <p>6) Pour tous les pays, excepté la France, blé total est égal blé tendre.</p> <p>7) Y compris les quantités pour les brasseries, malteries et production d'alcool.</p> <p>8) Ventes aux moulins.</p> <p>9) Ris décortiqué.</p> <p>10) 1.9. - 31.8.</p> <p>11) 1.7. - 30.6.</p> <p>12) Uniquement Grande-Bretagne, le 1.10. uniquement Angleterre et Pays de Galles.</p> <p>13) Mi-août.</p> <p>14) Y compris méteil.</p> <p>15) Y compris mélanges de céréales d'été.</p> <p>16) 3ème décade de janvier. Stocks bruts pour la livraison ainsi que pour l'usage à la ferme.</p> <p>17) Stocks communiqués par le négoce, les coopératives et les industries de transformation. Sans stocks de moulins mouvant moins de 500 t par an, exception faite des stocks au 1er janvier, avril, juillet et octobre.</p> <p>18) Stockeurs agréés, stockage intermédiaire, stockage-achat, moulins, semouleries, exportateurs, entrepôts d'exportation, dénaturateurs et fabricants d'aliments du bétail.</p>	<p>1) Vendita ad aziende commerciali e ad imprese di trasformazione.</p> <p>2) Conferimenti (ammasso dell'agricoltura).</p> <p>3) Incluso frumento in conto remunerazione.</p> <p>4) Compreso l'ammasso dalla stessa raccolta effettuato entro il 1° agosto.</p> <p>5) Per l'alimentazione umana. I mesi di gennaio, aprile, luglio e ottobre comprendono 5 settimane, gli altri mesi 4 settimane.</p> <p>6) Per tutti i paesi, Francia esclusa, frumento à uguale a frumento tenero.</p> <p>7) Compreso le quantità per birrifici, malterie e per la produzione di alcool.</p> <p>8) Vendita a mulini.</p> <p>9) Riso decorticato.</p> <p>10) 1.9. - 31.8.</p> <p>11) 1.7. - 30.6.</p> <p>12) Solo Gran Bretagna, il 1° 10. solo per Inghilterra e Galles.</p> <p>13) Metà agosto.</p> <p>14) Incluso frumento segalato.</p> <p>15) Compresi miscugli di cereali primaverili.</p> <p>16) Terza decade di gennaio. Giacenze lordi per l'ammasso e per il consumo in agricoltura.</p> <p>17) Giacenze comunicate da commercianti, cooperative e industrie di trasformazione. - Senza le giacenze presso mulini che eccedono meno di 500 t all'anno, eccettuate le giacenze al 1° dei mesi di gennaio, aprile, luglio e ottobre.</p> <p>18) Magazzini autorizzati, magazzini intermediari, magazzini di intervento, mulini, semolifici, esportatori, magazzini di esportazione, imprese di denaturazione e produttori di alimenti per il bestiame.</p>	<p>1) Verkoop aan de handel en aan de verwerkende industrie.</p> <p>2) Inzameling (levering door de landbouw).</p> <p>3) Incl. tarwe als ruilmiddel.</p> <p>4) Incl. leveringen voor 1.8 uit dezelfde oogst.</p> <p>5) Voor de consumptie. De maanden januari, april, juli en oktober hebben 5 weken, de overige maanden 4.</p> <p>6) Voor alle landen, met uitzondering van Frankrijk, is het totaal voor tarwe zachte hard.</p> <p>7) Incl. de hoeveelheden voor brouwerijen, mouterijen en alcoholbereiding.</p> <p>8) Verkoop aan maalderijen.</p> <p>9) Gepelde rijst.</p> <p>10) 1.9. t/m 31.8.</p> <p>11) 1.7. t/m 30.6.</p> <p>12) Uitsluitend Groot-Brittannië, op 1.10 alleen Engeland en Wales.</p> <p>13) Medio-augustus.</p> <p>14) Incl. masteluin.</p> <p>15) Incl. mengsel van zomergranen.</p> <p>16) De laatste tien dagen van januari. Bruto voorraden voor levering en verbruik in de landbouw.</p> <p>17) Aangemelde voorraden bij de handel, coöperaties en verwerkende industrie. Excl. voorraden in maalderijen met een jaarlijkse productie van minder dan 500 t, met uitzondering van de voorraden op 1 januari, april, juli en oktober.</p> <p>18) Goedgekeurde pakhuizen, voorlopige opslag, interventie-opslag, maalderijen, griesmeel-fabrieken, exporteurs, uitvoeropslag, denatureringsbedrijven en veevoederfabrieken.</p>

IV. MONATLICHE ABLEFERUNGEN UND BESTÄNDE AN  
GETREIDE UND KARTOFFELN  
MONTHLY SUPPLY AND STOCKS OF CEREALS AND  
POTATOES

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
CONFERIMENTI E GIACENZE MENSILI DEI  
CEREALI E DELLE PATATE

Fodnoter	Fußnoten	Footnotes
19) AIMA's beholdninger (officielt interventionsorgan) fremkommet ved frivillig levering (ammasso volontario) samt beholdningerne hos Magazzini Generali og Consorzi provinciali. I nogle tilfælde kan der i ringe omfang være foretaget dobbelt registrering.	19) Bestände der AIMA (amtl. Interventionsstelle). Bestände aus freiwilliger Ablieferung (ammasso volontario) und der Magazzini Generali sowie der Consorzi provinciali. In einigen Fällen besteht die Möglichkeit geringfügiger Doppelzählungen.	19) AIMA (official intervention dept.) stocks. Stocks from voluntary deliveries (ammasso volontario) and at the Magazzini Generali and the Consorzi provinciali. In certain cases there is a possibility of slight double-counting.
20) Beholdninger hos forhandlere samt i den forarbejdende industri og hos møllere (indenlandsk produceret hvede).	20) Bestände beim Handel und beim verarbeitenden Gewerbe und Mühlen (Inlandsweizen)	20) Stocks in trading and processing companies and at mills (domestic wheat).
21) Inklusive mel, opgjort i kornværdi, hos møllere, i forarbejdende virksomheder og hos importører.	21) Einschl. Mehl in Getreidewert in Mühlen, in Verarbeitungsbetrieben und bei Importeuren.	21) Incl. flour in cereal equivalent, at mills, processing companies and importers.
22) Hos importører, møllere og forhandlere.	22) Bei Importeuren, Mühlen und beim Handel.	22) At importers, mills and trading companies.
23) Inklusive milokorn o.l.	23) Einschl. Sorghum u.ä.	23) Incl. sorghum and the like.
24) Fodnote 18, dog uden semuljefabrikker.	24) Fußnote 18, jedoch ohne Griessfabriken.	24) Footnote 18, but not including semolina factories.
25) AIMA's beholdninger (officielt interventionsorgan) samt beholdninger fremkommet ved frivillig levering (ammasso volontario).	25) Bestände der AIMA (amtl. Interventionsstelle) sowie aus freiwilliger Ablieferung (ammasso volontario).	25) AIMA (official intervention dept.) stocks and stocks from voluntary deliveries (ammasso volontario).
26) Autoriserede lagerforvaltere, mellemagre, interventionslagre, semuljefabrikker samt hos eksportører.	26) Zugelassene Lagerhalter, Zwischenlager, Interventionslager, Griessfabriken und bei Exporteuren.	26) Approved storekeepers, intermediate stores and intervention stores, semolina factories and exporters.
27) Autoriserede lagerforvaltere, mellemagre og interventionslagre.	27) Zugelassene Lagerhalter, Zwischenlager und Interventionslager.	27) Approved storekeepers, intermediate stores and intervention stores.
28) Fodnote 27, endvidere malterier, eksportørens eksportlagre, foderstofproducenter.	28) Fußnote 27, ausserdem Mälzereien, Exporteure, Ausfuhrlager, Futtermittelherzeuger.	28) Footnote 27, plus malt-houses, exporters, export stores, feed manufacturers.
29) Forarbejdende industri, inklusive byggerier malterier og foderstofproducenter. Omfatter ikke blot korn, men til dels også forarbejdet korn.	29) Verarbeitende Industrie, einschl. Brauereien, Mälzereien und Futtermittelherzeuger. Enthält nicht nur Getreide sondern teilweise auch verarbeitetes Getreide.	29) Processing industry, incl. breweries, malt-houses and feed manufacturers. Includes not only cereals but also some processed cereals.
30) Autoriserede lagerforvaltere.	30) Zugelassene Lagerhalter.	30) Approved storekeepers.
31) Beholdninger hos Magazzini Generali og Consorzi Provinciali.	31) Bestände der Magazzini Generali und der Consorzi provinciali	31) Stocks at the Magazzini Generali and the Consorzi provinciali.
32) Inklusive rug og byg.	32) Einschl. Roggen und Gerste.	32) Incl. rye and barley.
33) Beholdninger i den forarbejdende industri. Omfatter ikke blot korn, men til dels også forarbejdet korn.	33) Bestände der verarbeitenden Industrie. Enthält nicht nur Getreide, sondern teilweise auch verarbeitetes Getreide.	33) Processing industry stocks. Includes not only cereals but also some processed cereals.

Notes	Nota	Voetnoten
19) Stocks de l'AIMA (agence officielle d'intervention), stocks provenant des livraisons volontaires (ammasso volontario) et les stocks des Magazzini generali ainsi que stocks des Consorzi provinciali. Des doubles comptes de faible importance peuvent se produire dans quelques cas.	19) Giacenze dell'AIMA (organo pubblico di intervento), giacenze da ammasso volontario, dei magazzini generali e dei consorzi provinciali. In alcuni casi possono aversi doppi conti di trascurabile importanza.	19) Voorraden van de AIMA (officiële interventie-instantie), voorraden afkomstig van vrijwillige leveringen (ammasso volontario) en van de Magazzini Generali, alsmede van de Consorzi Provinciali. In enkele gevallen kan er sprake zijn van een geringe dubbel-telling.
20) Stocks du négoce et de l'industrie de transformation et meuneries (blé interne).	20) Giacenza presso commercianti, presso l'industria di trasformazione e l'industria molitoria (frumento interno).	20) Voorraden bij de handel, de verwerkende industrie en de maalderijen (binnenlandse tarwe).
21) Y compris farins en équivalent céréales, dans moulins, dans usines de transformation et chez les importateurs.	21) Compresa farina in equivalente cereali presso mulini, industrie di trasformazione e importatori.	21) Incl. meel als equivalent van tarwe bij maalderijen, verwerkende industrie en importeurs.
22) Chez les importateurs, aux moulins et au négoce.	22) Presso importatori, mulini e commercianti.	22) Bij importeurs, maalderijen en de handel.
23) Y compris le sorgho et similaires.	23) Compreso sorgo e simili.	23) Incl. sorghum e.d.
24) Note 18, mais sans semouleries.	24) Nota 18, ma senza semolifici.	24) Zie voetnoot 18, echter excl. griesmeelfabri.
25) Stocks de l'AIMA (agence officielle d'intervention) ainsi que stocks provenant des livraisons volontaires (ammasso volontario).	25) Giacenze dell'AIMA (organo pubblico di intervento) nonché giacenze provenienti da ammasso volontario.	25) Voorraden bij de AIMA (officiële interventie-instantie), alsmede voorraden afkomstig van de vrijwillige levering (ammasso volontario).
26) Stockeurs agréés, stockage intermédiaire, stockage-achat, semouleries et chez les exportateurs.	26) Magazzini autorizzati, magazzini intermediari, magazzini d'intervento, semolifici e presso esportatori.	26) Goedgekeurde pakhuizen, voorlopige opslag, interventie-opslag, griesmeelfabrieken, en exporteurs.
27) Stockeurs agréés, stockage intermédiaire et stockage-achat.	27) Magazzini autorizzati, magazzini intermediari e magazzini di intervento.	27) Goedgekeurde pakhuizen, voorlopige opslag en interventie-opslag.
28) Note 27, en outre malteries, exportateurs, entrepôts d'exportation et fabricants d'aliments du bétail.	28) Nota 27, inoltre malterie, esportatori, magazzini d'esportazione, produttori di alimenti per bestiame.	28) Voetnoot 27, met daarnaast mouterijen, exporteurs, uitvoeropslag, veevoederfabrieken.
29) Industrie de transformation, y compris brasseries, malteries et fabricants d'aliments du bétail. Comprend non seulement les céréales, mais aussi en partie des céréales transformées.	29) Industria di trasformazione, compresi birrifici, malterie e produttori di alimenti per bestiame. Comprende non solo i cereali ma in parte anche cereali trasformati.	29) Verwerkende industrie incl. brouwerijen, mouterijen en veevoederfabrieken. Omvat niet alleen granen, maar gedeeltelijk ook verwerkte granen.
30) Stockeurs agréés.	30) Magazzini autorizzati.	30) Goedgekeurde pakhuizen.
31) Stocks des Magazzini generali et Consorzi provinciali.	31) Giacenze dei magazzini generali et dei consorzi provinciali.	31) Voorraden van de Magazzini Generali en de Consorzi Provinciali.
32) Y compris le seigle et l'orge.	32) Compresi segala e orzo.	32) Incl. rogge en gerst.
33) Stocks de l'industrie de transformation. Comprend non seulement les céréales mais aussi en partie les céréales transformées.	33) Giacenze dell'industria di trasformazione. Comprende non solo i cereali ma in parte anche cereali trasformati.	33) Voorraden van de verwerkende industrie. Omvat niet alleen granen, maar gedeeltelijk ook verwerkte granen.



IV. MONATLICHE ABLEFERUNGEN UND BESTÄNDE  
AN GETREIDE UND KARTOFFELN  
MONTHLY SUPPLY AND STOCKS OF CEREALS  
AND POTATOES

IV. COLLECTES ET STOCKS MENSUELS DE  
CÉRÉALES ET DE POMMES DE TERRE  
CONFERIMENTI E GIACENZE MENSILI DEI  
CEREALI E DELLE PATATE

Fodnoter	Fußnoten	Footnotes
<p>34) Autoriserede lagerforvaltere, mellemlagre, semuljefabrikar, eksportører, producenter af foderstof og af stivelse.</p> <p>35) Autoriserede lagerforvaltere, mellemlagre, eksportører og foderstofproducenter.</p> <p>36) 1.8.</p> <p>37) Autoriserede lagerforvaltere, eksportører og risforarbejdningsindustri.</p> <p>38) Footnote 31 et Ente Nazionale Risi (offentligt interventionsorgan).</p>	<p>34) Zugelassene Lagerhalter, Zwischenlager, Grießfabriken, Exporteure, Futtermittel-erzeuger und Stärkhersteller.</p> <p>35) Zugelassene Lagerhalter, Zwischenlager, Exporteure und Futtermittelherzeuger.</p> <p>36) 1.8.</p> <p>37) Zugelassene Lagerhalter, Exporteure und reisverarbeitende Industrie.</p> <p>38) Fußnote 31 und Ente Nazionale Risi (amtl. Interventionsstelle).</p>	<p>34) Approved storekeepers, intermediate stores, semolina factories, exporters, feed manufacturers and starch manufacturers.</p> <p>35) Approved storekeepers, intermediate stores, exporters and feed manufacturers.</p> <p>36) 1.8.</p> <p>37) Approved storekeepers, exporters and rice-processing industry.</p> <p>38) Footnote 31 plus Ente Nazionale Risi (official intervention dept.).</p>
Notes	Nota	Voetnoten
<p>34) Stocks agrés, stockage intermédiaire, semouleries, exportateurs, fabricants d'aliments du détail et amidonniers.</p> <p>35) Stocks agrés, stockage intermédiaire, exportateurs et fabricants d'aliments du détail.</p> <p>36) 1.8.</p> <p>37) Stocks agrés, exportateurs et utilisateurs du ris.</p> <p>38) Note 31 et Ente Nazionale Risi (agence officielle d'intervention).</p>	<p>34) Magazzini autorizzati, magazzini intermediari, molifici, esportatori, produttori di alimenti per bestiame e produttori di amido.</p> <p>35) Magazzini autorizzati, magazzini intermediari, esportatori e produttori di alimenti per il bestiame.</p> <p>36) 1.8.</p> <p>37) Magazzini autorizzati, esportatori e industria di trasformazione del riso.</p> <p>38) Nota 31 e Ente Nazionale Risi (organo pubblico di intervento).</p>	<p>34) Goedgekeurde pakhuizen, voorlopige opslag, griemeelfabrieken, exporteurs, veevoederfabrieken en zetmeelfabrieken.</p> <p>35) Goedgekeurde pakhuizen, voorlopige opslag, exporteurs en veevoederfabrieken.</p> <p>36) 1.8.</p> <p>37) Goedgekeurde pakhuizen, exporteurs en rijstverwerkende industrie.</p> <p>38) Voetnoot 31 plus Ente Nazionale Risi (officiële interventie-instantie).</p>





Agrarmeteorologisch beretning  
Agrarmeteorologische Berichterstattung  
Reports on agricultural meteorology  
Rapport sur la météorologie agricole  
Relazione sulla meteorologia agraria  
Bericht over de landbouwmeteorologie

Den af den tyske vejrtjeneste i Offenbach/Main udarbejdede kommentar over de klimatiske forhold for den i tabellen anførte periode, kan efter anmodning til De europæiske Fællesskabers statistiske Kontor, direktion D, 2. kontor, fremsendes på tysk.

Ein Kommentar über die vom deutschen Wetterdienst in Offenbach/Main erstellten klimatischen Verhältnisse in der Europäischen Gemeinschaft kann für die in den Tabellen angegebenen Zeiträume auf Anforderung in deutscher Sprache beim Statistischen Amt der Europäischen Gemeinschaften, Direktion D, Abteilung 2, angefordert werden.

A commentary by the German meteorological service in Offenbach/Main on the climatic conditions in the European Community for a period identical for that of the tables, is available on request from the Statistical Office of the European Communities, Directorate D, Division 2.

Un commentaire sur les conditions climatiques dans la Communauté européenne établi par le service météorologique allemand d'Offenbach/Main pour une période identique à celle des tableaux, est disponible en langue allemande sur simple demande à l'Office statistique des Communautés européennes, Direction D, Division 2.

Un commento sulle condizioni climatiche nella Comunità Europea, redatto dal servizio meteorologico tedesco di Offenbach/Main per un periodo identico a quello delle tabelle è disponibile in lingua tedesca previa domanda all'Istituto Statistico delle Comunità Europee, Direzione D, divisione 2.

Een commentaar over de klimatologische verhoudingen in de Europese Gemeenschap, opgesteld door de Duitse weerdienst van Offenbach/Main, kan voor het in de tabellen aangegeven tijdsbestek op aanvraag in het Duits bij het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen, Directie D, Afdeling 2, besteld worden.

## V. AGRARMETEOROLOGISK BERETNING

### METODISKE FORKLARINGER TIL DEN AGRARMETEOROLOGISKE BERETNING

Storbritanniens, Irlands og Danmarks indtræden i Det europæiske økonomiske Fællesskab medfører en tilsvarende udvidelse af vor rapport. Tabellerne er udvidet med 18 stationer til nu i alt 70. Desuden har det været nødvendigt at ændre indholdet.

Af følgende grunde har det været nødvendigt at basere dokumentationen for de meteorologiske oplysninger på aktuelle oplysninger og ikke som hidtil desuden til sammenligning: at opgive 20 års gennemsnit for 10-dages perioder.

- 1) Af mangel på passende publikationer er det ikke muligt inden for overskuelig tid at opstille de 20-årige gennemsnit for 10-dages perioder for stationerne i de nye medlemsstater.
- 2) Talrige ændringer i nettet af synoptiske stationer (stationsomlægninger m.v.) har i stigende omfang ført til, at der måtte benyttes erstatningsstationer, uden at der var mulighed for at opstille de hertil svarende langtidsgennemsnit. Det har derfor i den seneste tid gentagne gange været nødvendigt at sammenligne aktuelle meteorologiske data med gennemsnitsværdier, som vel lå i nærheden, men strengt taget ikke hørte til den pågældende station. På længere sigt kunne dette ikke forsvares.
- 3) Fra et plantefysiologisk synspunkt må oplysninger om ekstreme temperaturer og temperaturvariationer anses for at være af større værdi end de hidtil anvendte 10-dages gennemsnit for temperaturen. Ligeledes synes de supplerende oplysninger om antallet af dage med nedbør på 1 mm eller mindre at være en væsentlig oplysning om 10-dages periodens nedbørsfordeling.

I tabellerne vil der derfor fremover forekomme følgende oplysninger:

- a) **Gennemsnittet af de maksimale lufttemperaturer for 10-dages perioden.**
- b) **Gennemsnittet af de minimale lufttemperaturer for 10-dages perioden.**
- c) **Den gennemsnitlige temperaturvariation for 10-dages perioden.**

Disse oplysninger giver et indtryk af de i gennemsnit opnåede ekstreme værdier for temperaturen og det variationsområde, som vegetationen var udsat for i beretningsperioden. Disse oplysninger suppleres af

- d) **det absolut højeste maksimum for lufttemperaturen og**
- e) **det absolut laveste minimum for lufttemperaturen i 10-dages perioden.**

Begge temperaturer er naturligvis kun virksomme på kort frist, men viser dog de yderste grænser for den termiske belastning. De følgende oplysninger tjener til bedømmelse af vandbalancen.

- f) **Den samlede nedbør for 10-dages perioden.**
- g) **Antallet af dage i beretningsperioden, hvor der er faldet 1 mm nedbør eller mindre.**
- h) **Summen for 10-dages perioden af den potentielle fordampning fra en i fuld vækst værende, tæt vegetation.**
- i) **Saldo for 10-dages perioden for nedbør og potentiel fordampning.**

Som allerede antydnet ovenfor tillader oplysningerne om nedbøren for 10-dages perioden og antallet af dage med 1 mm nedbør eller mindre et skøn om fordelingen af nedbøren. 10-dages summerne for den potentielle fordampning giver et udtryk for vandafgivelsen fra landbrugsmæssige kulturer under forudsætning af en optimal vandforsyning, dvs. en oplysning om den maksimalt mulige fordampning. Saldoen kan — dersom den er negativ — være retningsgivende for jordens maksimale vandtab. Dersom den er positiv, giver den et mål for tilførslen af vand til de landbrugsmæssigt udbyttede jorder.

For øjeblikket udviser tabellerne endnu en mangel. For tiden opgiver Irland ingen ekstreme temperaturer. Oplysninger om temperaturforholdene må derfor indtil videre bortfalde for de irske stationer.

<sup>1)</sup> En oversigt over de 20-årige gennemsnit for 10-dages perioder, angivet i absolutte tal, findes på side 16-23 i hæfte 1/1973.

## V. AGRARMETEOROLOGISCHE BERICHTERSTATTUNG

### METHODISCHE ERLÄUTERUNGEN ZUR AGRARMETEOROLOGISCHEN BERICHTERSTATTUNG

Der Beitritt Großbritanniens, Irlands und Dänemarks zur Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft macht eine entsprechende Erweiterung unserer Berichterstattung notwendig. Die Tabelle wurde um insgesamt 18 Stationen auf nunmehr 70 erweitert. Darüber hinaus mußte der Inhalt verändert werden.

Die Dokumentation der meteorologischen Daten mußte aus folgenden Gründen auf aktuelle Daten und nicht mehr wie bisher zusätzlich im Vergleich zu 20jährigen Dekadenmitteln (<sup>1</sup>) ausgerichtet werden:

- 1) Mangels geeigneter Veröffentlichungen ist es nicht möglich, für die Stationen der neuen Mitgliedstaaten 20jährige Dekadenmittel in absehbarer Zeit zu erstellen.
- 2) Zahlreiche Änderungen im Netz der synoptischen Stationen (Stationsverlegungen u.a.m.) haben in zunehmendem Maße dazu geführt, daß Ersatzstationen benutzt werden mußten, ohne daß die Möglichkeit bestanden hätte, die entsprechenden langjährigen Mittel bereitzustellen. So mußten in letzter Zeit wiederholt aktuelle Witterungsdaten mit Mittelwerten verglichen werden, die wohl in der Nachbarschaft lagen, streng genommen aber nicht zur betreffenden Station gehörten. Auf längere Sicht war dies nicht mehr zu verantworten.
- 3) Vom pflanzenphysiologischen Standpunkt aus dürften Angaben über Temperaturextreme und Temperaturschwankungen aussagekräftiger sein als die bisher verwendeten Dekadenmittel der Temperatur. Auch erscheint die zusätzliche Angabe der Anzahl der Tage mit Niederschlag von 1 mm und weniger ein wesentlicher Hinweis auf die Verteilung des Niederschlagsangebotes der Dekade zu sein.

In der Tabelle erscheinen somit künftig folgende Angaben:

- a) das **mittlere Maximum der Lufttemperatur** für die Dekade,
- b) das **mittlere Minimum der Lufttemperatur** für die Dekade,
- c) die **mittlere Temperaturschwankung** für die Dekade.

Diese Angaben vermitteln einen Eindruck von dem im Mittel erreichten Extremwerten der Temperatur und dem Schwankungsbereich, dem die Pflanzenwelt während der Berichtsdekade ausgesetzt war. Diese Angaben werden ergänzt durch:

- d) das **absolut höchste Maximum der Lufttemperatur** und
- e) das **absolut tiefste Minimum der Lufttemperatur** während der Dekade.

Beide Temperaturen sind naturgemäß nur kurzfristig wirksam, zeigen aber doch die äußersten Grenzen der thermischen Belastung an. Die folgenden Angaben dienen der Beurteilung des Wasserhaushaltes:

- f) **Dekadensumme des Niederschlags**
- g) **Anzahl der Tage**, an denen im Berichtszeitraum **1 mm und weniger** an Niederschlag gefallen ist
- h) **Dekadensumme der potentiellen Evapotranspiration** eines in vollem Wachstum befindlichen, geschlossenen Pflanzenbestandes,
- i) **Dekadenbilanz aus Niederschlagssumme und Summe der potentiellen Evapotranspiration.**

Wie eingangs bereits angedeutet, läßt die Angabe der Dekadensumme des Niederschlags und der Anzahl der Tage mit 1 mm Niederschlag und weniger eine Beurteilung der Verteilung des Niederschlagsangebotes zu. Die Dekadensumme der potentiellen Evapotranspiration gibt Aufschluß über die Wasserabgabe landwirtschaftlicher Kulturen unter der Voraussetzung einer optimalen Wasserversorgung, d.h. einen Hinweis auf den höchstmöglichen Verdunstungswert. Die Bilanz kann — sofern sie negativ ist — Richtwert sein für den maximalen Wasserverlust der Böden. Ist sie positiv, so bildet sie ein Maß für die Anreicherung von Wasser in den ackerbaulich genutzten Böden.

Im Augenblick weist die Tabelle noch einen Mangel auf. Irland meldet z.Z. keine Extremtemperaturen. Angaben über die Temperaturverhältnisse müssen deshalb für die Stationen Irlands vorerst entfallen.

<sup>(1)</sup> Eine Übersicht über die 20jährigen Dekadenmittel mit ihren absoluten Zahlen ist auf den Seiten 16 bis 23 des Heftes 1/1973 enthalten.

## V. REPORTS ON AGRICULTURAL METEOROLOGY

### NOTES ON THE METHODOLOGY OF REPORTS ON AGRICULTURAL METEOROLOGY

The entry of the United Kingdom, Ireland and Denmark into the European Economic Community calls for a corresponding extension of our weather reports. 18 extra stations have been included in the table, making a total of 70. It has also been necessary to make changes to the contents of the table.

For the reasons given below, weather information will in future be based solely on current data and not, as in the past, partly on a comparison of ten-day averages over a twenty-year period: <sup>1</sup>

- (1) because of the lack of relevant published material it will not be possible in the foreseeable future to compile ten-day averages for the stations of the new Member States over a twenty-year period.
- (2) because of many changes in the network of synoptic stations (transfer of stations, among other reasons), increasing use has been made of replacement stations, although it has not been possible to compile multiannual averages for such stations. It has therefore been necessary on several occasions recently to compare the current climatic data of a particular station with average values relating not to the station itself but to the area around it. It was not possible to continue using such a system.
- (3) from the standpoint of plant physiology, data on extremes of and variations in temperature should be more significant than the ten-day averages of temperature used until now. The supplementary information on the number of days with a precipitation of 1 mm or less seems essential for a breakdown of precipitation in the ten-day period.

In future the following data will be listed in the table:

- (a) **mean maximum air temperature** for the ten-day period.
- (b) **mean minimum air temperature** for the ten-day period.
- (c) **mean variation in temperature** for the ten-day period.

These data give an idea of the average extreme temperatures reached and of the variations to which the plant world is subjected during the ten-year observation period. The data will be supplemented by:

- (d) the **absolute maximum air temperature** and
- (e) the **absolute minimum air temperature** in the ten-day period.

The effect of both temperatures is naturally of limited duration but they indicate the outermost limits of thermal constraints. The hydrological balance can be assessed on the basis of the following data:

- (f) **total precipitation over a ten-day period.**
- (g) **number of days** in the observation period during which precipitation was 1 mm or less.
- (h) **total potential evapotranspiration over a ten-day period** from a compact group of plants in full growth.
- (i) **ten-day balance of total precipitation and total potential evapotranspiration.**

As already pointed out, it is possible from a study of the total precipitation over a ten-day period and of the number of days with precipitation of 1 mm or less to show the distribution of precipitation as a whole. The total potential evapotranspiration over a ten-day period provides information on the loss of water from agricultural land in the most favourable water supply conditions, i.e. indicates the highest possible rate of evaporation. The balance, if negative, can indicate maximum loss from the soil; if positive, it denotes the accumulation of water in land used for agriculture.

The table is at present incomplete: Ireland does not supply any maximum and minimum temperatures. No data on temperatures can therefore be shown at present for stations in Ireland.

---

<sup>1</sup> A summary of the ten-day averages over twenty years, in absolute figures, appears on pages 16 to 23 of issue No 1/1973.

## V. RAPPORTS SUR LA MÉTÉOROLOGIE AGRICOLE

### EXPLICATIONS MÉTHODOLOGIQUES CONCERNANT LES RAPPORTS SUR LA MÉTÉOROLOGIE AGRICOLE

L'entrée de la Grande-Bretagne, de l'Irlande et du Danemark dans la Communauté Économique Européenne implique une extension correspondante de nos rapports météorologiques. Au tableau ont été ajoutées 18 stations, ce qui porte ainsi le total à 70. Il a fallu, en outre, en modifier le contenu.

Pour les raisons énumérées ci-dessous, l'établissement des renseignements météorologiques sera dorénavant basé uniquement sur des données actuelles et non plus, comme par le passé, en partie par comparaison avec des moyennes décennales (1) portant sur une période de 20 ans. En effet :

- 1) En l'absence de publications appropriées, il ne sera pas possible, pour les stations des nouveaux pays membres, d'établir dans un avenir proche des moyennes décennales sur 20 ans.
- 2) De nombreuses modifications dans le réseau des stations synoptiques (déplacements de stations, entre autres) ont amené à utiliser de plus en plus de stations de remplacement sans que l'on ait la possibilité d'établir pour ces stations les moyennes pluriannuelles correspondantes. Ainsi a-t-il fallu ces derniers temps, à maintes reprises, comparer les données climatologiques actuelles d'une station déterminée avec des valeurs moyennes qui, bien que relevées dans son voisinage, n'appartenaient pas à cette station. Une telle méthode ne pouvait être utilisée plus longtemps.
- 3) Du point de vue de la physiologie végétale, les données relatives aux températures extrêmes et aux variations de température devraient être plus significatives que les moyennes décennales de température utilisées jusqu'ici. L'indication complémentaire du nombre de jours où la quantité d'eau recueillie a été de 1 mm ou moins, semble essentielle pour la répartition des précipitations de la décennie.

A l'avenir, les données suivantes figureront dans le tableau :

- a) La **moyenne des maxima de la température de l'air** pour la décennie.
- b) La **moyenne des minima de la température de l'air** pour la décennie.
- c) La **variation moyenne des températures** pour la décennie.

Ces informations donnent une idée des moyennes des valeurs extrêmes et des écarts de température auxquels la végétation a été soumise au cours de la décennie considérée. Elles seront complétées par :

- d) le **maximum absolu de la température de l'air** et
- e) le **minimum absolu de la température de l'air** pendant la décennie.

Ces deux températures n'ont bien entendu qu'un effet très court, mais elles indiquent les limites extrêmes de la contrainte thermique. Les données suivantes servent à apprécier le bilan hydrique :

- f) **Somme décennale des précipitations.**
- g) **Nombre de jours** au cours desquels il est tombé **1 mm d'eau ou moins.**
- h) **Somme décennale de l'évapotranspiration potentielle** d'un groupe compact de végétaux se trouvant en plein développement végétatif.
- i) **Bilan décennale résultant de la somme des précipitations et du total de l'évapotranspiration potentielle.**

Comme nous l'avons déjà indiqué au début, la somme décennale des précipitations et le nombre de jours au cours desquels il est tombé 1 mm d'eau ou moins permettent d'apprécier la répartition de l'ensemble des précipitations. La somme décennale de l'évapotranspiration potentielle fournit des renseignements sur la cession d'eau par les cultures agricoles dans des conditions d'alimentation en eau optimales, c'est-à-dire une indication de l'évaporation maximale possible. S'il est négatif, le bilan peut fournir une indication de la perte maximale d'eau par le sol. S'il est positif, il fournit une indication de l'accumulation d'eau dans les sols utilisés pour l'agriculture.

Actuellement, le tableau présente encore une lacune: l'Irlande ne fournit aucune température extrême. En conséquence, pour les stations d'Irlande aucune indication de température ne sera donnée pour le moment.

---

(1) Un aperçu des moyennes décennales sur 20 ans, données absolues, figure en pages 16 à 23 du fascicule n° 1/1973.

## V. RELAZIONE SULLA METODOLOGIA AGRARIA

### SPIEGAZIONI METODOLOGICHE CONCERNENTI LE RELAZIONI SULLA METEOROLOGIA AGRARIA

L'ingresso della Gran Bretagna, dell'Irlanda e della Danimarca nella Comunità Economica Europea rende indispensabile un ampliamento delle nostre relazioni meteorologiche. Alla tabella sono state aggiunte 18 stazioni, il che porta il totale a 70. E' stato inoltre necessario modificarne il contenuto.

Per i motivi enumerati qui appresso l'allestimento di informazioni meteorologiche si baserà d'ora in poi unicamente su dati attuali e non più come per il passato, anche su raffronti con medie per decade riguardanti un periodo di 20 anni:

- 1) In assenza di pubblicazioni adeguate non sarà possibile, per le stazioni dei nuovi paesi membri, allestire in un prossimo futuro medie per decade su 20 anni.
- 2) Numerose modifiche nella rete delle stazioni sinottiche (spostamento di stazioni, per esempio) hanno indotto a valersi sempre più di stazioni di sostituzione, il che impedisce di allestire per tali stazioni le medie pluriennali corrispondenti. Negli ultimi tempi, pertanto, è stato più volte giocoforza comparare i dati climatologici attuali di una stazione determinata con valori medi che, benchè rilevati nelle vicinanze della stessa, non appartenevano a tale stazione. Non era possibile ricorrere ulteriormente ad un metodo siffatto.
- 3) Sotto il profilo della fisiologia vegetale i dati relativi alle escursioni termiche ed alle variazioni di temperatura dovrebbero essere più significativi delle medie per decade utilizzate finora. L'indicazione supplementare del numero dei giorni in cui la quantità d'acqua raccolta è stata di 1 mm o meno appare essenziale per la ripartizione delle precipitazioni sulla decade.

In futuro, nella tabella figureranno i dati seguenti:

- a) **media delle temperature massime dell'aria per la decade.**
- b) **media delle temperature minime dell'aria per la decade.**
- c) **variazione media delle temperature per la decade.**

Tali informazioni danno un'idea delle medie di valori estremi e di scarti di temperatura ai quali la vegetazione è stata soggetta nel corso della decade considerata. Esse verranno completate da:

- d) **massimo assoluto della temperatura dell'aria durante la decade.**
- e) **minimo assoluto della temperatura dell'aria durante la decade.**

Beninteso, entrambe queste temperature hanno un effetto di durata molto breve, ma esse indicano i limiti estremi del carico termico. I dati seguenti serviranno a valutare il bilancio idrico:

- f) **Somma delle precipitazioni per decade.**
- g) **Numero dei giorni in cui è caduto 1 mm d'acqua oppure meno.**
- h) **Somma per decade dell'evapotraspirazione potenziale di un gruppo compatto di vegetali in fase di pieno sviluppo vegetativo.**
- i) **Bilancio per decade risultante dalla somma delle precipitazioni e dal totale dell'evapotraspirazione potenziale.**

Come si è già detto, la somma per decade delle precipitazioni ed il numero dei giorni nel corso dei quali è caduto 1 mm d'acqua o meno permettono di apprezzare la ripartizione delle precipitazioni complessive. La somma per decade dell'evapotraspirazione potenziale fornisce informazioni sulla cessione d'acqua da parte delle colture agricole in condizioni di alimentazione idrica ottimale, cioè un'indicazione sull'evaporazione massima possibile. Se negativo, il bilancio può fornire un'indicazione sulla perdita massima d'acqua da parte del suolo. Se positivo, esso fornisce un'indicazione dell'accumulazione d'acqua nei suoli utilizzati per l'agricoltura.

Attualmente la tabella presenta ancora una lacuna: l'Irlanda non fornisce alcuna temperatura estrema. Pertanto, per le stazioni irlandesi non verranno per il momento fornite indicazioni di temperatura.

(1) Un sommario delle medie per decade su 20 anni, dati assoluti, figura alle pagg. 16-23 del fascicolo n. 1/1973.



## V. BERICHT OVER DE LANDBOUWMETEOROLOGIE

### METHODOLOGISCHE TOELICHTINGEN BIJ HET BERICHT OVER DE LANDBOUWMETEOROLOGIE

De toetreding van Groot-Britannië, Ierland en Denemarken maakt een overeenkomstige uitbreiding van ons bericht noodzakelijk. Er zijn 18 stations aan de tabel toegevoegd, het totale aantal stations bedraagt nu dus 70. Bovendien moest de inhoud worden aangepast.

Om onderstaande redenen gaat men bij de opstelling van de meteorologische gegevens voortaan alleen uit van de actuele feiten en niet meer, zoals tot nu toe gedeeltelijk in vergelijking tot de tiendaagse gemiddelden over een tijdperk van 20 jaar (1):

- 1) Bij gebrek aan geschikte publikaties kunnen de weerstations van de nieuwe Lid-Staten binnen afzienbare tijd geen tiendaagse gemiddelden over een tijdperk van 20 jaar verstrekken.
- 2) Talrijke veranderingen in het net van synoptische stations (verplaatsingen van stations e.d.) hebben er in toenemende mate toe geleid, dat gebruik wordt gemaakt van vervangingsstations, waarbij het echter niet mogelijk is de desbetreffende gemiddelden over verschillende jaren te verstrekken. De laatste tijd moesten bijvoorbeeld herhaaldelijk actuele klimatologische gegevens worden vergeleken met gemiddelde waarden die weliswaar in de buurt waren opgenomen, maar die goed beschouwd niet bij het betrokken station hoorden. Dit was op den duur niet meer verantwoord.
- 3) Vanuit het standpunt van de plantenfysiologie kunnen gegevens over extreme temperaturen en temperatuurwisselingen van groter belang zijn dan de tot nu toe gebruikelijke temperatuurgemiddelden over tien dagen. Ook schijnt een aanvullende opgave van het aantal dagen waarop de neerslag 1 mm of minder bedroeg, een belangrijke aanwijzing te geven voor de verdeling van de neerslag over tien dagen.

In de toekomst zullen de tabellen de volgende gegevens bevatten:

- a) Het **gemiddelde maximum van de luchttemperatuur** over de periode van tien dagen.
- b) Het **gemiddelde minimum van de luchttemperatuur** over de periode van tien dagen.
- c) De **gemiddelde temperatuurschommeling** in de periode van tien dagen.

Deze gegevens geven een indruk van de gemiddelde extreme temperatuurwaarden en de temperatuurschommelingen waaraan de planten in de betrokken tien dagen waren blootgesteld. Deze gegevens zullen worden aangevuld met:

- d) het **absoluut hoogste maximum van de luchttemperatuur** en
- e) het **absoluut laagste minimum van de luchttemperatuur** tijdens de periode van tien dagen.

Beide temperaturen heersen natuurlijk slechts korte tijd, maar zij geven de uiterste grenzen van de thermische belasting aan. De volgende gegevens dienen ter beoordeling van de waterhuishouding:

- f) De **totale neerslag in de periode van tien dagen**.
- g) Het **aantal dagen** in de betrokken periode waarop 1 mm of minder neerslag is gevallen.
- h) Het **tiendaagse totaal van de potentiële evapotranspiratie** van een gesloten plantendeck in volle groei.
- i) Het **verschil tussen de totale neerslag en de totale potentiële evapotranspiratie over de periode van tien dagen**.

Zoals boven reeds vermeld, kan de verdeling van de totale neerslag in een periode van tien dagen worden bepaald aan de hand van de totale neerslag en het aantal dagen met 1 mm neerslag of minder. Het tiendaagse totaal van de potentiële evapotranspiratie geeft inlichtingen over de waterafgifte van landbouwgewassen, mits deze optimaal met water worden verzorgd, dat wil zeggen een aanwijzing inzake de hoogst mogelijke verdampingswaarde. De vergelijking kan — als deze negatief uitvalt — een aanwijzing vormen voor het maximale waterverlies in de grond. Valt de vergelijking positief uit, levert deze een aanwijzing op inzake de vergroting van de hoeveelheid water in de voor akkerbouw gebruikte gronden.

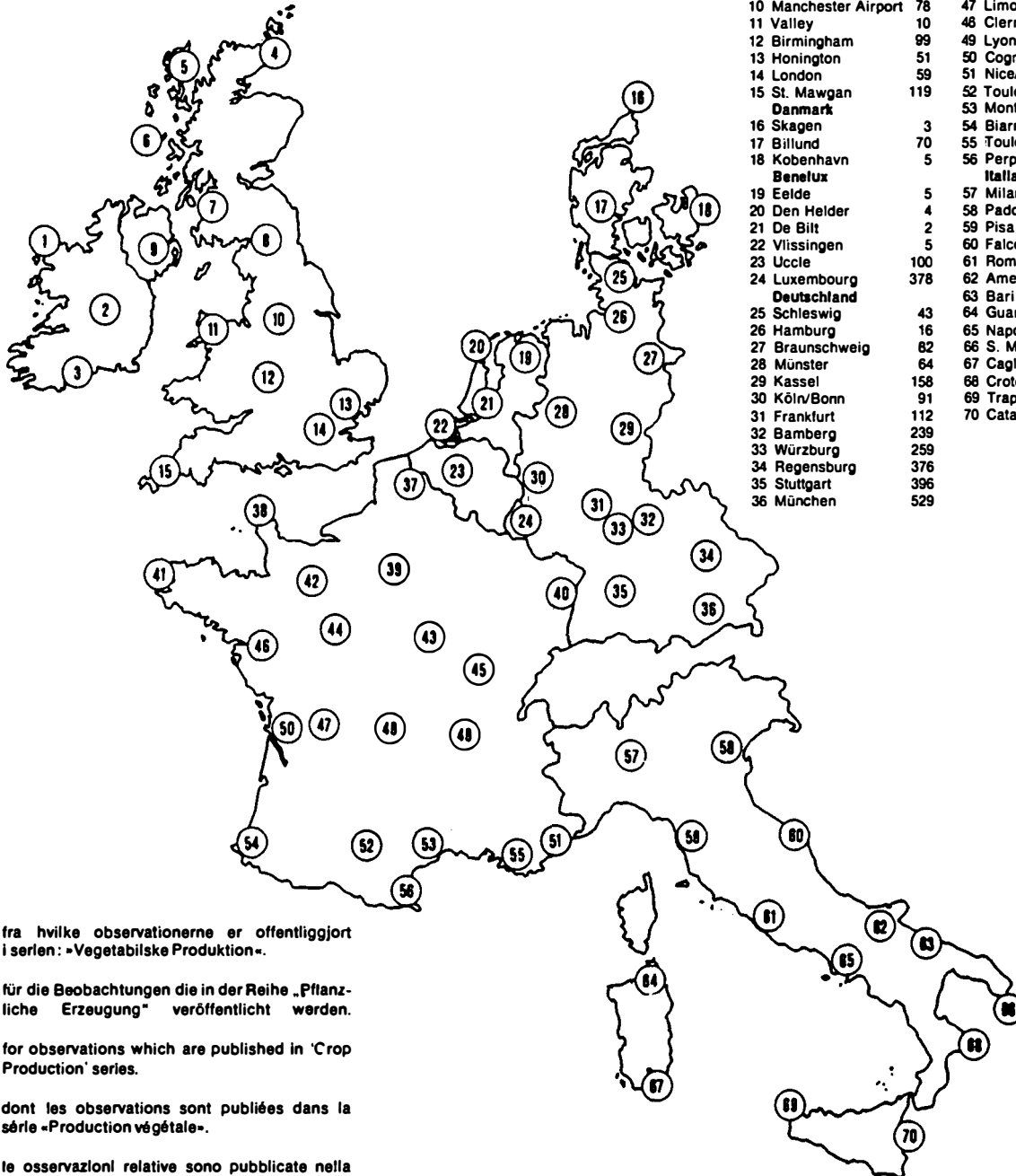
Op het ogenblik vertoont de tabel nog een leemte. Ierland geeft namelijk geen extreme temperaturen op. Er kunnen dus vooreerst geen temperatuurgegevens van de Ierse stations worden gepubliceerd.

(1) Op blz. 16 tot 23 van aflevering 1/1973 is een overzicht met de absolute waarden opgenomen van de tiendaagse gemiddelden over 20 jaar.

**V. AGRARMETEOROLOGISK BERETNING  
 AGRARMETEOROLOGISCHE BERICHTERSTATTUNG  
 REPORTS ON AGRICULTURAL METEOROLOGY**

**V. RAPPORT SUR LA MÉTÉOROLOGIE AGRICOLE  
 RELAZIONE SULLA METEOROLOGIA AGRARIA  
 BERICHT OVER DE LANDBOUWMETEOROLOGIE**

**VEJRSTATIONERNES PLACERING <sup>1)</sup>  
 ÜBERSICHT ÜBER DIE LAGE DER WETTERSTATIONEN <sup>1)</sup>  
 LOCATION OF METEOROLOGIC STATIONS <sup>1)</sup>  
 LOCALISATION DES STATIONS MÉTÉOROLOGIQUES <sup>1)</sup>  
 LOCALIZZAZIONE DELLE STAZIONI METEOROLOGICHE <sup>1)</sup>  
 LOKALISERING DER METEOROLOGISCHE STATIONS <sup>1)</sup>**



<b>Ireland</b>		<b>France</b>	
1 Belmullet	9	37 Lille	48
2 Birr	70	38 Cherbourg	139
3 Cork	153	39 Paris	66
<b>United-Kingdom</b>		40 Strasbourg	153
4 Wick	39	41 Brest	99
5 Stornoway	9	42 Alençon	144
6 Tiree	12	43 Auxerre	207
7 Prestwick	20	44 Tours	108
8 Carlisle	26	45 Dijon	222
9 Belfast	82	46 Nantes	28
10 Manchester Airport	78	47 Limoges	285
11 Valley	10	48 Clermont-Ferrand	332
12 Birmingham	99	49 Lyon	200
13 Honington	51	50 Cognac	30
14 London	59	51 Nice/C.d'A.	4
15 St. Mawgan	119	52 Toulouse	152
<b>Danmark</b>		53 Montpellier	5
16 Skagen	3	54 Biarritz	75
17 Billund	70	55 Toulon	28
18 Kobenhavn	5	56 Perpignan	43
<b>Benelux</b>		<b>Italia</b>	
19 Eelde	5	57 Milano	107
20 Den Helder	4	58 Padova	13
21 De Bilt	2	59 Pisa	2
22 Vlissingen	5	60 Falconara	10
23 Uccle	100	61 Roma	2
24 Luxembourg	378	62 Amendola	57
<b>Deutschland</b>		63 Bari	34
25 Schleswig	43	64 Guardiavecchia	158
26 Hamburg	16	65 Napoli	88
27 Braunschweig	82	66 S. Maria di Leuca	104
28 Münster	64	67 Cagliari	4
29 Kassel	158	68 Crotona	170
30 Köln/Bonn	91	69 Trapani	7
31 Frankfurt	112	70 Catania	11
32 Bamberg	239		
33 Würzburg	259		
34 Regensburg	376		
35 Stuttgart	396		
36 München	529		

- <sup>1)</sup> fra hvilke observationerne er offentliggjort i serien: «Vegetabilsk Produktion».
- <sup>1)</sup> für die Beobachtungen die in der Reihe „Pflanzliche Erzeugung“ veröffentlicht werden.
- <sup>1)</sup> for observations which are published in 'Crop Production' series.
- <sup>1)</sup> dont les observations sont publiées dans la série «Production végétale».
- <sup>1)</sup> le osservazioni relative sono pubblicate nella serie «Produzione Vegetale».
- <sup>1)</sup> voor de waarnemingen die in de reeks „Planttaardige Productie“ gepubliceerd worden.

V. AGRARMETEOROLOGISK BERETNING <sup>1)</sup>

V. AGRARMETEOROLOGISCHE BERICHTERSTATTUNG <sup>1)</sup>

Tidsrum/Zeltraum: 1.5. - 10.5.1979

Nr	Station	Lufttemperatur <sup>2)</sup>					Nedbør <sup>3)</sup> Niederschläge <sup>3)</sup>		Potentiell fordampning <sup>3)</sup> Potentielle Evapotranspiration <sup>3)</sup>	Klimatisk vandbalance <sup>3)</sup> Klimatische Wasserbilanz <sup>3)</sup>
		Gennemsnitligt maksimum Mittleres Maximum (M)	Gennemsnitligt minimum Mittleres Minimum (m)	Variation Schwankung (M) - (m)	Absolut maksimum Absolutes Maximum	Absolut minimum Absolutes Minimum	Sum for 10-dages perioden Dekadensumme	1 mm og derunder 1 mm und weniger		
		°C	°C	°C	°C	°C	mm	Dage-Tage		
1	BELMULLET	9.4	3.3	6.1	13	0	33	2	13	20
2	BIRR	10.4	2.3	8.1	14	-2	48	4	13	35
3	CORK AIRPORT	10.7	3.5	7.2	13	-1	32	6	13	19
4	WICK	6.9	-3	7.2	9	-2	18	5	8	10
5	STORNOWAY	7.2	4	6.8	11	-2	15	6	9	6
6	TIREE	8.1	1.7	6.4	9	0	12	7	11	1
7	PRESTWICK	9.6	5	9.1	13	-2	8	9	11	-3
8	CARLISLE	9.4	1.1	8.3	12	-2	21	5	11	10
9	BELFAST	8.6	8	7.8	13	-2	30	6	10	20
10	MANCHESTER AIRP.	9.2	2.5	6.7	13	-2	41	6	11	30
11	VALLEY	9.0	3.8	5.2	11	2	36	5	12	24
12	BIRMINGHAM	10.1	2.3	7.8	15	-1	33	7	12	21
13	HONINGTON	10.0	1.8	8.2	16	-1	30	4	11	19
14	LONDON	11.3	5	10.8	16	-3	39	7	11	28
15	ST. MANGAN	10.5	3.8	6.7	13	1	35	5	13	22
16	SKAGEN	7.7	2.4	5.3	10	1	27	5	11	16
17	BILLUND	8.3	2	8.1	15	-4	26	6	9	17
18	KOBENHAVN	9.6	1.7	7.9	16	-1	15	7	11	4
19	EELDE	10.2	1.7	8.5	17	-2	37	6	12	25
20	DEN HELDER	9.0	2.2	6.8	13	0	29	6	11	18
21	DE BILT	11.0	1.8	9.2	17	-2	49	5	12	37
22	VLISSINGEN	10.3	4.3	6.0	16	2	40	5	14	26
23	UCCLE	12.0	2.7	9.3	19	0	20	7	13	7
24	LUXEMBOURG	10.4	1.1	9.3	20	-2	21	7	11	10
25	SCHLESWIG	10.1	1.8	8.3	20	0	20	7	13	7
26	HAMBURG	11.1	2.9	8.2	21	-1	22	6	15	7
27	BRAUNSCHWEIG	10.7	2.8	7.9	21	0	24	6	14	10
28	MUENSTER	11.7	3.4	8.3	21	0	43	5	15	28
29	KASSEL	10.4	1.8	8.6	20	-3	12	7	13	-1
30	KOELN	11.8	1.2	10.6	21	-3	24	6	12	12
31	FRANKFURT/MAIN	13.0	1.9	11.1	22	-2	8	7	14	-6
32	BAMBERG	11.8	5	11.3	20	-2	13	7	13	8
33	WUERZBURG	12.4	1.3	11.1	20	-5	6	9	13	-7
34	REGENSBURG	12.8	1.0	11.8	20	-1	9	8	14	-5
35	STUTTGART	11.5	3	11.2	19	-2	10	8	10	0
36	MUENCHEN	10.7	6	10.1	18	-2	18	7	12	6
37	LILLE	11.8	1.7	10.1	18	0	33	6	13	20
38	CHERBOURG	10.0	2.8	7.2	15	1	11	7	11	0
39	PARIS	12.9	2.4	10.5	19	-1	15	7	12	3
40	STRASBOURG	14.1	2.4	11.7	22	-1	6	8	15	-9
41	BREST	11.5	3.1	8.4	15	0	23	6	13	10
42	ALENCON	13.3	1.1	12.2	20	-2	9	8	12	-3
43	AUXERRE	13.5	3.0	10.5	21	0	14	6	14	0
44	TOURS	14.0	3.5	10.5	20	0	12	7	15	-3
45	DIJON	14.0	4.0	10.0	21	-2	21	7	15	6
46	NANTES	14.2	2.8	11.4	19	-1	13	9	14	-1
47	LIMOGES	12.6	3.7	8.9	18	-1	21	6	13	8
48	CLERM.-FERRAND	14.2	2.4	11.8	22	-2	10	8	14	-4
49	LYON	15.6	4.4	11.2	22	1	15	8	16	-1
50	COGNAC	16.0	4.7	11.3	21	1	9	7	17	-8
51	NICE	18.9	10.4	8.5	21	7	0	10	22	-22
52	TOULOUSE	15.9	6.0	9.9	20	2	19	6	17	2
53	MONTPELLIER	19.1	7.6	11.5	26	5	0	10	20	-20
54	BIARRITZ	13.9	8.3	5.6	18	4	20	7	16	4
55	TOULON	18.7	9.3	9.4	25	7	0	10	19	-19
56	PERPIGNAN	17.6	9.2	8.4	22	6	7	8	18	-11
57	MILANO	18.6	7.0	11.6	24	2	8	8	18	-10
58	PADOVA	18.9	7.1	11.8	25	1	10	10	20	-19
59	PISA	18.7	8.8	9.9	23	5	0	10	19	-19
60	FALCONARA	18.3	8.0	10.3	22	5	0	10	19	-19
61	ROMA	19.3	10.4	8.9	22	6	2	9	20	-18
62	AMENDOLA	19.6	9.2	10.4	23	8	27	7	20	7
63	BARI	19.2	10.3	8.9	24	8	16	8	19	-3
64	GUARDIAVECCHIA	16.8	10.5	6.3	20	9	0	10	17	-17
65	NAPOLI	17.9	10.2	7.7	21	7	25	8	16	9
66	S. MAR. DI LEUCA	19.6	13.1	6.5	23	11	7	9	22	-15
67	CAGLIARI	19.4	7.5	11.9	22	5	14	8	15	-1
68	CROTONE	19.8	9.0	10.8	23	4	0	10	16	-16
69	TRAPANI	20.8	12.6	8.2	25	9	0	10	22	-22
70	CATANIA	21.3	11.0	10.3	27	6	9	9	20	-11

\*\*\*\*\* Manglende oplysninger for ti-dagesperioden.  
<sup>1)</sup> For positive værdier er tegnet ikke anført.  
<sup>2)</sup> Se „Metodologiske forklaringer.“

\*\*\*\*\* Wegen fehlender Unterlagen kein Dekadenwert.  
<sup>1)</sup> Für positive Werte fehlt das Pluszeichen.  
<sup>2)</sup> Siehe „Methodische Erläuterungen.“

V. REPORTS ON AGRICULTURAL METEOROLOGY 1)

V. RAPPORT SUR LA METEOROLOGIE AGRICOLE 1)

PERIOD/PERIODE: 11.5. - 20.5.1979

No. N°	Station	Air temperature 2) - Température de l'air 2)					Precipitation 2) Précipitations 2)		Potential evapotranspiration 2) Evapotranspiration potentielle 2)	Total hydrological balance 2) Bilan hydrique climatique 2)
		Average maximum Maximum moyen (M)	Average minimum Minimum moyen (m)	Variation (M) - (m)	Absolute maximum Maximum absolu	Absolute minimum Minimum absolu	10-day total Somme décadaire	1 mm and less 1 mm et moins		
		°C	°C	°C	°C	°C	mm	Days - Jours		
1	PELMULLET	11.4	7.2	4.2	13	1	59	2	20	39
2	BIRR	15.1	7.4	7.7	22	0	26	6	24	2
3	CORK AIRPORT	12.9	7.2	5.7	18	1	21	6	20	1
4	WICK	12.0	6.0	6.0	19	1	30	5	21	9
5	STORNOWAY	10.6	5.4	5.2	14	-1	18	5	19	-1
6	TIREE	10.1	6.4	3.7	12	1	23	5	18	5
7	PRESTWICK	13.5	7.6	5.9	17	4	18	6	23	-5
8	CARLISLE	13.5	7.1	6.4	17	2	22	6	22	0
9	BELFAST	13.8	7.4	6.4	19	1	11	5	23	-12
10	MANCHESTER AIRP.	16.5	8.2	8.3	23	3	21	6	26	-5
11	VALLEY	11.9	7.6	4.3	14	3	37	8	20	17
12	BIRMINGHAM	18.0	8.1	9.9	24	4	18	8	27	-9
13	HONINGTON	19.9	9.1	10.8	26	5	10	9	30	-20
14	LONDON	19.3	6.9	12.4	25	1	24	8	26	-2
15	ST. MANGAN	14.5	8.0	6.5	22	4	10	8	22	-12
16	SKAGEN	12.7	6.2	6.5	15	1	4	9	22	-18
17	BILLUND	17.0	5.4	11.6	28	-2	1	10	24	-23
18	KOBENHAVN	17.2	6.2	11.0	22	0	7	9	25	-18
19	EELDE	18.3	8.1	10.2	26	5	10	7	28	-18
20	DEN HELDER	16.5	7.9	8.6	26	6	4	10	25	-21
21	DE BILT	19.2	8.5	10.7	27	4	6	8	29	-23
22	VLISSINGEN	17.8	10.4	7.4	24	8	15	7	29	-14
23	UCCLE	20.4	10.1	10.3	27	6	6	9	31	-25
24	LUXEMBOURG	18.1	9.7	8.4	25	5	23	7	29	-6
25	SCHLESWIG	17.1	7.9	9.2	27	2	8	7	28	-20
26	HAMBURG	19.2	8.5	10.7	27	1	6	8	30	-24
27	BRAUNSCHWEIG	19.7	9.7	10.0	27	1	10	9	32	-22
28	MUENSTER	19.7	10.4	9.3	29	6	36	7	32	4
29	KASSEL	19.0	9.6	9.4	27	2	14	8	31	-17
30	KOELN	20.4	8.7	11.7	28	3	27	6	30	-3
31	FRANKFURT/MAIN	20.8	9.2	11.6	28	2	20	6	31	-11
32	BAMBERG	22.4	7.7	14.7	30	1	9	8	33	-24
33	MUERZBURG	21.9	9.0	12.9	29	2	14	8	33	-19
34	REGENSBURG	22.3	8.6	13.7	30	3	16	8	33	-17
35	STUTTGART	21.5	8.1	13.4	30	3	12	9	30	-18
36	MUENCHEN	20.9	8.1	12.8	30	4	17	8	31	-14
37	LILLE	20.5	9.5	11.0	27	5	11	7	31	-20
38	CHERBOURG	15.8	8.4	7.4	25	4	25	7	23	2
39	PARIS	21.8	11.1	10.7	27	6	7	8	32	-25
40	STRASBOURG	20.6	10.1	10.5	27	3	22	7	31	-9
41	BREST	17.6	8.9	8.7	27	5	13	8	26	-13
42	ALENCON	21.1	8.8	12.3	29	4	9	7	29	-20
43	AUXERRE	20.9	10.2	10.7	28	6	22	6	31	-9
44	TOURS	21.2	11.2	10.0	28	7	23	7	31	-8
45	DIJON	20.6	11.5	9.1	26	5	16	7	31	-15
46	NANTES	19.2	9.9	9.3	27	6	42	8	27	15
47	LIMOGES	19.1	10.6	8.5	26	7	39	6	27	12
48	CLERM.-FERRAND	20.0	8.7	11.3	28	4	36	6	27	9
49	LYON	21.5	10.8	10.7	27	5	7	8	30	-23
50	COGNAC	20.6	10.9	9.7	29	7	42	6	29	13
51	NICE	21.5	14.7	6.8	23	13	10	9	31	-21
52	TOULOUSE	20.6	10.1	10.5	27	7	38	7	27	11
53	MONTPELLIER	22.5	13.7	8.8	29	10	19	8	32	-13
54	BIARRITZ	19.2	10.8	8.4	29	8	52	7	25	27
55	TOULON	22.9	14.4	8.4	28	13	0	10	31	-31
56	PERPIGNAN	23.2	13.9	9.3	29	10	15	8	31	-16
57	MILANO	24.9	11.7	13.2	27	9	0	10	32	-32
58	PADOVA	25.7	11.6	14.1	29	10	0	10	34	-34
59	PISA	24.9	10.8	14.1	28	9	0	10	29	-29
60	FALCONARA	22.8	10.5	12.3	30	7	0	10	27	-27
61	ROMA	24.8	12.1	12.7	28	10	0	10	30	-30
62	AMENDOLA	23.8	11.3	12.5	30	8	3	10	28	-25
63	PARI	21.4	12.8	8.6	26	9	2	10	26	-24
64	GUARIGLIONE	21.1	14.4	6.7	27	13	0	10	27	-27
65	NAPOLI	23.9	11.7	12.2	27	9	0	10	25	-25
66	S. MARCO DI LEUCA	20.6	14.5	6.1	25	13	1	10	26	-25
67	CAGLIARI	23.0	12.3	10.7	25	9	0	10	25	-25
68	CROTONE	21.8	11.8	10.0	28	8	10	9	22	-12
69	TPAPANI	22.9	12.6	10.3	29	10	0	10	25	-25
70	CATANIA	22.6	10.3	12.3	27	6	2	10	22	-20

\*\*\*\*\* Data for 10-day periods not available.  
 1) For positive values the signs have not been indicated.  
 2) See "Methodological Explanations"

\*\*\*\*\* Renseignements manquants, pas de valeur décadaire.  
 1) Pour les valeurs positives, le signe n'a pas été indiqué.  
 2) Voir - Explications méthodologiques.

V. RELAZIONE SULLA METEOROLOGIA AGRARIA <sup>1)</sup>

V. BERICHT OVER DE LANDBOUWMETEOROLOGIE <sup>1)</sup>

Periodo/Periode: 21.5. - 31.5.1979

N. Nr.	Stazione Station	Temperatura dell'aria <sup>2)</sup> - Temperatur van de lucht <sup>2)</sup>					Precipitazioni <sup>3)</sup> Neerslag <sup>3)</sup>		Evapotraspirazione potenziale <sup>3)</sup> Potentiële evapotranspiratie <sup>3)</sup>	Bilancio idrico climatico <sup>3)</sup> Klimatische Waterbalans <sup>3)</sup>
		Massima media Gemiddeld maximum (M)	Minima media Gemiddeld minimum (m)	Escursione Schommeling (M) - (m)	Massima assoluta Absoluut maximum	Minima assoluta Absoluut minimum	Somma di 10 giorni Totale neerslag over tien dagen	1 mm e meno 1 mm en minder		
		°C	°C	°C	°C	°C	mm	Giorni-dagen		
1	BELMULLET	13.1	6.1	7.0	15	3	31	6	23	4
2	BIRP	13.6	5.6	8.0	17	3	20	8	23	-3
3	CORK AIRPORT	12.5	5.7	6.7	15	4	50	4	20	30
4	WICK	11.3	5.9	5.4	15	1	18	6	23	-5
5	STORNOWAY	10.9	7.0	3.9	12	6	18	8	24	-6
6	TIRFE	11.9	6.8	5.0	13	4	36	5	23	13
7	PRESTWICK	13.8	5.5	8.4	17	1	11	8	24	-13
8	CARLISLE	14.1	7.1	7.0	17	2	44	5	26	18
9	BELFAST	13.9	5.2	8.7	17	2	46	1	23	23
10	MANCHESTER AIRP.	13.9	6.7	7.2	18	2	36	5	24	12
11	VALLEY	12.5	8.4	4.2	15	7	33	6	24	9
12	BIRMINGHAM	13.6	6.6	7.0	19	3	76	5	24	52
13	HONINGTON	15.7	8.6	7.1	19	6	38	5	28	10
14	LONDON	15.3	7.6	7.6	22	4	40	4	26	14
15	ST. MAWGAN	12.9	7.4	5.5	15	5	40	4	22	18
16	SKAGEN	13.9	8.5	5.5	20	6	45	4	29	16
17	BILLUND	18.6	9.8	8.8	26	5	56	4	35	21
18	KOBENHAVN	18.2	10.7	7.5	25	8	17	7	35	-18
19	EELDE	18.5	10.1	8.5	27	5	42	5	35	7
20	DEN HELDER	16.5	9.5	6.9	22	5	56	2	31	25
21	DE RILT	18.7	9.8	8.9	26	6	80	3	34	46
22	VLISSINGEN	16.4	10.7	5.6	24	8	47	2	31	16
23	UCCLE	19.2	10.7	8.5	27	7	37	5	35	2
24	LUXEMBOURG	19.4	9.5	9.9	29	6	93	1	34	59
25	SCHLESWIG	19.1	10.9	8.2	28	6	54	5	38	16
26	HAMBURG	21.2	11.7	9.5	29	6	44	6	40	4
27	BRAUNSCHWEIG	21.7	11.7	10.0	28	6	33	8	41	-8
28	MUENSTER	20.5	11.7	8.8	29	7	33	5	39	-6
29	KASSEL	21.0	10.6	10.4	29	6	26	7	39	-13
30	KOELN	21.8	10.8	11.0	31	6	33	4	38	-5
31	FRANKFURT/MAIN	22.6	11.3	11.4	32	8	16	8	40	-24
32	BAMBERG	23.3	10.0	13.3	30	5	18	7	41	-23
33	WUERZBURG	23.3	10.7	12.5	31	8	8	10	41	-33
34	REGENSBURG	24.6	10.5	14.2	29	7	18	8	43	-25
35	STUTTGART	22.5	9.8	12.7	29	5	16	8	37	-21
36	MUENCHEN	23.7	8.7	15.0	27	4	7	9	40	-33
37	LILLE	18.1	9.7	8.4	27	6	61	2	32	29
38	CHERBOURG	14.6	7.8	6.8	21	4	50	3	24	26
39	PARIS	18.3	10.5	7.7	27	6	15	6	31	-16
40	STRASBOURG	22.4	10.9	11.5	30	6	64	3	38	26
41	BREST	13.9	7.9	6.0	16	5	75	1	23	52
42	ALENCON	17.5	9.0	8.5	27	3	57	2	28	29
43	AUXERRE	20.4	10.8	9.5	30	6	37	4	35	2
44	TOURS	17.8	10.8	7.0	27	6	50	1	31	19
45	DIJON	21.9	10.9	11.0	29	7	71	5	36	35
46	NANTES	17.8	10.1	7.7	24	5	39	4	29	10
47	LIMOGES	16.9	9.8	7.1	25	6	45	5	27	18
48	CLERM.-FERRAND	21.5	10.3	11.3	28	6	63	7	35	28
49	LYON	22.4	11.7	11.1	29	8	58	7	37	21
50	COGNAC	18.6	11.5	7.2	27	6	47	3	31	16
51	NICE	21.6	14.2	7.5	24	10	0	11	34	-34
52	TOULOUSE	20.8	11.7	9.1	26	6	41	8	33	4
53	MONTPELLIER	20.8	12.7	8.1	25	7	7	10	32	-25
54	BIARRITZ	20.1	12.9	7.2	29	7	75	6	32	43
55	TOULON	22.0	14.4	7.6	25	10	1	11	34	-33
56	PERPIGNAN	22.0	13.0	9.0	27	9	6	10	32	-26
57	MILANO	24.1	13.8	12.3	30	9	3	10	41	-38
58	PADOVA	27.5	14.2	13.3	30	11	1	11	44	-43
59	PISA	24.4	12.5	12.5	30	9	0	11	36	-36
60	FALCONARA	26.6	12.7	13.4	30	8	0	11	40	-40
61	ROMA	25.6	13.4	12.3	28	9	0	11	37	-37
62	AMFENDOLA	27.6	14.0	13.6	33	9	0	11	41	-41
63	RARI	26.2	15.0	11.2	30	11	0	11	39	-39
64	GUARDIAVECCHIA	22.5	15.4	7.2	27	13	2	10	34	-32
65	NAPOLI	25.7	14.2	11.5	24	11	0	11	35	-35
66	S. MARINO LENCIA	24.5	14.7	7.6	29	12	0	11	39	-39
67	CAGLIARI	25.4	12.5	12.7	27	8	0	11	32	-32
68	CROTONE	26.4	14.0	12.4	31	11	0	10	35	-24
69	TRAPANI	26.2	14.1	12.1	30	11	0	11	36	-36
70	CATANIA	25.7	12.6	13.1	29	11	0	11	32	-32

\*\*\*\*\* Informazioni per decadi non disponibili.

<sup>1)</sup> Per i valori positivi non è indicato il segno.

<sup>2)</sup> Vedi «Spiegazioni metodologiche.»

\*\*\*\*\* Inlichtingen per decade niet beschikbaar.

<sup>1)</sup> Voor positieve waarden ontbreekt het teken.

<sup>2)</sup> Zie «Methodologische toelichtingen.»





**DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR  
 STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
 STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
 OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
 ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITA EUROPEE  
 BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

<b>A. Dornonville de la Cour</b>	<b>Generaldirektør / Generaldirektor / Director-General      Directeur général / Direttore generale / Directeur generaal</b>
<b>V. Paretti</b>	<b>Direktør, som varetager den tekniske koordination, navnlig koordinationen mellem direktorat A, B, og F      Direktor für die technische Koordinierung, namentlich der Direktionen A, B, und F      Director responsible for technical coordination and coordination between Directorates A, B, and F in particular      Directeur chargé de la coordination technique et en particulier des directions A, B et F      Direttore incaricato del coordinamento tecnico e in particolare del coordinamento delle direzioni A, B ed F      Directeur belast met de technische coördinatie tussen de directoraten A, B en F</b>
<b>G. W. Clarke</b>	<b>Konsulent / Berater / Adviser / Conseiller / Consigliere / Adviseur</b>
<b>N. Ahrendt</b>	<b>Assistant / Assistent / Assistant / Assistant / Assistente / Assistent</b>
	<b>Direktører / Direktoren / Directors / Directeurs / Direttori / Directeuren:</b>
<b>V. Paretti</b>	<b>Almen statistik, metodologi og forbindelsesvirksomhed      Allgemeine Statistik, Methoden, Verbindungswesen      General statistics, statistical methods and liaison activities      Statistiques générales, méthodologie et activités de liaison      Statistiche generali, metodologia ed attività di collegamento      Algemene statistiek, statistische methoden en contactbureau</b>
<b>G. Bertaud</b>	<b>Nationalregnskaber      Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung      National accounts      Comptes nationaux      Conti nazionali      Nationale rekeningen</b>
<b>D. Harris</b>	<b>Befolknings- og socialstatistik      Bevölkerungs- und Sozialstatistik      Demographic and social statistics      Statistiques démographiques et sociales      Statistiche demografiche e sociali      Sociale en bevolkingsstatistiek</b>
<b>S. Louwes</b>	<b>Landbrugs-, skovbrugs- og fiskeristatistik      Statistik der Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Fischerei      Agriculture, forestry and fisheries statistics      Statistiques de l'agriculture, des forêts et des pêches      Statistiche dell'agricoltura, delle foreste e della pesca      Landbouw-, bosbouw- en visserijstatistiek</b>
<b>H. Schumacher</b>	<b>Industri-, miljø- og tjenesteydelsesstatistik      Industrie, Umwelt- und Dienstleistungsstatistik      Industrial, environment and services statistics      Statistiques de l'industrie, de l'environnement et des services      Statistiche dell'industria, dell'ambiente e dei servizi      Industrie-, milieu- en dienstverleningsstatistiek</b>
<b>S. Ronchetti</b>	<b>Statistik vedrørende udenrigshandel, AVS og tredjelande      Statistik des Außenhandels, der AKP-Länder und der Drittländer      External trade, ACP and non-member countries statistics      Statistiques du commerce extérieur, ACP et pays tiers      Statistiche del commercio estero, ACP e paesi terzi      Statistiek van de buitenlandse handel, ACS-Landen, derde landen</b>